

Sistema de música multi-room de Sonos®

Guía del usuario

ESTE DOCUMENTO CONTIENE INFORMACIÓN QUE ESTÁ SUJETA A MODIFICACIONES SIN PREVIO AVISO.

Se prohíbe la reproducción o transmisión de cualquier porción de esta publicación en cualquier forma o por cualquier medio, ya sea electrónico o mecánico, lo cual incluye sin limitación la fotocopia, la grabación, los sistemas de recuperación de información o las redes informáticas, sin la autorización escrita de Sonos, Inc.

Sonos es una marca comercial registrada de Sonos, Inc. en los Estados Unidos, Canadá y Australia, y una marca comercial de Sonos, Inc. en otros países. Sonosnet, ZonePlayer, ZoneBridge y todos los logotipos de Sonos son marcas comerciales de Sonos, Inc. en los Estados Unidos y otros países.

Macintosh® y Mac OS® son marcas comerciales de Apple Computer, Inc., registradas en EUA y en otros países.

Windows Vista™ y Windows® XP son ya sea marcas comerciales registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en EUA y en otros países.

Este producto incluye tecnología propiedad de Microsoft Corporation y se utiliza bajo licencia de Microsoft Licensing, GP. Se prohíbe el uso o distribución de dicha tecnología fuera de este producto sin licencia de Microsoft Corporation o de Microsoft Licensing, GP, tal como corresponda.

La tecnología de codificación de sonido MPEG Layer-3 se utiliza bajo licencia de Fraunhofer IIS y Thomson.

Sonos utiliza software MSNTP, el cual ha sido desarrollado por N.M. Maclaren en la Universidad de Cambridge.

(c) Copyright, N.M. Maclaren, 1996, 1997, 2000; (c) Copyright, University of Cambridge, 1996, 1997, 2000.

Todos los productos y servicios mencionados podrían ser marcas comerciales o de servicio de sus respectivos propietarios.

© 2004-2009 por Sonos, Inc. Reservados todos los derechos.

Versión: 090401

Sonos® Multi-Room Music System

Chapter 1 Visión general

Requisitos de ordenador	1-1
Asistencia técnica	1-3
Registro del sistema	1-4
Preferencia de idioma	1-4

Chapter 2 Configuración del sistema

Configuración de un sistema de Sonos nuevo	2-3
Adición a un sistema de Sonos existente.	2-12
Añadir un ZoneBridge.	2-13
Añadir un ZonePlayer	2-15
Añadir un Sonos Controller	2-16
Añadir un iPhone o iPod touch	2-16
Cambio de nombre de un ZonePlayer o ZoneBridge	2-18
Apagado del indicador de estado blanco.	2-19
Cambio del modo de operación de un ZonePlayer	2-20
Ecualización (ajustes de sonido).	2-21
Apagado del sistema de música.	2-22
Uso de la salida de línea	2-22
Uso de la entrada de línea	2-25
Conexión a una fuente de música	2-26
Cambio de ajuste de codificación de entrada de línea	2-28
Panel frontal del ZonePlayer	2-29
Conectores del panel posterior del ZonePlayer 120	2-31
Conectores del panel posterior del ZonePlayer 100	2-32
Conectores del panel posterior del ZonePlayer 90/80	2-34
Panel posterior del ZoneBridge	2-37

Contents

Chapter 3 Gestión de zonas

¿Qué son las zonas?	3-1
Grupos de zonas	3-1
Enlace de zonas	3-2
Liberación de zonas	3-4

Chapter 4 Gestión y reproducción de música

Fuentes de música disponibles	4-1
Gestión de carpetas de música	4-3
Con el Desktop Controller para Windows	4-3
Con el Desktop Controller para Macintosh	4-5
Con el Sonos Controller 100	4-7
Con el Sonos Controller para iPhone	4-10
Selección en la biblioteca musical	4-11
Con el Desktop Controller para Windows	4-11
Con el Desktop Controller para Macintosh	4-13
Con el Sonos Controller 100	4-14
Con el Sonos Controller para iPhone	4-17
Preferencias de biblioteca musical	4-19
Ordenar carpetas por preferencia	4-19
Álbumes de recopilaciones	4-20
Listas de reproducción importadas	4-23
Gestión de la cola de música	4-25
Eliminación de una pista de la cola	4-25
Movimiento de una pista dentro de la cola	4-26
Borrado de la cola de música	4-27
Cambio del modo de reproducción	4-28
Visualización de carátulas grandes	4-30
Servicios música	4-30
Activación de una evaluación de música	4-32
Adición de un servicio de música compatible	4-32
Visualización y ocultación de la ficha Servicios música	4-35
Su contraseña de servicio de música	4-36
Eliminación de una evaluación de música	4-37
Audible.com®	4-37
Adición de una cuenta de Audible	4-39
Adición de una cuenta adicional de Audible a Sonos	4-40
Eliminación de una cuenta de Audible	4-40
Deezer	4-41

Last.fm	4-42
Napster®	4-43
Con el Desktop Controller para Windows	4-44
Con el Desktop Controller para Macintosh	4-48
Con el Sonos Controller 100	4-51
Con el Sonos Controller para iPhone	4-54
Pandora®	4-57
Con el Desktop Controller para Windows	4-58
Con el Desktop Controller para Macintosh	4-61
Con el Sonos Controller 100	4-65
Con el Sonos Controller para iPhone	4-68
Rhapsody®	4-70
Con el Desktop Controller para Windows	4-71
Con el Desktop Controller para Macintosh	4-76
Con el Sonos Controller 100	4-79
Con el Sonos Controller para iPhone	4-81
SIRIUS®	4-83
Con el Desktop Controller para Windows	4-84
Con el Desktop Controller para Macintosh	4-87
Con el Sonos Controller 100	4-91
Con el Sonos Controller para iPhone	4-94
Windows Media® Player 11	4-97
Listas de reproducción de Sonos	4-99
Radio	4-101
Selección de una estación o programa de radio	4-102
Configuración o cambio de una ubicación de radio local	4-103
Adición de una estación de radio nueva	4-105
Edición de una estación de radio	4-106
Adición de una estación o de un programa a la lista Favoritos	4-107
Eliminación de una estación o de un programa de la lista Favoritos	4-107

Chapter 5 Desktop Controller para Windows

Controles de reproducción	5-2
Control del volumen	5-3
Reloj y alarmas	5-4
Actualizaciones de software	5-6
Preferencias adicionales	5-8
Información de servidor de seguridad	5-9

Chapter 6 Desktop Controller para Macintosh

Controles de reproducción	6-3
Control del volumen	6-3
Reloj y alarmas	6-4
Actualizaciones de software.	6-7
Ajustes adicionales.	6-8
Desinstalación	6-9
Información de servidor de seguridad.	6-10
Activación del el uso compartido de archivos de Windows.	6-12

Chapter 7 El Sonos® Controller 100

Conexión al Controller.	7-1
Carga de la batería	7-3
Con el Controller.	7-4
Navegación	7-4
Reproducción	7-5
Control del volumen.	7-6
Sensores e indicadores.	7-7
Modos de reposo	7-8
Reloj y alarmas	7-9
Actualizaciones en línea	7-11
Ajustes de Controller	7-13
Ajustes adicionales.	7-16

Chapter 8 El Sonos Controller para iPhone

Navegación	8-2
Controles de reproducción.	8-3
Control del volumen	8-4
Sleep/Wake (Reposo/Despertar).	8-5
Reloj y alarmas	8-5
Actualizaciones en línea	8-7

Appendix A Sugerencias y resolución de problemas

Resolución básica de problemas	A-1
Explicaciones de los indicadores de estado de ZonePlayer.	A-12

Appendix B Especificaciones de dispositivos de Sonos

Sonos ZonePlayer 120/100	B-1
------------------------------------	-----

Sonos ZonePlayer 90/80	B-4
Sonos Controller 100	B-6
Sonos ZoneBridge	B-8
Sonos Loudspeaker	B-10

Appendix C Configuración alterna del sistema de Sonos

Configuración del sistema con el Sonos Controller CR100	C-2
Configuración del sistema para un dispositivo NAS (que no sea un enrutador)	C-6
Configuración del sistema con iPhone o iPod touch	C-10

Index

Regulation Information

Europe

Sonos declares that this product complies with the requirements and other relevant provisions of the R&TTE Directive (1999/5/ED). A copy of the full Declaration of Conformance may be obtained at <http://eu.sonos.com>.

ⓈⓂ Attention In France, operation is limited to indoor use within the band 2.454-2.4835 GHz.

(Attention. En France, l'utilisation en intérieur est limitée à la bande de fréquences 2,454-2,4835 GHz.)

USA

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced audio technician for help. Modifications not expressly approved by the manufacturer may void the user's authority to operate the equipment under FCC rules.

Canada

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 and RSS-210. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Industry Canada

The installer of this radio equipment must ensure that the antenna is located or pointed such that it does not emit RF field in excess of Health Canada limits for the general population; consult Safety Code 6, obtainable from Health Canada's Web site www.hc-sc.gc.ca.

RF Exposure Requirements

To comply with FCC and EU exposure essential requirements, a minimum separation distance of 20cm (8 inches) is required between the equipment and the body of the user or nearby persons.

Recycling Information



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead please deliver it to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By recycling this product correctly, you will help conserve natural resources and prevent potential negative environmental consequences. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Visión general

Requisitos de ordenador

Nota: La red debe contar con una conexión a Internet de alta velocidad, debido a que el Sistema de música multi-room de Sonos® se ha diseñado para proporcionarle actualizaciones de software en línea. Debe registrar el sistema Sonos a fin de recibir dichas actualizaciones, de modo que cerciórese de registrarlo durante el proceso de configuración. En ningún momento se proporciona su dirección de correo electrónico a otras empresas.

A fin de reproducir archivos de música digital en su ordenador, su red informática debe cumplir con los requisitos siguientes:

Requisitos de red

- Conexión a Internet de alta velocidad a través de módem de DSL o cable o bien, basada en una red local (LAN).
- Si posee un módem DSL o cable, el cual está conectado directamente al ordenador, **debe conectar un enrutador entre el módem y el ordenador** a fin de aumentar la seguridad del ordenador y de compartir la conexión a Internet con el Sistema de música multi-room de Sonos y con otros dispositivos. Si no posee un enrutador, debe adquirirlo e instalarlo antes de continuar.
 - Si va a utilizar el Sonos Controller para la aplicación iPhone (iPhone o iPod touch) a fin de controlar el sistema de Sonos, necesita un enrutador inalámbrico en la red doméstica.

Requisitos de sistema

- Procesador a 500 MHz o superior
- Mínimo de 128 MB de RAM, se recomiendan 256 MB de RAM

Capítulo 1

- Hardware de red tal como se describió anteriormente

Sistemas operativos compatibles

- Windows® XP y superior
- Macintosh® OS X

Servicios de sonido compatibles

- Tienda de música digital Best Buy®
- Deezer
- Last.fm™
- Napster®
- Pandora®
- Rhapsody®
- Radio de Internet SIRIUS®
- Sonos también es compatible con servicios de descarga de música, entre otros: Audible®, AOL® Music Now, eMusic®, Wal-Mart® y Zune™ Marketplace

Formatos de lista de reproducción compatibles

- iTunes®
- Musicmatch™
- Rhapsody®
- Windows Media® Player
- WinAmp®

Formatos de archivos de música compatibles

- MP3 comprimido
- WMA (incluso canciones compradas a través de Windows Media)
- AAC (MPEG4)
- Ogg Vorbis
- Archivos .AA de Audible (formato 4).
- Apple Lossless

- FLAC (sin pérdida)
- Archivos WAV y AIFF sin comprimir

En este momento no se admiten los formatos Apple FairPlay y WMA sin pérdida.

Formatos de transmisión compatibles

- MP3
- WMA

Nota: Visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/specs> para obtener la lista más reciente de requisitos de sistema, incluso las versiones de sistema operativo que son compatibles.

Asistencia técnica

Para lo que necesite, el equipo de asistencia de Sonos está a solamente una distancia de un mensaje de correo electrónico o una conversación de asistencia en vivo. Si necesita asistencia en la resolución de problemas, visite nuestro sitio Web en www.sonos.com/support. Ahí podrá visitar nuestros foros, consultar las páginas con las preguntas más frecuentes o solicitar asistencia.

- **Correo electrónico:** support@sonos.com
- **Conversación por texto o por teléfono:** www.sonos.com/support/contact para conversar en vivo o encontrar el número de teléfono correspondiente a su localidad.

Información adicional

- Para obtener la documentación más reciente del producto, visite <http://www.sonos.com/support/documents>.
- Para obtener la lista más reciente de requisitos de sistema y de formatos de sonido compatibles, visite <http://faq.sonos.com/specs>.
- Para obtener la información más reciente sobre el producto Sistema de música multi-room de Sonos, visite <http://www.sonos.com>.

Registro del sistema

El registro del sistema de música le permite recibir asistencia técnica, actualizaciones de software de Sonos y varias evaluaciones gratuitas de servicios de música. En ningún momento se proporciona su información a otras empresas.

Con el Desktop Controller

Seleccione **Registro de Sistema de Sonos** en el menú **Ayuda** (en Windows) o en el menú **Sonos** (en Macintosh).

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**.
2. Seleccione **Ajustes avanzados**>**Registro de sistema**.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. En el menú **Música**, pulse **Ajustes de sistema**>**Ajustes avanzados**.
2. Pulse **Registro de sistema** y siga las indicaciones para registrar el Sistema de música multi-room de Sonos.

Preferencia de idioma

Con el Desktop Controller para Windows

1. En el menú **Archivo**, seleccione **Preferencias**.
2. Seleccione la ficha **General**.
3. Seleccione su preferencia de idioma en el campo **Idioma de Desktop Controller**.

Con el Desktop Controller para Macintosh

El Desktop Controller intentará utilizar el idioma que ha seleccionado en el sistema operativo OS X (Preferencias del Sistema).

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**>**Ajustes de Controller**>**Ajustes avanzados**>**Idioma**.
2. Seleccione su preferencia de idioma y pulse **Aceptar**.

Teclas de acceso rápido en Windows

FUNCIÓN	SECUENCIA DE TECLAS
Ayuda	F1
Carátula	F4
Ecuilizador	F5
Anular silencio en todas las zonas	F6
Silenciar todas las zonas	F7
Silenciar zona	F8
Bajar volumen	F9
Subir volumen	F10
Siguiente	CTRL + F
Reproducir/Pausar	CTRL + P
Reproducir	CTRL + N
Reproducir siguiente	CTRL + Mayús + N
Anterior	CTRL + B
Añadir a la cola	CTRL + Q
Aleatorio	CTRL + H
Repetir	CTRL + T

Teclas de acceso rápido en Macintosh

FUNCIÓN	SECUENCIA DE TECLAS
Añadir a la cola	Opción + Comando + A
Carátula	Comando + —
Reloj y alarmas	Mayúsculas + Comando + C
Liberar la zona	Mayúsculas + Comando + D
Ecualizador	Comando + =
Ayuda	Comando + ?
Ocultar biblioteca musical	Comando + L
Biblioteca	Comando + 1
Entrada de línea	Comando + 5
Enlazar la zona	Mayúsculas + Comando + L
Servicios música	Comando + 2
Silenciar todas las zonas	Opción + Mayúsculas + Comando + Flecha abajo
Silenciar zona	Opción + Comando + Flecha abajo
Siguiente	Comando + Flecha derecha
Zona siguiente	Mayúsculas + Comando + Flecha abajo
Reproducir/Pausar	Espacio
Reproducir	Opción + Comando + P
Reproducir siguiente	Opción + Comando + N
Preferencias	Comando + ,
Anterior	Comando + Flecha izquierda

Zona anterior	Mayúsculas + Comando + Flecha arriba
Radio	Comando + 4
Repetir	Opción + Comando + R
Programar actualizaciones de índice de música	Mayúsculas + Comando + U
Configurar biblioteca musical	Mayúsculas + Comando + M
Configurar zonas	Mayúsculas + Comando + Z
Aleatorio	Opción + Comando + S
Temporizador de reposo	Mayúsculas + Comando + S
Listas de Sonos	Comando + 3
Anular silencio en todas las zonas	Opción + Mayúsculas + Comando + Flecha arriba
Actualizar índice de música	Mayúsculas + Comando + I
Bajar volumen	Comando + Flecha abajo
Subir volumen	Comando + Flecha arriba

Configuración del sistema

¿Ya posee Sonos?

Si está añadiendo componentes a un sistema de música de Sonos, consulte "Adición a un sistema de Sonos existente" en la página 2-12.

¿Es nuevo usuario de Sonos?

Desembale los componentes de Sonos y siga las instrucciones de configuración en orden de secuencia para asegurarse de configurar de forma correcta el Sistema de música multi-room de Sonos®. Consulte "Requisitos de ordenador" en la página 1-1 a fin de asegurarse de que la red doméstica esté lista para instalar Sonos, y luego vaya a la "Configuración de un sistema de Sonos nuevo" en la página 2-3 para obtener instrucciones de instalación.

El ZonePlayer 120...

- Tiene un alto desempeño y un amplificador integrado que alimenta altavoces grandes o pequeños, lo cual le permite disfrutar de calidad de sonido superior en todas las habitaciones.
- Incluye un conmutador Ethernet de varios puertos que permite conexiones directas con enrutadores, ordenadores u otros ZonePlayers.
- Incluye entradas de sonido análogas con codificación digital para que la música proveniente de una fuente de sonido externa (tales como un reproductor de CD o reproductor de MP3 portátil) se pueda conectar a un ZonePlayer y pueda reproducirse en todos los demás ZonePlayers del sistema.

El ZonePlayer 90...

- Está diseñado para utilizarse con un amplificador externo. Contiene salidas análogas y digitales, lo cual facilita su conexión a su

Capítulo 2

equipo de sonido.

- Permite crear una zona de música en una habitación en la cual existe un amplificador, tal como su centro de entretenimiento doméstico o sistema estéreo en su sala familiar.
- Permite crear una zona de música en su oficina doméstica en la cual ya posee un PC o un par de altavoces con alimentación.
- Se puede utilizar si posee un sistema de sonido distribuido controlado por un amplificador ubicado en un punto central con cables de altavoces provenientes de dicho punto central.

El ZoneBridge BR100...

- Conecta el Sistema de música multi-room de Sonos a la red doméstica cuando el enrutador esté en una ubicación en la cual no desee escuchar música.
- Amplía el ámbito inalámbrico del Sistema de música multi-room de Sonos cuando desee configurar una zona de música en un área que esté fuera del ámbito inalámbrico actual de SonosNet.

El Sonos Controller CR100...

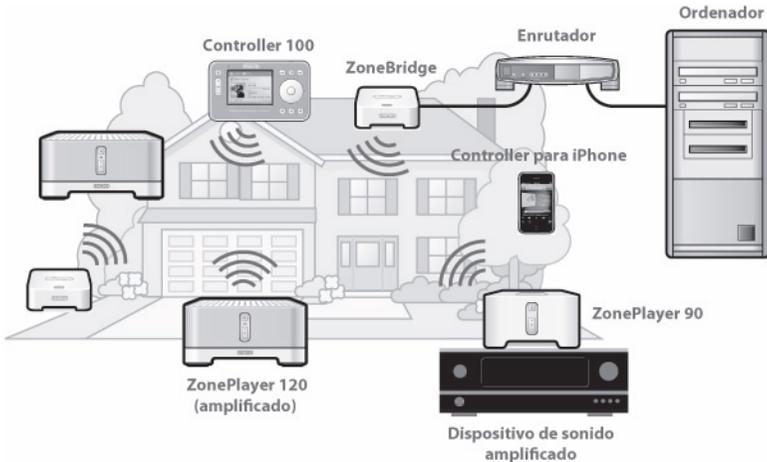
- Permite controlar de forma inalámbrica la música y dónde se reproduce, desde cualquier habitación de la casa y sin necesidad de apuntar ni tener dispositivos a la vista.
- Facilita un control intuitivo de toda la música y las zonas con la pantalla LCD a todo color y la rueda de desplazamiento que facilitan:
 - la exploración de canciones
 - la colocación en cola de pistas y listas de reproducción
 - la selección de zonas: reproduzca la misma canción en varias habitaciones o distintas canciones en diferentes habitaciones
 - el control del volumen, la reproducción y el ajuste del sistema

El Sonos Controller para iPhone...

- Permite controlar de forma inalámbrica todo el sistema de Sonos a través de la red Wi-Fi doméstica
- Convierte el iPhone o iPod touch en un Sonos Controller con todas las

funciones para que pueda controlar toda la música con un solo toque.

- Posee una interfaz de pantalla táctil que cabe en el bolsillo para que pueda llevarlo por todos los rincones de la casa



Configuración de un sistema de Sonos nuevo

Paso 1: Conecte un componente de Sonos al enrutador

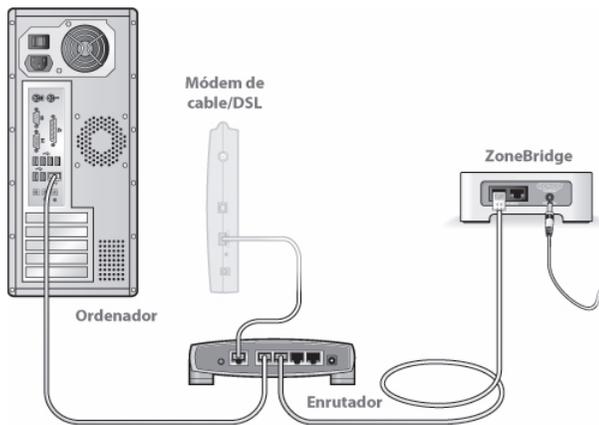
Nota: ¿Qué componentes de Sonos debo conectar al enrutador de banda ancha? Si planea utilizar altavoces en esta zona de música, conecte un ZonePlayer 120/100 al enrutador. Si va a conectar un amplificador externo o los altavoces con alimentación del ordenador, conecte un ZonePlayer 90/80. Si no desea reproducir música aquí, puede conectar un Sonos ZoneBridge.

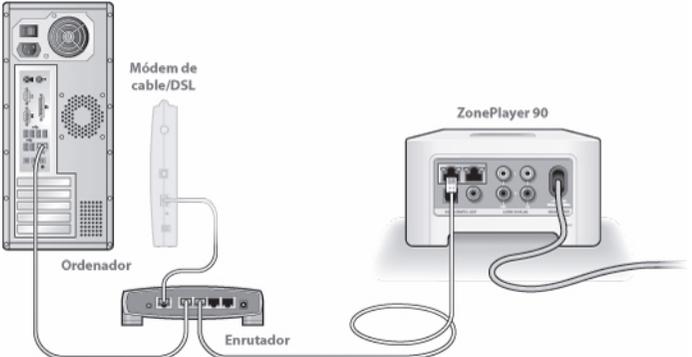
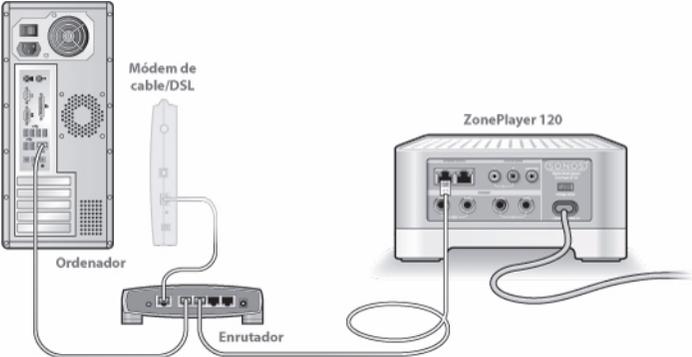
Conecte un cable Ethernet (proporcionado) de cualquiera de los conectores de conmutación Ethernet en la parte posterior del ZonePlayer o ZoneBridge a un puerto

abierto del enrutador. No conecte el componente de Sonos directamente al módem de cable o DSL a menos que el módem contenga un enrutador integrado.

- El primer componente de Sonos que instale debe conectarse a la red doméstica mediante un cable Ethernet. Si solamente posee una red inalámbrica, visite <http://faq.sonos.com/wireless> para obtener asistencia.
- Si posee cableado estructurado (integrado) que se conecta a un enrutador ubicado en otra parte de la casa, puede conectar de un disco de pared bajo tensión a cualquiera de los conectores de conmutación Ethernet en la parte posterior del componente de Sonos.

Ilustraciones de configuración (en el enrutador)

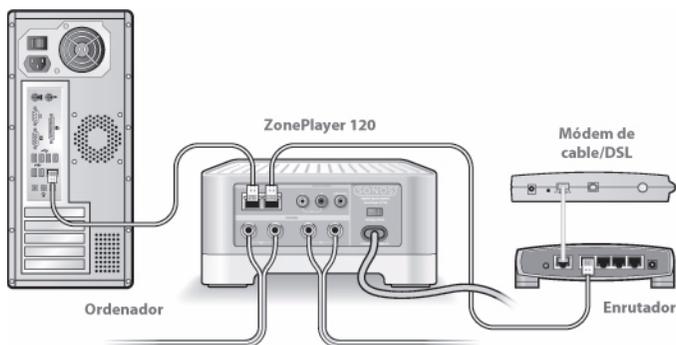
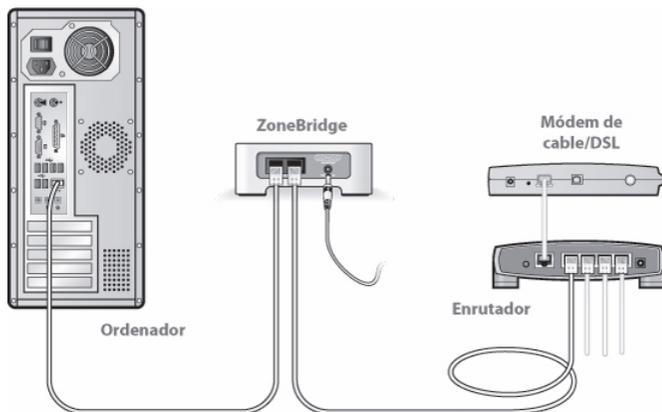


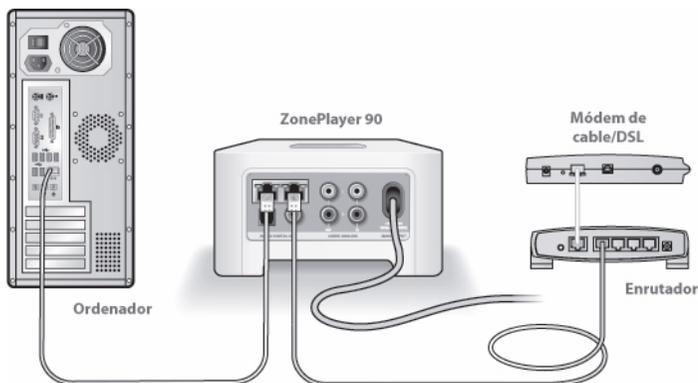


Ilustraciones de configuración alterna (sin puerto de enrutador abierto)

Si no existe un puerto abierto en el enrutador, desconecte el ordenador del enrutador y conéctelo al ZonePlayer o ZoneBridge. A continuación, conecte el componente de Sonos al puerto del enrutador en el cual estaba enchufado el ordenador.

Nota: A fin de conservar la seguridad del ordenador, no conecte el componente de Sonos directamente al módem de cable o DSL.





Paso 2: Coloque los ZonePlayers en las habitaciones de su elección

Coloque los ZonePlayers en las habitaciones de su elección. Si está configurando un ZonePlayer 120/100, conecte los altavoces. Si está añadiendo un ZonePlayer 90/80, conéctelo a un amplificador externo.

Si está conectando un ZonePlayer 120/100

- La corriente eléctrica de los altavoces debe ser de al menos 75W en altavoces de 8 Ohm y de al menos 150W en altavoces de 4 Ohm. **No conecte altavoces con una capacidad menor a 4 Ohm.**

Nota: Conecte los terminales **rojo (+)** y **negro (-)** de cada altavoz a los terminales correspondientes del ZonePlayer. Si las polaridades no coinciden podría resultar en un sonido central débil y en el sentido distorsionado de la dirección del sonido.

Al hacer las conexiones, cerciórese de que ninguno de los filamentos de los cables del altavoz entre en contacto con los terminales adyacentes del panel posterior.

1. Utilice el dedo pulgar u otro dedo para empujar hacia adentro con firmeza el borne de conexión de resorte del altavoz a fin de descubrir el orificio de conexión.

2. Inserte el extremo decapado del cable del altavoz en el orificio y luego libérela. La porción decapada debe ajustarse firmemente en el borne de conexión.
3. Repita estos pasos para instalar los demás cables del altavoz.



Si los altavoces tienen conectores de punta cónica, en su lugar inserte los enchufes directamente en dichos conectores en la parte posterior del ZonePlayer 120 (disponibles solamente en América del Norte)

4. Conecte el cable de alimentación en el tomacorriente de pared y asegúrese de que el **interruptor de voltaje** de la parte posterior del ZonePlayer esté configurado en la posición correcta para su localidad antes de aplicar alimentación.

El indicador del botón de **Silencio** y el indicador de **estado del ZonePlayer** empezarán a parpadear. (Si este ZonePlayer estaba previamente conectado a otro Sistema de música multi-room de Sonos, es probable que el indicador de estado del ZonePlayer se encienda en blanco sin parpadear).

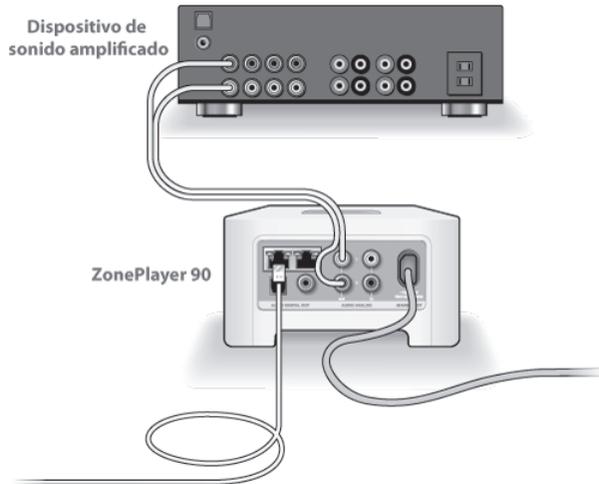
Si está conectando un ZonePlayer 90/80

1. Conecte el cable de alimentación y enchúfelo al ZonePlayer.

El indicador del botón de **Silencio** y el indicador de **estado del ZonePlayer** empezarán a parpadear. (Si este ZonePlayer estaba previamente conectado al Sistema de música multi-room de Sonos, es probable que el indicador de estado del ZonePlayer se encienda en blanco sin parpadear).

2. Para conectar el ZonePlayer 90/80 a un amplificador externo, elija una de las opciones siguientes:

Conexión a un centro de entretenimiento doméstico o a un amplificador



- Si cuenta con *entradas digitales* en el centro de entretenimiento doméstico o en el amplificador, utilice ya sea un cable de sonido óptico TOSLINK® o un cable coaxial digital para conectar la salida digital del ZonePlayer 90/80 a la entrada digital del receptor.
- Si cuenta con *entradas análogas* en el centro de entretenimiento doméstico o en el amplificador, utilice un cable de sonido RCA estándar para conectar la salida de sonido análoga del ZonePlayer con las entradas de sonido del receptor.
- Seleccione el canal de entrada debido en el receptor.
- Tras finalizar la configuración del sistema de Sonos, consulte "Uso de la salida de línea" en la página 2-22 para ajustar el volumen.

Conexión a un ordenador o a altavoces con alimentación

- Necesita un cable de sonido de adaptador de minienchufe estéreo a RCA Y (un conector macho de minienchufe estéreo a RCA dual de 3,5 mm) para conectar la salida de sonido análogo del ZonePlayer a la entrada de sonido del ordenador.
- Es probable que necesite un cable de sonido de adaptador Y (un conector macho de minienchufe estéreo a RCA dual de 1/8") para conectar los altavoces a las salidas de sonido del ZonePlayer. Si los altavoces cuentan con un enchufe macho de estéreo de 1/8", debe conectar un acoplador de hembra a hembra entre el enchufe del altavoz y el cable de sonido de adaptador Y.

Si desea más información sobre la conexión de dispositivos de sonido, visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/cables>.

Paso 3: Instale el software

Si utiliza el sistema operativo Macintosh® OS X, Windows Vista™ o Windows® XP, sencillamente inserte el CD-ROM de configuración de sistema de Sonos y siga las instrucciones en pantalla para descargar e instalar el software, configure el sistema de música y configure el acceso a los archivos de música.

Nota: Durante el proceso de configuración, se le pedirá que registre el sistema de Sonos. El sistema de música debe estar registrado a fin de recibir futuras actualizaciones de software, asistencia técnica y acceso a evaluaciones gratuitas de servicios de música, de modo que cerciórese de registrarlo durante el proceso de configuración. No compartiremos su dirección de correo electrónico con otras empresas.

- Si posee otro tipo de sistema operativo, configure el sistema de música con el Sonos Controller o con un iPhone o iPod touch, en su lugar.
 - Consulte "Configuración del sistema con el Sonos Controller CR100" en la página C-2 para obtener ayuda con la configuración del Controller de mano (CR100).
 - Consulte "Configuración del sistema con iPhone o iPod touch" en la página C-10 para recibir asistencia con la configuración de Sonos con un iPhone o iPod touch.
 - Si solamente posee un dispositivo NAS, consulte "Configuración del sistema para un dispositivo NAS (que no sea un enrutador)" en la página

C-6.



Debe utilizarse con:

- Windows XP y superior
- Mac OS X

Nota: Los programas de software de servidor de seguridad, tales como Norton Internet Security™, McAfee™ Personal Firewall, Windows Firewall o el servidor de seguridad integrado en Mac OS X, podrían bloquear la operación del software de Sonos Desktop Controller. Durante la instalación, podrían aparecer indicadores del software de servidor de seguridad que señalen que la aplicación Sonos está intentando realizar ciertas operaciones. **Siempre debe permitir el acceso total al Sonos Desktop Controller.** También debe cambiar los ajustes del software de servidor de seguridad para cerciorarse de que no se bloquee la capacidad para compartir archivos de Windows. Visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/firewall> para obtener instrucciones detalladas.

Paso 4: Añada el Sonos Controller 100

Enchufe el Sonos Controller en el adaptador de alimentación y siga las indicaciones en la pantalla del Controller a fin de añadirlo al sistema de música. Puede utilizar el Controller mientras se esté cargando.

Si desea información adicional sobre el Sonos Controller, consulte "El Sonos® Controller 100" en la página 7-1.

Si utiliza un iPhone o iPod touch, consulte "El Sonos Controller para iPhone" en la página 8-1 para obtener más información.



Adición a un sistema de Sonos existente

Si necesita ayuda para añadir un componente al Sistema de música multi-room de Sonos, vaya directamente a:

- "Añadir un ZoneBridge" en la página 2-13
- "Añadir un ZonePlayer" en la página 2-15
- "Añadir un Sonos Controller" en la página 2-16
- "Añadir un iPhone o iPod touch" en la página 2-16

¿Cuándo y por qué debe utilizar una conexión inalámbrica?

El Sistema de música multi-room de Sonos utiliza una conexión inalámbrica integrada para la comunicación entre los componentes de Sonos. Esto significa que los ZonePlayers se pueden colocar en cualquier parte de la casa y conectarse de forma inalámbrica cuando no esté disponible una conexión Ethernet cableada.

Nota: Las paredes gruesas, los teléfonos inalámbricos de 2,4 GHz y la presencia de otros dispositivos inalámbricos podrían interferir o bloquear las señales de red inalámbrica del Sistema de música multi-room de Sonos. Una vez que haya colocado el ZonePlayer en su sitio, si se presentan dificultades, intente cambiar la ubicación del ZonePlayer, cambiar el canal inalámbrico en el que opera el sistema de música (consulte "Selección de otro canal inalámbrico" en la página 5-8) o establecer una conexión cableada mediante la conexión de un cable Ethernet ya sea del enrutador al ZonePlayer o bien, de un ZonePlayer a otro.

Si se le dificulta la colocación de las unidades dentro de un ámbito inalámbrico, visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/range> para obtener más información.

Utilice las conexiones inalámbricas cuando:

- No desee instalar cables de red
- Desee mover el ZonePlayer
- Hay suficiente intensidad de señal inalámbrica para que el ZonePlayer funcione de forma fiable

Añadir un ZoneBridge

Si está agregando un ZoneBridge a un sistema de música de Sonos **EXISTENTE**, realice los pasos siguientes. Si está configurando un Sistema de música multi-room de Sonos **NUEVO**, entonces consulte "Configuración de un sistema de Sonos nuevo" en la página 2-3.

Utilice un Sonos ZoneBridge para reemplazar el ZonePlayer que esté conectado con cable al enrutador o bien, coloque el ZoneBridge en cualquier ubicación a fin de ampliar el ámbito inalámbrico del Sistema de música multi-room de Sonos.

Nota: Si está reemplazando el ZonePlayer *cableado* del sistema de música con un ZoneBridge, primero añada el nuevo ZoneBridge al sistema de música (realice los pasos siguientes). A continuación, desenchufe el ZonePlayer cableado del enrutador, reemplácelo con el Sonos ZoneBridge y coloque el ZonePlayer original en otra ubicación.

1. Conecte el adaptador de alimentación y enchúfelo al ZoneBridge. Asegúrese de que el adaptador de alimentación sea adecuado para la región.

- Utilice el software del *Desktop Controller* para buscar actualizaciones de software. Para ello, seleccione **Ayuda > Buscar actualizaciones**.
- Utilice el *Sonos Controller* para buscar actualizaciones de software. Para ello, seleccione **Ajustes de sistema > Actualizaciones en línea** en el menú **Música**.
- Utilice el *iPhone* o *iPod touch* para buscar actualizaciones de software. Para ello, seleccione **Ajustes de sistema > Actualizaciones en línea** en el menú **Música**.

2. Elija una de las opciones siguientes:

- Utilice el software del *Desktop Controller* para añadir el ZoneBridge al sistema de música. Para ello, seleccione **Añadir un ZonePlayer o ZoneBridge** en el menú **Zonas**.
- Utilice el *Sonos Controller* para añadir el ZoneBridge al sistema de música. Para ello, seleccione **Ajustes de sistema > Añadir un ZonePlayer o ZoneBridge** en el menú **Música**.
- Utilice un *iPhone* o *iPod touch* para añadir el ZoneBridge al sistema de música mediante la selección de **Ajustes de sistema > Añadir zona** en el menú **Música**.

Durante el proceso de configuración, se le pedirá que pulse y suelte el botón **Conectar** que se encuentra en la parte superior del ZoneBridge. Las luces de indicación parpadean en verde y en blanco cuando el ZoneBridge se está conectando.



Ahora que ha agregado el ZoneBridge al sistema de música

- Si está reemplazando el ZonePlayer que se encuentra conectado al enrutador, desenchufe el ZonePlayer cableado, reemplácelo con el Sonos ZoneBridge y coloque el ZonePlayer original en otra ubicación.
- Si utiliza el ZoneBridge para ampliar la red inalámbrica en casa, coloque el ZoneBridge en el área donde desee aumentar la cobertura inalámbrica. Si lo desea, también puede mover los ZonePlayers existentes a otros sitios.

Los Sonos ZoneBridges **no figuran en el menú Zonas** tras su configuración. Si desea cambiar los ajustes de este dispositivo, elija una de las opciones siguientes:

- Con el software del *Desktop Controller*, seleccione **Zonas > Ajustes de ZoneBridge**. Resalte el ZoneBridge y haga clic en **Ajustes**.

- En el Controller de mano, seleccione **Ajustes de sistema**>**Ajustes de ZoneBridge** en el menú **Música**.

Añadir un ZonePlayer

Nota: Si está reemplazando el componente de Sonos (ZonePlayer o ZoneBridge) que está conectado al enrutador, primero añada el nuevo ZonePlayer al sistema de música (realice los pasos siguientes). A continuación, desenchufe el componente del enrutador, reemplácelo con el nuevo ZonePlayer y coloque el componente original de Sonos en otra ubicación.

Si su casa posee cableado estructurado (integrado), puede realizar una conexión 'cableada' al nuevo componente de Sonos. Caso contrario, realice la conexión de forma inalámbrica.

Precaución: No coloque ningún objeto encima del ZonePlayer debido a que impedirá el flujo de aire y ocasionará el sobrecalentamiento del ZonePlayer.

1. Coloque el ZonePlayer en la habitación que ha elegido y aplique la alimentación.
2. Si está realizando una conexión *cableada*, conecte un cable Ethernet estándar ya sea desde un enrutador, otro ZonePlayer o un disco de pared de red bajo tensión, hasta una de las conexiones del conmutador Ethernet en la parte posterior del nuevo ZonePlayer. Si está realizando una conexión *inalámbrica*, omita este paso y prosiga con el paso 3.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Si está añadiendo un ZonePlayer amplificado, conecte los altavoces deseados (consulte "Si está conectando un ZonePlayer 120/100" en la página 2-7 si necesita ayuda con este paso).
 - Si está añadiendo un ZonePlayer 90/80, conecte el amplificador externo (consulte "Si está conectando un ZonePlayer 90/80" en la página 2-8 si necesita ayuda con este paso).
4. Elija una de las opciones siguientes:
 - En el software del *Desktop Controller*, seleccione **Añadir un ZonePlayer o ZoneBridge** en el menú **Zonas**.

O bien,

- En el *Sonos Controller*, seleccione **Ajustes de sistema**>**Añadir un ZonePlayer**

o **ZoneBridge** en el menú **Música**.

O bien,

- Con un *iPhone* o *iPod touch*, seleccione **Ajustes de sistema**>**Añadir zona** en el menú **Música**



- Durante el proceso de configuración, se le pedirá que pulse y suelte los botones de **Silencio** y **Subir volumen** de forma simultánea en el ZonePlayer que está añadiendo.
- Puede liberar los botones en cuanto el indicador de **Silencio** (verde) y el **indicador de estado del ZonePlayer** (blanco) empiecen a parpadear de forma alterna (toma alrededor de 1 segundo).
- Una vez que el ZonePlayer se haya añadido de forma satisfactoria al sistema de música, el indicador de **Silencio** se apagará y el **indicador de estado del ZonePlayer** se encenderá en blanco sin parpadear.

Añadir un Sonos Controller

Debe cargar el nuevo Sonos Controller al extraerlo del embalaje. Enchúfelo al adaptador de alimentación y siga las indicaciones en pantalla del Controller para añadirlo al sistema de música (puede utilizar el Controller mientras se está cargando)

Si desea información adicional sobre el Controller de mano, consulte "El Sonos® Controller 100" en la página 7-1.

Añadir un iPhone o iPod touch

La aplicación Sonos Controller para iPhone convierte el iPhone o iPod touch en un Sonos Controller con todas las funciones. Solamente necesita conectar el iPhone o iPod al enrutador inalámbrico y configurar al menos un ZonePlayer. Los iPhones, iPod touches y Sonos ZonePlayers se venden por separado.

Nota: Para utilizar el Sonos Controller para iPhone, el iPhone o iPod touch debe estar conectada a la red inalámbrica y la opción Wi-Fi debe definirse en **Activo**. Si necesita hacer cambios en la conexión inalámbrica, puede seleccionar **Ajustes > Wi-Fi** en la pantalla **Inicio** del iPhone o iPod. Para obtener más ayuda con este paso, consulte el manual que acompaña al iPhone (<http://support.apple.com/manuals>).

1. Descargue la aplicación Sonos Controller para iPhone. Puede ya sea pulsar el botón **App Store** del iPhone o iPod touch, o descargarla de iTunes. Si descarga el Sonos Controller de iTunes, necesita sincronizarlo para ver la pantalla del logotipo de Sonos en el iPhone.
2. Pulse el icono **Sonos** y siga  las indicaciones a fin de añadir el Sonos Controller para
3. iPhone en el Sistema de música multi-room de Sonos.

Configuración de ZoneBridge

Pulse y suelte el botón **Conectar** de la parte superior del ZoneBridge. Las luces de indicación parpadean en verde y en blanco cuando el ZoneBridge se está conectando.

Configuración de ZonePlayer

Pulse y suelte los botones **Silencio** y **Subir volumen** de forma simultánea en el ZonePlayer. Las luces de indicación de Silencio y de Estado del ZonePlayer parpadean en verde y blanco mientras se está conectando el ZonePlayer. Suelte los botones tan pronto como empiecen a parpadear (tras aproximadamente 1 segundo).

Si necesita asistencia durante la configuración del sistema Sonos con un iPhone o iPod touch, visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/icr>.

Cambio de nombre de un ZonePlayer o ZoneBridge

Si ha asignado un nombre incorrecto a un ZonePlayer o si lo mueve a otra habitación, puede cambiarle el nombre a uno de su elección.

Con el Desktop Controller

1. En el menú **Zonas**, seleccione **Ajustes de sistema**. Si en su lugar desea cambiar un ZoneBridge, seleccione **Ajustes de ZoneBridge**.
2. Seleccione la zona que desee cambiar y haga clic en **Ajustes**. En la ficha **Nombre**, seleccione un nombre en la lista o escriba un nombre nuevo para este ZonePlayer en el campo **Nombre de zona** y haga clic en **Aceptar**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Ajustes de ZonePlayer** y pulse **Aceptar**. Si desea cambiar el nombre de un ZoneBridge, en su lugar seleccione **Ajustes de ZoneBridge**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la zona que desee cambiar y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Nombre de ZonePlayer** y pulse **Aceptar**.
4. Elija una de las opciones siguientes:
 - Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar un nombre nuevo en la lista y pulse **Aceptar**.

O bien,

- Para escribir otro nombre, seleccione **Escribir nuevo**.
 - Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar cada una de las letras y pulse **Aceptar** después de cada entrada.
 - Pulse **Aceptar** para aceptar el nombre nuevo o **Cancelar** para salir de la pantalla sin realizar el cambio.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. En el menú **Música**, pulse **Ajustes de sistema** > **Ajustes de ZonePlayer**. Si desea cambiar el nombre de un ZoneBridge, en su lugar pulse **Ajustes de ZoneBridge**.

2. Pulse para seleccionar la zona que desee cambiar.
3. Pulse **Nombre de ZonePlayer**.
4. Elija una de las opciones siguientes:
 - Arrastre el dedo para desplazarse a través de la lista. Resalte el nombre que desee seleccionar y haga clic en **Listo**.
 - Si desea crear un nombre de habitación que sea exclusivo, pulse el campo del nombre actual a fin de visualizar el teclado. Pulse el botón Eliminar para borrar el nombre actual y luego escriba el otro. Pulse **Listo** cuando haya terminado de escribir. Pulse **Listo** para aceptar el nombre nuevo o **Cancelar** para salir de la pantalla sin realizar el cambio.

Apagado del indicador de estado blanco

Si un ZonePlayer se encuentra en un dormitorio, apague la luz de indicación de estado situada en la parte frontal del ZonePlayer, de modo que cuando el mismo se encuentre en operación *normal* no se encienda la luz blanca. No obstante, si el indicador de estado del ZonePlayer empieza a parpadear en amarillo, consulte "Explicaciones de los indicadores de estado de ZonePlayer" en la página A-12 para obtener más información.



Luz de indicación de estado del ZonePlayer; en blanco si está en operación normal

Con el Desktop Controller

1. En el menú **Zonas**, haga clic en **Ajustes de sistema**. Si desea apagar la luz de indicación de estado blanca, en su lugar seleccione **Ajustes de ZoneBridge**.

2. Resalte el ZonePlayer o ZoneBridge que desee ajustar y haga clic en **Ajustes**.
3. En la ficha **Luz de estado**, seleccione *Activar* o *Desactivar* y haga clic en **Aceptar**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Ajustes de ZonePlayer** y pulse **Aceptar**. Si desea apagar la luz de indicación de estado blanca, en su lugar seleccione **Ajustes de ZoneBridge**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la zona que desee afectar y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Luz blanca de estado** y pulse **Aceptar**.
4. Seleccione *Activar* para encender la luz durante la operación normal o *Desactivar* para apagarla durante la operación normal y pulse **Aceptar**.

Cambio del modo de operación de un ZonePlayer

Es posible utilizar un ZonePlayer solamente para ampliar el ámbito inalámbrico del Sistema de música multi-room de Sonos y no para reproducir música. Para ello, defina el ZonePlayer en el modo de *Ampliación de Sonos*. Los ZonePlayers que operan en el modo de ampliación de Sonos se denominan ZonePlayers *ocultos* y no figuran en el menú **Zonas**.

El ZonePlayer ya debe formar parte del Sistema de música multi-room de Sonos para que se pueda cambiar a este modo de operación.

(Quizá desee comprar un ZoneBridge con el fin de ampliar el ámbito inalámbrico del sistema de Sonos.)

Con el Desktop Controller

1. En el menú **Zonas**, seleccione **Ajustes de sistema**.
2. Resalte el ZonePlayer que desee cambiar y haga clic en **Ajustes**.
3. Seleccione la ficha **Avanzado**.

4. Seleccione ya sea el **Modo normal** o el **Modo de ampliación de Sonos** y haga clic en **Aceptar**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Ajustes de ZonePlayer**.
2. Seleccione el ZonePlayer que desee cambiar y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Modo de ZonePlayer** y pulse **Aceptar**.
4. Seleccione ya sea **Normal** o **Ampliación** y pulse **Aceptar**.

Si un ZonePlayer se encuentra en el modo de *Ampliación de Sonos*, no figurará en el menú **Zonas**. Si lo cambia de nuevo a la operación normal en la pantalla **Ajustes de ZonePlayer**, aparecerá como zona *Sin nombre* y puede cambiar el nombre en ese momento.

Ecuación (ajustes de sonido)

Puede cambiar los ajustes de sonido (agudos, bajos, sonoridad o balance) de cada ZonePlayer individual.

Con el Desktop Controller

Resalte una zona en el panel **Zonas** y luego haga clic en el botón **Ecuador** para cambiar los ajustes de sonido (agudos, bajos, sonoridad, balance o volumen) de un ZonePlayer individual. (También puede seleccionar **Ecuador** en el menú **Reproducir**).

- Para cambiar el volumen de un *grupo de zonas*, utilice el control de volumen de grupo situado a la izquierda.
- Si tiene dos o más zonas en un grupo, utilice la ventana **Ecuador** para ajustar el volumen de cada zona de forma individual.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Ajustes de ZonePlayer** y pulse **Aceptar**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar una zona y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Ecuación de música** y pulse **Aceptar**.

4. Seleccione un ajuste, luego utilice la rueda de desplazamiento para ajustar el control deslizante que aparece en la pantalla y luego pulse **Aceptar**.
5. Para revertir los ajustes de un ZonePlayer a los valores predeterminados originales, seleccione **Restablecer todos**.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. En el menú **Música**, pulse **Ajustes de sistema** > **Ajustes de ZonePlayer**.
2. Pulse la zona que desee cambiar y luego seleccione **Ecuilización de música**.
3. Utilice el dedo para cambiar la configuración
 - Los controles deslizantes aumentan hacia la derecha y disminuyen hacia la izquierda.
 - Para cambiar el ajuste **Sonoridad**, pulse **Activo** o **Inactivo**.
 - Para revertir los ajustes de un ZonePlayer a los valores predeterminados originales, pulse **Restablecer todos**.

Apagado del sistema de música

El Sistema de música multi-room de Sonos se ha diseñado para que siempre esté encendido; el sistema utiliza un mínimo de electricidad cuando no está reproduciendo música. Para detener la transmisión de música en todas las zonas, utilice la función **Pausar todos**.

- Con el Controller de mano, seleccione **Pausar todos** en el menú **Zona**.
- Con el software del Desktop Sonos Controller, seleccione **Pausar todos** en el menú **Reproducir**.

Los ZonePlayers permanecen *apagados* hasta que pulse **Reproducir** para reiniciar cada zona o grupo de zonas.

Uso de la salida de línea

Conecte con facilidad su centro de entretenimiento doméstico, equipo estéreo o altavoces con alimentación a un ZonePlayer. Según el modelo de ZonePlayer, puede utilizar salidas de sonido análogas o digitales para la conexión de un amplificador

externo. El ZonePlayer 90/80 tiene ambas salidas digitales y análogas, mientras que el ZonePlayer 100 tiene salidas análogas. El ZonePlayer 120 no se ha diseñado con salidas de sonido.

Si desea más información sobre la conexión de dispositivos de sonido, visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/cables>.

Para la conexión a un centro de entretenimiento doméstico

1. Elija una de las opciones siguientes:
 - Si existen entradas digitales en el receptor del centro de entretenimiento doméstico y el ZonePlayer admite la salida de sonido digital, utilice ya sea un cable de sonido óptico TOSLINK® o un cable coaxial digital para conectar la salida digital del ZonePlayer con la entrada digital del receptor del centro de entretenimiento doméstico.
 - Si cuenta con entradas análogas en el receptor, utilice un cable de sonido RCA estándar para conectar la salida de sonido análoga del ZonePlayer con las entradas de sonido del receptor del centro de entretenimiento doméstico.
2. Seleccione el canal de entrada debido en el sistema de entretenimiento doméstico.
3. Si está configurando un nuevo ZonePlayer que tenga salidas de sonido, enchúfelo y elija una de las opciones siguientes:
 - **Utilice el software del Desktop Controller** para añadir el ZoneBridge al sistema de Sonos. Para ello, seleccione **Añadir un ZonePlayer o ZoneBridge** en el menú **Zonas**.
 - Utilice el **Sonos Controller** para añadir el ZonePlayer al sistema de Sonos. Para ello, seleccione **Ajustes de sistema > Añadir un ZonePlayer o ZoneBridge** en el menú **Música**.
 - **Utilice un iPhone o iPod touch** para añadir el ZonePlayer al sistema de Sonos mediante la selección de **Ajustes de sistema > Añadir zona** en el **Menú Música**.

Para controlar el volumen en el centro de entretenimiento doméstico

Para definir el nivel de salida de línea del ZonePlayer en **Fija**, seleccione una de las opciones siguientes:

- **En el software del Desktop Controller**, seleccione **Ajustes de ZonePlayer** en el menú **Zonas**. Seleccione el ZonePlayer conectado al centro de entretenimiento doméstico y haga clic en **Ajustes**. Haga clic en la ficha **Salida de línea** y elija **Fija**.
- **En el Sonos Controller**, seleccione **Ajustes de sistema** en el menú **Música**. Seleccione **Ajustes de ZonePlayer** y utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el ZonePlayer conectado al centro de entretenimiento doméstico. Seleccione **Nivel de salida de línea** y elija **Fija**.

Nota: Si cambia el nivel de línea de salida a **Fija** en el ZonePlayer, no podrá ajustar el volumen o la equalización a través del Sonos Controller.

Para controlar el volumen en el sistema Sonos

1. Ajuste el volumen del centro de entretenimiento doméstico o de otro dispositivo de sonido al volumen habitual.
2. Para definir el nivel de salida de línea del ZonePlayer en **Variable**, seleccione una de las opciones siguientes:
 - En el software del Desktop Controller, seleccione **Ajustes de ZonePlayer** en el menú **Zonas**. Seleccione el ZonePlayer conectado al centro de entretenimiento doméstico y haga clic en **Ajustes**. Haga clic en la ficha **Salida de línea** y elija **Variable**.
 - En el Sonos Controller, vaya al menú **Música** y seleccione **Ajustes de sistema**. Seleccione **Ajustes de ZonePlayer** y utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el ZonePlayer conectado al centro de entretenimiento doméstico. Seleccione **Nivel de salida de línea**, y elija **Variable**.
3. Utilice el Controller para ajustar el volumen del sistema Sonos a fin de que pueda escuchar música. Es probable que se encuentre en el nivel superior de la escala de volumen.

4. Si lo desea, puede volver a ajustar el volumen en el sistema de entretenimiento doméstico para que el intervalo de volumen del Controller se coloque en el intervalo habitual.

Para conectar un ordenador o altavoces con alimentación

- **Si está conectando un ordenador:** Necesita un cable de sonido de adaptador de minienchufe estéreo a RCA Y (un conector macho de minienchufe estéreo a RCA dual de 1/8") para conectar la salida de sonido análoga del ZonePlayer a la entrada de sonido del ordenador.
- **Si está conectando altavoces con alimentación:** Es probable que necesite un cable de sonido de adaptador Y (un conector macho de minienchufe estéreo a RCA dual de 1/8") para conectar los altavoces del ordenador a las salidas de sonido del ZonePlayer. Si los altavoces cuentan con un enchufe macho de estéreo de 1/8", puede conectar un acoplador de hembra a hembra entre el enchufe del altavoz y el cable de sonido de adaptador Y o bien, utilizar un cable de sonido de adaptador Y (un conector hembra de 1/8" a conectores hembras RCA duales).

Uso de la entrada de línea

Puede conectar una fuente externa, tales como un reproductor de CD, un reproductor de música portátil o un televisor al Sistema de música multi-room de Sonos, y dicho sonido se puede transmitir a cualquier ZonePlayer de la casa. Para ello, conecte el reproductor de CD al Sistema de música multi-room de Sonos y escuche los CD que aún no ha podido extraer para incluirlos en su biblioteca musical o bien, conecte un televisor y escuche el juego de fútbol en la terraza mientras cocina en la parrilla.

Nota: Puede escuchar música de un dispositivo externo y utilizar el Sistema de música multi-room de Sonos para controlar los ajustes de volumen. No obstante, debe controlar la reproducción (avance, pausa, etc.) desde la fuente de entrada de línea. Si ha seleccionado el nivel de codificación **Comprimido**, observará una demora antes de que se empiece a reproducir la música.

Conexión a una fuente de música

- Utilice un cable RCA estándar para enchufar la fuente externa a las conexiones de *Entrada de sonido* análoga en la parte posterior del ZonePlayer. Se detecta automáticamente el dispositivo fuente.
- Para conectar un reproductor portátil al ZonePlayer, necesita un cable de sonido RCA miniestéreo de 3,5 mm. Enchufe el extremo miniestéreo en el dispositivo portátil y el extremo RCA la conexión de *Entrada de línea* del ZonePlayer.

Ilustraciones de configuración

ZP120 Entrada de sonido análoga



ZP90 Entrada de sonido análoga

Con el Desktop Controller

En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Entrada de línea**. (Según la resolución de la pantalla, quizá necesite hacer clic en >> para seleccionar la ficha **Entrada de línea**).

- Para reproducir música de esta fuente, seleccione el componente de sonido y haga clic en **Reproducir**.
- Para cambiar los ajustes del componente de sonido, resalte el mismo y haga clic en el botón **Configurar** en la parte inferior de la ventana. En la ficha **Entrada de línea** puede:
 - Seleccionar un tipo de componente de sonido en el campo **Icono de fuente**.
 - Escriba un nombre en el campo **Nombre de fuente** si desea dar un nombre único al componente de sonido, tal como *iPod de María*.
 - Seleccione el nivel de entrada de línea para el dispositivo y haga clic en **Aceptar**. Se asigna un nivel de entrada de línea predeterminado (habitual) cuando selecciona el icono de fuente. Si el volumen es demasiado bajo, puede seleccionar un nivel de línea más alto. Podrían producirse recortes en los niveles de volumen más altos si define el nivel demasiado alto.

Con el Sonos Controller

En el menú **Música**, seleccione **Fuentes de entrada de línea** y pulse **Aceptar**.

- Para reproducir música de esta fuente, resáltela y pulse **Aceptar**.
- Para cambiar el nombre del componente, resáltelo y seleccione **Editar nombre**. Elija un nombre nuevo en la lista y pulse **Aceptar**.
- Para cambiar el nivel de entrada de línea de este componente, resáltelo y seleccione **Editar nivel línea**. Elija el nivel de entrada de línea adecuado para el dispositivo y pulse **Aceptar**.

Se asigna un nivel de entrada de línea predeterminado (habitual) cuando selecciona un nombre de fuente. Si el volumen es demasiado bajo, puede seleccionar un nivel de línea más alto para este dispositivo. Podrían producirse recortes en los niveles de volumen más altos si define el nivel demasiado alto.

Para cambiar la codificación de entrada de línea de estos componentes, consulte "Codificación de entrada de línea" en la página 7-16.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

En el menú **Música**, pulse **Fuentes de entrada de línea**.

- Para reproducir música de esta fuente, seleccione **Fuentes de entrada de línea** en el menú **Música**. Pulse para seleccionar la fuente y pulse **Reproducir**.
- Para cambiar el nombre del dispositivo, pulse **Ajustes de sistema > Ajustes de ZonePlayer**. Seleccione el ZonePlayer al cual se encuentre conectada esta fuente y pulse **Nombre de la fuente de entrada de línea**. Seleccione un nombre nuevo en la lista o pulse el campo nombre para ingresar un nombre nuevo.
- Para cambiar el nivel de entrada de línea, pulse **Ajustes de sistema > Ajustes de ZonePlayer**. Pulse para seleccionar el ZonePlayer al cual se encuentre conectada esta fuente y pulse **Nivel de fuente de entrada de línea**. Seleccione otra ubicación y pulse **Listo**.

Se asigna de forma automática un nivel de entrada de línea predeterminado (habitual) cuando selecciona un nombre de fuente. Sin embargo si el volumen suena demasiado bajo, quizá desee seleccionar un nivel de línea superior. (Podría producirse distorsión del sonido en los niveles de volumen más altos si define el nivel demasiado alto).

Cambio de ajuste de codificación de entrada de línea

El sonido proveniente de fuentes de entrada de línea se puede codificar para producir sonido *comprimido* o *sin comprimir*. Es recomendable que utilice las pautas de uso siguientes:

Utilice **Sin comprimir** si:

- Desea un desempeño óptimo en los centros de entretenimiento doméstico.
- Desea producir sonido de la más alta calidad en su sistema Sonos de varias zonas (esta selección requiere más ancho de banda de red que el sonido comprimido).

Utilice **Comprimido** si:

- Está conectando más de 4 zonas de forma inalámbrica.

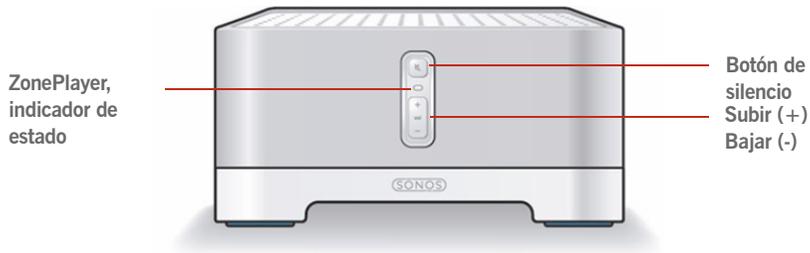
Con el Desktop Controller

1. En el menú **Archivo** (Windows) o el menú **Sonos** (Macintosh), seleccione **Preferencias**.
2. Haga clic en la ficha **Avanzado**.
3. Seleccione **Comprimido** o **Sin comprimir** en la lista **Codificación de entrada de línea** y haga clic en **Aceptar**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**.
2. Seleccione **Ajustes avanzados** > **Codificación de entrada de línea**.
3. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar el nivel de codificación **Sin comprimir** o **Comprimido** y pulse **Aceptar**.

Panel frontal del ZonePlayer



Encendido/Apagado

- Con el Sonos Controller, seleccione **Pausar todos** en el menú **Zona**.
- Con el software del Desktop Sonos Controller, seleccione **Pausar todos** en el menú **Reproducir**.

El Sistema de música multi-room de Sonos se ha diseñado para que siempre esté encendido; el sistema utiliza un mínimo de electricidad cuando no está reproduciendo música. Para detener la transmisión de música en todas las zonas, utilice la función **Pausar todos**.

Indicador de estado de ZonePlayer

- *Parpadea en blanco* cuando está encendiéndose o conectándose al Sistema de música multi-room de Sonos.
- *En blanco in parpadear* cuando está encendido y conectado al Sistema de música multi-room de Sonos (operación normal).

Indica el estado actual del ZonePlayer. Cuando el ZonePlayer se encuentra en operación normal, puede encender o apagar la luz de indicación de estado blanca.

Consulte "Explicaciones de los indicadores de estado de ZonePlayer" en la página A-12 para obtener más información sobre los indicadores de estado.

Botón de silencio

- *Se enciende en verde sin parpadear* cuando se ha silenciado el sonido.
- *Se produce un rápido parpadeo en verde* cuando está a punto de producirse el silencio o la anulación del silencio en toda la casa.
- *Se produce un lento parpadeo en verde* cuando ZonePlayer se está conectando al sistema de sonido.

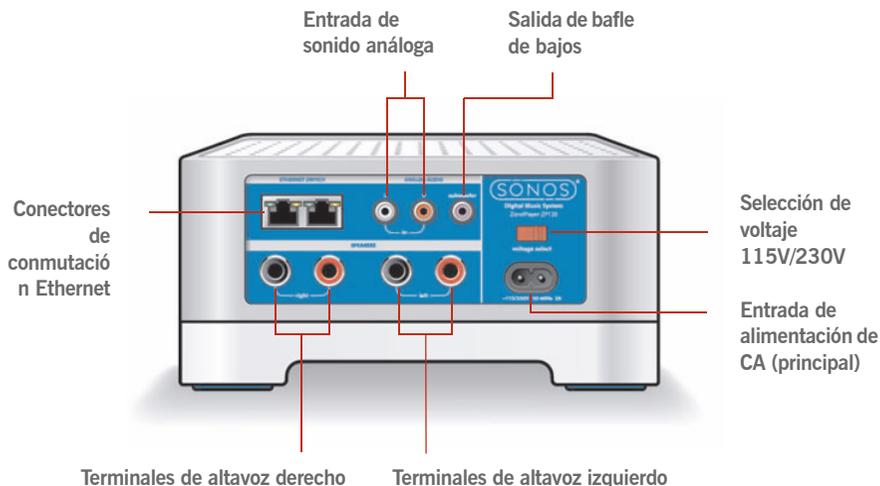
Para silenciar o anular el silencio en este ZonePlayer: Pulse el botón de **Silencio** para activar o anular el silencio en este ZonePlayer.

Para activar o anular el silencio en todos los ZonePlayers: Pulse el botón de **Silencio** durante 3 segundos, lo cual activará el silencio en todos los ZonePlayers de su casa. Pulse y mantenga pulsado el botón durante 3 segundos para anular el silencio en todos los ZonePlayers.

Subir (+)
Bajar (-)

Sube o baja el volumen.

Conectores del panel posterior del ZonePlayer 120



Nota importante: La corriente eléctrica debe ser de al menos 75W en altavoces de 8 Ohm y de al menos 150W en altavoces de 4 Ohm

Conectores de conmutación Ethernet (2)

Utilice un cable Ethernet de categoría 5 para conectar al enrutador, al ordenador o a un dispositivo de red adicional, tal como un dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS).

LED de indicación:

- **Verde** (conexión de enlace)
- **Amarillo parpadeante** (actividad de red)

Terminales de altavoz derecho

Utilice un cable de altavoz de alta calidad para conectar el altavoz derecho al ZonePlayer.

Terminales de altavoz izquierdo

Utilice un cable de altavoz de alta calidad para conectar el altavoz izquierdo al ZonePlayer.

Selección de voltaje**CA de 115/230 V**

Seleccione el ajuste de voltaje que sea adecuado para su localidad.

Entrada de alimentación de CA (principal)

Utilice el cable de alimentación proporcionado para conectar al tomacorriente eléctrico.

Entrada de sonido análogo

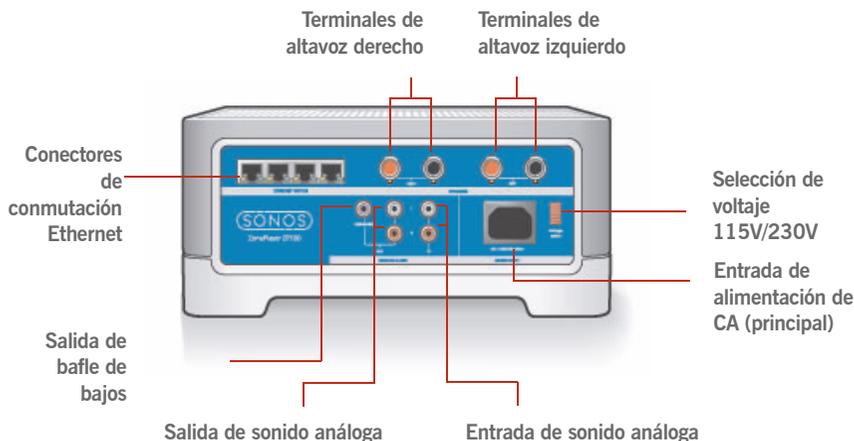
Utilice un cable de sonido RCA estándar para conectar las salidas de sonido de un componente de sonido aparte, tal como un reproductor de CD, a las entradas de sonido análogas del ZonePlayer.

Salida de baffle de bajos

Nota: Si desconecta el baffle de bajos, asegúrese de que también desconecte el cable del baffle de bajos de la salida del ZonePlayer.

Conecte un baffle de bajos con alimentación a esta salida mediante un cable RCA estándar. El sistema detecta cuando el cable está conectado a la salida de baffle de bajos y ajusta la frecuencia de cruce automáticamente.

Conectores del panel posterior del ZonePlayer 100



Conectores de conmutación Ethernet (4)	Utilice un cable Ethernet de categoría 5 para conectar al enrutador, al ordenador o a un dispositivo de red adicional, tal como un dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS). LED de indicación: <ul style="list-style-type: none">• Verde (conexión de enlace)• Amarillo parpadeante (actividad de red)
Terminales de altavoz derecho	Utilice un cable de altavoz de alta calidad para conectar el altavoz derecho al ZonePlayer.
Terminales de altavoz izquierdo	Utilice un cable de altavoz de alta calidad para conectar el altavoz izquierdo al ZonePlayer.
Selección de voltaje	CA de 115/230 V Seleccione el ajuste de voltaje que sea adecuado para su localidad.
Entrada de alimentación de CA (principal)	Utilice el cable de alimentación proporcionado para conectar al tomacorriente eléctrico.
Salida de sonido análoga (fija o variable)	Utilice un cable de sonido RCA estándar para conectar las salidas de sonido análogas del ZonePlayer a las entradas de sonido de un componente de sonido aparte, tales como un amplificador o el receptor de su centro de entretenimiento doméstico.
Entrada de sonido análoga	Utilice un cable de sonido RCA estándar para conectar las salidas de sonido de un componente de sonido aparte, tal como un reproductor de CD, a las entradas de sonido análogas del ZonePlayer.
Salida de bafle de bajos Nota: Si desconecta el bafle de bajos, asegúrese de que también desconecte el cable del bafle de bajos de la salida del ZonePlayer.	Conecte un bafle de bajos con alimentación a esta salida mediante un cable RCA estándar. El sistema detecta cuando el cable está conectado a la salida de bafle de bajos y ajusta la frecuencia de cruce automáticamente.

Conectores del panel posterior del ZonePlayer 90/80



Conectores de conmutación Ethernet (2)

Utilice un cable Ethernet de categoría 5 para conectar al enrutador, al ordenador o a un dispositivo de red adicional, tal como un dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS).

Entrada de alimentación de CA (principal) (~100-240 V, 50-60 Hz)

Utilice el cable de alimentación proporcionado para conectar al tomacorriente eléctrico.

Entrada de sonido analoga

Utilice un cable de sonido RCA estándar para conectar las salidas de sonido de un componente de sonido aparte, tal como un reproductor de CD, a las entradas de sonido análogas del ZonePlayer.

**Salida de sonido análoga
(fija o variable)**

Utilice un cable de sonido RCA estándar para conectar las salidas de sonido análogas del ZonePlayer a las entradas de sonido de un componente de sonido aparte, tales como un amplificador o el receptor de su centro de entretenimiento doméstico.

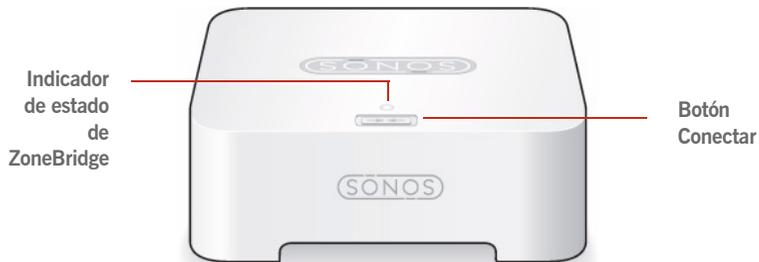
**Salida de sonido digital
TOSLINK®**

Utilice un cable de sonido óptico TOSLINK para conectar las salidas de sonido digital TOSLINK del ZonePlayer a las entradas de sonido de un componente de sonido aparte, tales como un amplificador o el receptor de su centro de entretenimiento doméstico.

Salida de sonido digital coaxial

Utilice un cable coaxial digital para conectar la salida de sonido digital coaxial del ZonePlayer a las entradas de sonido de un componente de sonido aparte, tales como un amplificador o el receptor de su centro de entretenimiento doméstico.

Parte frontal del ZoneBridge



Botón Conectar

Pulse el botón **Conectar** para unir el ZoneBridge al Sistema de música multi-room de Sonos.

Indicador de estado de ZoneBridge

- El LED *parpadea en blanco* cuando está encendiéndose y parpadea en verde y en blanco cuando está conectándose al Sistema de música multi-room de Sonos.
- El LED *se ilumina en blanco sin parpadear* cuando está encendido y conectado al Sistema de música multi-room de Sonos (operación normal).
- *El LED parpadea en amarillo* cuando se detecta una condición de error.

Panel posterior del ZoneBridge



Conectores de conmutación Ethernet (2)

Utilice un cable Ethernet de categoría 5 para conectar al enrutador, al ordenador o a un dispositivo de red adicional, tal como un dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS).

Entrada de alimentación de CA (principal)

Utilice el adaptador de alimentación proporcionado para conectar al tomacorriente eléctrico. Asegúrese de utilizar un adaptador de alimentación que sea adecuado para la región.

Gestión de zonas

¿Qué son las zonas?

La zona es otra forma de denominar una habitación de su casa, ya que Sonos le permite disfrutar la música hasta en 32 habitaciones, ya sea adentro o afuera. Se denominan zonas debido a que puede agrupar varias habitaciones a fin de que se reproduzca la misma canción en todas las habitaciones o puede escuchar una canción distinta en cada habitación. Esto significa que puede agrupar la cocina y el patio mientras disfruta de una barbacoa, enlazar todas las habitaciones de la casa para una fiesta o bien, dejar las habitaciones sin enlazar para que sus hijos disfruten el rap en su habitación mientras que usted escucha jazz en la oficina.

Las zonas se pueden gestionar ya sea en el software del Desktop Controller o en el Sonos Controller. Utilice el menú **Zonas** para:

- Seleccionar una zona en la cual reproducir música
- Ver la música que se está escuchando en cada habitación
- Enlazar zonas para que formen un grupo de zonas
- Liberar una zona de un grupo de zonas

La música continúa reproduciéndose mientras explora. La zona actual se encuentra resaltada en la pantalla y las selecciones de música que realice se reproducirán en esa zona.

Grupos de zonas

Una zona se puede agrupar con otras zonas para formar un grupo de zonas. Esto hace que las zonas del grupo de zonas reproduzcan la misma música al unísono. Puede enlazar o liberar zonas de un grupo mientras la música se esté reproduciendo.

Capítulo 3

También puede enlazar todos los ZonePlayers de la casa. Para ello, seleccione **Todas las zonas - modo fiesta**.

Enlace de zonas

Primero puede crear un grupo de zonas y luego seleccionar la música que reproducir o bien, añadir una habitación a un grupo de zonas donde ya se esté reproduciendo música.

- Cualquier zona que enlace dejará de reproducir la cola de música en curso de forma automática y empezará a reproducir la cola de música de la zona resaltada. Si desea reproducir la cola de música posteriormente, guárdela como lista de reproducción de Sonos antes de enlazar las zonas. Consulte "Listas de reproducción de Sonos" en la página 4-59.
- El orden en que agrupe las zonas no tiene relevancia. Si selecciona **Enlazar la zona** a partir de una zona en la cual no se esté reproduciendo música, las zonas con las cuales se enlace también estarán en silencio.

Con el Desktop Controller

Las zonas se pueden gestionar ya sea en el panel **Zonas** o en el menú **Zonas**.

1. En el panel **Zonas**, resalte la zona a la cual desee enlazar otra zona o grupo de zonas.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Haga clic en **Enlazar la zona** o bien,
 - En el menú **Zonas**, seleccione **Enlazar la zona**.
3. Seleccione la zona que añadir al grupo. Si desea unir todas las habitaciones de la casa a esta cola de música, seleccione **Todas las zonas - modo fiesta**. A continuación, todos los ZonePlayers reproducirán la misma música al unísono hasta que libere las zonas del grupo de zonas.

Con el Sonos Controller

1. Pulse el botón **Zones** del Controller.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la zona o el grupo de zonas que añadir y pulse **Enlazar la zona**.

Si desea unir todas las zonas de la casa a esta cola de música, seleccione **Todas las zonas - modo fiesta**. A continuación, todos los ZonePlayers reproducirán la misma música al unísono hasta que libere las zonas del grupo de zonas.

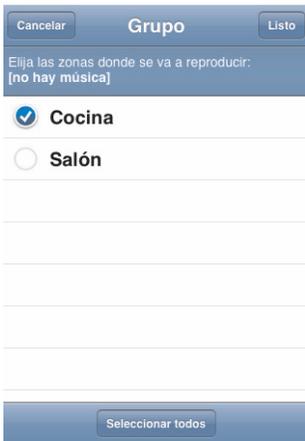
Seleccione la zona donde se está reproduciendo la música deseada

Seleccione la zona que añadir al grupo



Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. Pulse el botón **Zonas** .
2. Pulse el botón **Grupo de zonas**  situado a la derecha de la zona que desee agrupar (añadir más habitaciones).



Si desea unir todas las zonas de la casa en la cola de música, pulse **Seleccionar todos** en la parte inferior de la pantalla **Agrupación de zona**. A continuación, todos los ZonePlayers reproducirán la misma música al unísono hasta que libere las zonas del grupo de zonas.

Liberación de zonas

Con el Desktop Controller

1. En el panel **Zonas**, resalte el grupo de zonas que desee cambiar.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Haga clic en **Liberar la zona** o bien,
 - En el menú **Zonas**, seleccione **Liberar la zona**.
3. Seleccione la zona que desee liberar del grupo. Si desea liberar todas las zonas del grupo de zonas, seleccione **Todas las zonas de grupo**.

Con el Sonos Controller

1. Pulse el botón **Zones** del Controller.

- Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el grupo de zonas que desee cambiar y pulse **Liberar la zona**.
- Resalte la zona que desee liberar del grupo y pulse **Aceptar**. La habitación que se ha eliminado del grupo de zonas deja de reproducir música. Las otras zonas del grupo de zonas continúan sin alteración.

También puede liberar todos los ZonePlayers de un grupo. Para ello, seleccione **Todas las zonas del grupo**.



Seleccione la zona que liberar del

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

- Pulse el botón **Zonas**.
- Pulse el botón **Grupo de zonas** Zone Group situado a la derecha del grupo de zonas que desee cambiar.
- Pulse la marca situada junto a las zonas que desee eliminar del grupo (desaparece la marca). Si desea eliminar todas las zonas de un grupo, pulse **Anular selección** en la parte inferior de la pantalla Agrupación de zona.
- Pulse **Listo**.

Ya no se escuchará música en las habitaciones que haya eliminado. Las otras zonas del grupo continúan sin alteración.

Gestión y reproducción de música

Fuentes de música disponibles

- Biblioteca (carpetas compartidas de la red doméstica)
- Servicios música
- Listas de reproducción de Sonos (colas de música que ha guardado para su reproducción futura)
- Radio (estaciones de radio de Internet, programas de radio o podcasts)
- Entrada de línea (dispositivos externos, tales como un reproductor de CD o un reproductor de música portátil)

¿Qué es la biblioteca musical?

La biblioteca musical incluye música digital ubicada en cualquier parte de la red doméstica, tales como:

- carpetas compartidas de su ordenador
- carpetas compartidas de otro ordenador de la red
- dispositivos de almacenamiento conectados a una red (NAS)

Puede explorar la biblioteca musical de varios modos. Especifique el criterio de búsqueda para encontrar con rapidez una selección de música particular, o explore la jerarquía de categorías para seleccionar música.

Nota: Si se apaga un ordenador de la red o si se encuentra en modo de *espera*, las carpetas de música del ordenador no están disponibles para el Sistema de música multi-room de Sonos hasta que el ordenador se vuelva a encender.

Capítulo 4

Las opciones de selección incluyen:

- Artistas
- Álbumes
- Compositores
- Géneros
- Pistas
- Listas de reprod importadas
- Buscar
- Carpetas

¿Qué es una cola de música?

Cuando elige selecciones de música, se añaden a la lista de pistas denominada *cola de música*. Puede crear una cola de música distinta para cada zona de la casa o crear un grupo de zonas y reproducir la misma música a través de varias zonas. Aparece un indicador de reproducción a la izquierda de la pista que se está reproduciendo en la cola de música. Una vez que finaliza la pista en curso, la pista que sigue en la cola empieza a reproducirse y la reproducción continúa a través de la lista hasta que finaliza la cola. Al añadir selecciones a una cola, puede elegir entre reproducirlas en ese momento, reproducirlas después de la pista actual, añadirlas al final de la cola o bien, reproducirlas en ese momento y borrar las selecciones de música anteriores de la cola.

¿Qué es la lista de reproducción de Sonos?

La lista de reproducción de Sonos es una cola de música que se crea y se guarda para escucharla posteriormente. Por ejemplo, quizá desee crear una lista de reproducción de *jazz*, una de *fiesta* o una *suave*.

¿Qué es la radio?

Las estaciones de radio y los programas de radio de Internet son difusiones proporcionadas por terceros a través de Internet. Puede elegir entre millares de estaciones de radio y programas de radio de todo el mundo, incluso programas y podcasts archivados. También puede añadir sus estaciones de radio favoritas si utilizan los formatos de transmisión MP3 o WMA (no todas las estaciones de radio proporcionan transmisiones).

¿Qué es la entrada de línea?

Puede conectar una fuente de entrada de línea externa, tales como un reproductor de CD, un reproductor de música portátil o un televisor al Sistema de música multi-room de Sonos, y dicho sonido se puede transmitir a cualquier ZonePlayer de la casa.

Gestión de carpetas de música

El Sistema de música multi-room de Sonos puede reproducir música de cualquier ordenador o dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS) doméstica donde tenga carpetas de música compartidas (recursos compartidos de música). Durante el proceso de configuración, se le guía a través del proceso de acceso a las carpetas de música compartidas. Posteriormente, quizá desee añadir o eliminar carpetas de música en la lista.

Las carpetas de música son indexadas por el Sistema de música multi-room de Sonos, de modo que puede ver la música en categorías.

- Puede añadir o eliminar las carpetas de música a las cuales tiene acceso Sonos en cualquier momento. Quizá desee realizar cambios si añade un ordenador a la red doméstica o si mueve las carpetas compartidas a otra ubicación.
- Si añade música nueva a una carpeta que ya está indexada, *actualice el índice de música* para añadir la música a la biblioteca.
- Para reproducir música de listas de reproducción importadas, sencillamente coloque el archivo de lista de reproducción de formato .PLS, .M3U o .WPL en la misma carpeta de música que ha compartido con el sistema Sonos, actualice el índice de música y las listas de reproducción personalizadas aparecerán cuando seleccione **Listas de reproducción importadas** en el menú **Música**.

Con el Desktop Controller para Windows

Adición de una carpeta compartida

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar biblioteca musical**.

Se muestran las carpetas de música compartida disponibles en el Sistema de música multi-room de Sonos.

2. Haga clic en **Añadir**.
3. Para añadir música que esté *almacenada en este ordenador*, seleccione **Añadir música almacenada en este ordenador** y haga clic en **Siguiente**.
 - a. Haga clic para resaltar una carpeta de música y luego haga clic en **Siguiente**.
 - b. Haga clic en **Siguiente** para confirmar.
 - c. Haga clic en **Finalizar**.
4. Para añadir música *almacenada en un ordenador remoto* o en un dispositivo NAS, seleccione **Añadir música almacenada en carpetas que se comparten en la red**.
 - a. Escriba la ruta de red de la carpeta de música (`\\nombre\nombre_de_recurso_compartido`, donde *nombre* es el nombre de red del ordenador o dispositivo NAS, y *nombre_de_recurso_compartido* es el nombre de la carpeta compartida de nivel superior, o haga clic en **Examinar** para buscarla.
 - b. Si la carpeta no se comparte de forma anónima, escriba el nombre de usuario y la contraseña de un usuario con permiso de acceso a esta carpeta y haga clic en **Siguiente**.
 - c. Haga clic en **Aceptar** para confirmar.

Eliminación de una carpeta compartida

1. En la pantalla **Configurar biblioteca musical**, resalte el recurso compartido que desee eliminar de la lista y haga clic en **Eliminar**.
2. Haga clic en **Sí** para confirmar.

Actualización del índice de música

Si añade música nueva a una carpeta de música que ya está indexada, actualice el índice de música para añadir la música a la biblioteca.

1. En el menú **Música**, seleccione **Actualizar índice de música ahora**.
2. Haga clic en **Sí** para confirmar.

3. Aparece el mensaje “Actualizando índice de música” en la parte inferior de la pantalla. Una vez que se completa la actualización, aparece el mensaje “Listo”.

Restablecimiento de permisos de la biblioteca musical

Algunos servicios de música podrían cambiar automáticamente los permisos en las carpetas de música cuando añada música nueva, de modo que Sonos ya no tiene acceso a la música. Si su servicio de música hace esto, cambie los ajustes de preferencia siguientes para permitir que Sonos restablezca los permisos cuando se actualice el índice de música. No debe definir esta preferencia a menos que necesite hacerlo, debido a que la actualización del índice de música toma mucho tiempo cuando se marca esta casilla.

1. En el menú **Archivos**, seleccione **Preferencias**.
2. Haga clic en la ficha **Avanzado**.
3. Marque la casilla **Definir permisos al actualizar el índice de música de Sonos en este ordenador** y haga clic en **Aceptar**.

Programación de actualizaciones del índice de música

Puede definir el sistema de música para que actualice automáticamente el índice de música a la misma hora todos los días.

1. En el menú **Música**, seleccione **Programar actualizaciones de índice de música**.

Seleccione la hora en la desee que el índice de música se actualice automáticamente y haga clic en **Aceptar**.

Con el Desktop Controller para Macintosh

Según el sitio donde se almacene la música, es probable que se le pida un nombre y una contraseña de administrador para permitirle el acceso a las carpetas de música.

Si el ordenador Macintosh no tiene activada la opción *Compartir Windows*, el software del Desktop Controller le guiará a fin de que la active. Los archivos de música nunca se copian de sus ubicaciones actuales, sencillamente, las carpetas se comparten de modo que el Sistema de música multi-room de Sonos tenga acceso a ellas.

Adición de una carpeta compartida

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar biblioteca musical**.

Se muestran las carpetas de música compartida disponibles en el Sistema de música multi-room de Sonos.

2. Seleccione **Add** (Añadir).
 - Para añadir música almacenada *en la carpeta Música*, seleccione **En mi carpeta Música** y seleccione **Continuar**. Haga clic en el icono de **Bloqueo** para escribir la contraseña de administrador. Si el ordenador no tiene activada la opción Compartir Windows, se le pedirá que la active. Si utilizó las preferencias de iTunes para cambiar el sitio donde almacena la música de iTunes, esta opción aparece como **En mis carpetas Música iTunes** en su lugar.
 - Para añadir música que esté almacenada *en cualquier otra parte del ordenador*, seleccione **En mi ordenador o en una unidad externa conectada a mi ordenador** y seleccione **Continuar**. Seleccione **Examinar** para elegir una carpeta y luego seleccione **Continuar**.
 - Para añadir música almacenada *en otro ordenador o en un dispositivo NAS*, seleccione **En un dispositivo de red tal como un dispositivo de almacenamiento de red (NAS) en mi red** y seleccione **Continuar**. Escriba el nombre de la ruta (`\\nombre\nombre_de_recurso_compartido`, donde *nombre* es el nombre de red de un ordenador o dispositivo NAS y *nombre_de_recurso_compartido* es el nombre de la carpeta compartida de nivel superior). Si esta carpeta no se comparte de forma anónima, escriba el nombre de usuario y la contraseña de un usuario con derechos de acceso a esta carpeta de música.

Eliminación de una carpeta compartida

1. En el menú **Música**, elija **Configurar biblioteca musical**.
2. Seleccione la carpeta en la cual desee detener el acceso y seleccione **Eliminar**.
3. Seleccione **Eliminar** para confirmar.
4. Es probable que se le pida que proporcione un nombre y una contraseña de administrador.
5. Seleccione **Listo** cuando ya no desee eliminar más carpetas de la lista.

Actualización del índice de música

Si añade música nueva a una carpeta de música que ya está indexada, actualice el índice de música para añadir la música a la biblioteca musical de Sonos.

1. En el menú **Música**, seleccione **Actualizar índice de música ahora**.
2. Seleccione **Actualizar**.

Aparece el mensaje “Actualizando índice de música” en la parte inferior de la ventana. Una vez que se completa la actualización, el mensaje desaparece.

Programación de actualizaciones del índice de música

Puede definir el sistema de música para que actualice automáticamente el índice de música a la misma hora todos los días.

1. En el menú **Música**, seleccione **Programar actualizaciones de índice de música**.
2. Seleccione la hora en la desee que el índice de música se actualice automáticamente y pulse **Aceptar**.

Con el Sonos Controller 100

Visualización de carpetas compartidas

En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**>**Gestión de biblioteca musical**>**Configuración de biblioteca musical**.

Se muestran las carpetas de música compartida a las que tiene acceso el Sistema de música multi-room de Sonos. (Si se apaga un ordenador de la red o si se encuentra en modo de *reposo* o de *espera*, la música del ordenador no está disponible para el Sistema de música multi-room de Sonos hasta que el ordenador se vuelva a encender).

Adición de una carpeta compartida de la lista

1. Para hacer que otra carpeta esté disponible para el Sistema de música multi-room de Sonos, seleccione **Añadir** en la pantalla **Carpetas compartidas selecc.** Se explora la red en busca de carpetas compartidas a las cuales no tenga acceso el sistema de música.

- Para seleccionar una carpeta compartida en la lista visualizada, utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la carpeta y pulse **Aceptar**.

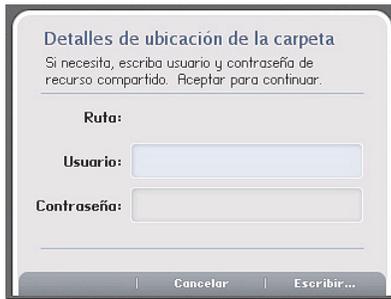
Si la carpeta compartida no requiere un nombre de usuario y una contraseña, pulse **Aceptar** y se añade la carpeta seleccionada al sistema de música.

Si la carpeta compartida requiere un nombre de usuario y una contraseña:

- Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Usuario** y pulse **Escribir**.
- Escriba el nombre de un usuario con permiso de acceso en esta carpeta y pulse **Aceptar**.
- Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Contraseña** y pulse **Escribir**.
- Escriba la contraseña asociada con el usuario y pulse **Aceptar**.

Adición de una carpeta compartida no visualizada

- Seleccione **Añadir**>**Escribir nuevo**.



Detalles de ubicación de la carpeta

Si necesita, escriba usuario y contraseña de recurso compartido. Aceptar para continuar.

Ruta:

Usuario:

Contraseña:

Cancelar | Escribir...

- Pulse **Escribir...** para escribir la ruta de la carpeta compartida y luego pulse **Aceptar** (ejemplo de ruta: `\\nombre\nombre_de_recurso_compartido`, donde *nombre* es el nombre de red del ordenador o dispositivo NAS y *nombre_de_recurso_compartido* es el nombre de la carpeta compartida de nivel superior, por ejemplo, `\\estación_de_enlace\recurso_compartido_de_música`).
- Pulse **Aceptar**.

Si la carpeta no se comparte de forma anónima, debe escribir un nombre de usuario y una contraseña:

- Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Usuario** y pulse **Escribir**.
- Escriba el nombre de un usuario con permiso de acceso en esta carpeta y pulse **Aceptar**.
- Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Contraseña** y pulse **Escribir**.
- Escriba la contraseña asociada con el usuario y pulse **Aceptar**.

Detener el acceso a una carpeta compartida

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Gestión de biblioteca musical** > **Configuración de biblioteca musical** y pulse **Aceptar**.

Se muestran las carpetas de música compartida a las que tiene acceso el Sistema de música multi-room de Sonos.

2. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar la carpeta que desee dejar de utilizar y pulse **Eliminar**.
3. Pulse **Aceptar**.

La carpeta de música permanece sin alterar en el ordenador. No obstante, ya no tendrá acceso a ella con el Sistema de música multi-room de Sonos.

Actualización del índice de música

Durante el proceso de configuración, todas las carpetas de música disponibles se indexan para su fácil selección. Si añade música nueva a una carpeta que ya está indexada, sencillamente actualice el índice de música para añadir la música nueva a la biblioteca musical de Sonos.

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema** y pulse **Aceptar**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar **Gestión de biblioteca musical** > **Actualizar índice de música ahora** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Sí** y pulse **Aceptar**.

Aparece el mensaje “actualizando índice de música” en la parte inferior de la pantalla del Controller. Una vez que el mensaje desaparece, la música nueva está disponible.

Programación de actualizaciones automáticas

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema** y pulse **Aceptar**.
2. Seleccione **Gestión de biblioteca musical**.
3. En el menú **Gestión de biblioteca musical**, seleccione **Programar actualiz índice música**— seleccione **Activar**, y pulse **Aceptar**.
4. Seleccione **Hora de actualiz del índice música**, y pulse **Aceptar**.
5. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar la hora en la que desee actualizar el índice de música todos los días y pulse **Aceptar** después de cada entrada.

El índice de música se actualiza automáticamente a la hora seleccionada todos los días.

Para desactivar las actualizaciones automáticas del índice de música, seleccione **Desactivado** en la opción de menú **Programar actualiz índice música**.

Con el Sonos Controller para iPhone

Adición de una carpeta compartida

1. Para hacer que otra carpeta esté disponible para el Sistema de música multi-room de Sonos, seleccione **Ajustes de sistema**>**Gestión de biblioteca musical**>**Configuración de biblioteca musical**.
2. pulse **Añadir nuevo**.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Pulse **Buscar recursos compartidos en red** para buscar carpetas compartidas en la red a la cual no esté teniendo acceso el sistema de música. Pulse para seleccionar un recurso compartido en la lista. Si se le indica, escriba el nombre de usuario y la contraseña y pulse **Listo**.
 - Pulse **Escriba ubicación de recurso** para agregar un recurso compartido nuevo que no se esté mostrando como opción.
 - Toque el campo de ruta para escribir la ruta de la carpeta compartida (por ejemplo: `\\ordenador\nombre_de_recurso_compartido`, donde *ordenador* es el nombre de red del ordenador o dispositivo NAS y *nombre_de_recurso_compartido* es el nombre de la carpeta compartida

de nivel superior, por ejemplo, `\\estación_de_enlace\recurso_compartido_de_música`). Si se le indica, escriba el nombre de usuario y la contraseña y pulse **Listo**.

Detener el acceso a una carpeta compartida

1. En el **Menú Música**, pulse **Ajustes de sistema** > **Gestión de biblioteca musical** > **Configuración de biblioteca musical**.

Se muestran las carpetas de música compartida a las que tiene acceso el Sistema de música multi-room de Sonos.

2. Pulse la carpeta que desee dejar de utilizar y pulse **Eliminar**.

La carpeta de música permanece sin alterar en el ordenador, sin embargo, ya no podrá tener acceso a ella a partir del Sistema de música multi-room de Sonos.

Actualizando índice de música

Durante el proceso de configuración, todas las carpetas de música disponibles se indexan para su fácil selección. Si añade música nueva a una carpeta que ya está indexada, sencillamente actualice el índice de música para añadir la música nueva a la biblioteca musical de Sonos.

1. En el **Menú Música**, pulse **Ajustes de sistema**.
2. Pulse **Gestión de biblioteca musical** > **Actualizar índice de música**.
3. Pulse **Sí**.

Selección en la biblioteca musical

Con el Desktop Controller para Windows

Examinar

Nota: La música que seleccione se reproducirá en la zona o en el grupo de zonas que esté resaltado en el panel **Zonas**.

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona en la cual desee reproducir música.
2. Elija una de las opciones siguientes:

- En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Biblioteca** o bien,
- En el menú **Música**, haga clic en **Biblioteca musical**.



Haga clic para expandir el árbol de música de una selección.

3. Utilice el ratón para desplazarse a través de las categorías hasta que llegue a la opción que desee.
4. Resalte la selección de música y elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Reproducir** para reproducir la música ahora.
 - Seleccione **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música.
 - Haga clic con el botón secundario y seleccione **Reproducir siguiente** para añadirla a la cola de música como la siguiente selección que reproducir.
 - Haga clic con el botón secundario y seleccione **Reproducir y reemplazar cola** para eliminar el contenido actual de la cola y reemplazarlo con esta selección.

Buscar

1. En el panel **Zonas**, seleccione la zona en la cual desee reproducir música.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Biblioteca**

o bien,

- En el menú **Música**, haga clic en **Biblioteca musical**.
3. Haga clic en **Buscar**.

The image shows a search bar with a plus sign and the word 'Buscar' in yellow. Below it is a white search input field. To the right of the input field is a dropdown menu with 'Artistas' selected and a downward arrow. Further right is a blue button with the word 'Buscar' in white.

4. Especifique el criterio de búsqueda (completo o parcial), seleccione la categoría que desee buscar (artistas, álbumes, compositores o pistas) y haga clic en **Buscar**.

Puede *arrastrar y soltar* las selecciones directamente de la biblioteca musical a la cola. Resalte una selección y mientras mantiene pulsado el ratón, arrastre la selección a la cola de música y luego suéltelo.

Nota: Puede añadir pistas a una cola de música mientras escucha otra música.

Con el Desktop Controller para Macintosh

Examinar

1. En el panel **Zonas**, seleccione la zona en la cual desee reproducir música.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - En el panel **Biblioteca musical**, seleccione la ficha **Biblioteca**.
 - En el menú **Música**, seleccione **Biblioteca**.
3. Utilice el ratón para desplazarse a través de las categorías hasta que llegue a la opción que desee.



Seleccione para expandir el esquema de música de una selección.

4. Para reproducir todas las canciones de un artista, de un álbum o de un género, seleccione lo que desee reproducir y luego seleccione **Reproducir** para reproducir la música ahora o **Añadir a la cola** para añadirla a la cola de música.
 - Puede seleccionar **Reproducir y reemplazar cola** en el menú **Música**
 - Puede *arrastrar y soltar* las selecciones directamente de la biblioteca musical a la cola. Resalte una selección y mientras mantiene pulsado el ratón, arrastre la selección a la cola de música y luego suéltelo.

Nota: Puede añadir pistas a una cola de música mientras escucha otra música.

Si ha guardado colas de música anteriormente como listas de reproducción de Sonos, puede explorar dichas listas de música mediante la ficha **Listas de Sonos**.

Buscar

1. En el panel **Zonas**, seleccione la zona en la cual desee reproducir música.
2. Elija una de las opciones siguientes:

- En el panel **Biblioteca musical**, seleccione la ficha **Biblioteca** o bien,
 - En el menú **Música**, seleccione **Biblioteca**.
3. Haga clic en **Buscar**.



4. Haga clic en el icono de lupa para seleccionar la categoría que desee buscar (artistas, álbumes, compositores o pistas).
5. Especifique el criterio de búsqueda (completo o parcial) y luego pulse la tecla **INTRO**.

Arrastrar y soltar

Puede *arrastrar* y *soltar* las selecciones directamente de la biblioteca musical a la cola. Resalte una selección y mientras mantiene pulsado el ratón, arrastre la selección a la cola de música y luego suéltelo.

Nota: Puede añadir pistas a una cola de música mientras escucha otra música.

Con el Sonos Controller 100

Examinar

1. En el menú **Zona**, utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la zona en la cual desee reproducir música y pulse el botón **Music**.
2. Seleccione **Biblioteca musical** y pulse **Aceptar**.

Nota: La música que seleccione se reproducirá en la zona o en el grupo de zonas que se encuentre en la parte superior de la pantalla del Controller.

3. Utilice la rueda de desplazamiento para navegar a través de la biblioteca musical. Pulse **Aceptar** para *desplazarse* a través de los menús hasta encontrar la selección deseada.

Botón Aceptar

El botón **Aceptar** del Sonos Controller de mano se utiliza para seleccionar música. Para cambiar la acción que realiza el botón **Aceptar**, seleccione **Ajustes de sistema**>**Ajustes de Controller**>**botón Aceptar** en el **Menú Música**. Los ajustes de preferencia incluyen:

- *Mostrar menú*. Si pulsa **Aceptar**, siempre se abre un menú de opciones a fin de que escoja una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir** detiene la reproducción de la selección actual de la cola para reproducir la selección de música que ha elegido
 - **Reproducir siguiente** coloca la selección a continuación en la cola
 - **Añadir al final de la cola** coloca la selección al final de la cola de música
 - **Reproducir y reemplazar cola** reproduce la selección ahora y también borra las selecciones de música anteriores de la cola actual
- *Reproducir*. Si pulsa **Aceptar**, la selección siempre empezará a reproducirse de inmediato.
- *Añadir al final de la cola*. Si pulsa **Aceptar**, la selección siempre se añadirá al final de la cola de música.

Desplazamiento

1. Puede seleccionar **Desplazamiento** para obtener una lista en orden alfabético a fin de acelerar la navegación.

Desplazamiento



2. Para reproducir todas las canciones de un artista, de un álbum o de un género, resalte la selección y seleccione **Añadir a la cola** o pulse **Aceptar**.
3. Si ha creado listas de reproducción de Sonos (pistas que ha organizado en listas), puede reproducirlas en cualquier momento mediante la selección de **Listas de Sonos** en el **Menú Música**. Si desea más información, consulte "Listas de reproducción de Sonos" en la página 4-99.

Nota: Si existen archivos sin comprimir en su colección de música, es probable que solamente estén disponibles para su navegación y selección a través de **Pista** o **Navegar por carpeta**, ya que los archivos no comprimidos podrían contener información detallada, como artista, título y género.

4. Pulse el botón **Atrás** para regresar a la pantalla de selección de música anterior.

Buscar

Utilice la función **Buscar** para buscar las selecciones de música en la **Biblioteca musical**, en **Napster** o en **Rhapsody**.

1. En el **Menú Música**, seleccione la fuente de música en la que desee buscar (Biblioteca musical, Napster o Rhapsody).
2. Seleccione **Buscar** y pulse **Aceptar**.

3. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar el criterio de búsqueda (artistas, álbumes, [compositores] o pistas) y pulse **Aceptar**.
4. Escriba un nombre completo o parcial y pulse **Buscar**.
5. Si no obtiene ningún resultado, pulse el botón **Atrás** e inténtelo de nuevo.

Con el Sonos Controller para iPhone

Examinar

1. En el menú **Zona**, seleccione la zona en la cual desee reproducir música y pulse el botón **Música**.
2. Pulse **Biblioteca musical**.

Nota: La música que seleccione se reproducirá en la zona o en el grupo de zonas que se encuentre en la parte superior de la pantalla.

Pulse una selección para *ir a los niveles inferiores* de los menús (arrastre o realice un gesto táctil con el dedo para explorar la lista) hasta que encuentre la selección deseada. Puede seleccionar todas las canciones de un artista, de un álbum o de un género, o bien, ir a los niveles inferiores para seleccionar las pistas individuales.

Selección de música

Pulse una selección de música y seleccione la acción deseada:

- **Reproducir:** detiene la reproducción actual (si la hay) para tocar esta selección
- **Reproducir siguiente:** reproduce esta selección a continuación
- **Reemplazar cola:** reproduce esta selección ahora y borra la cola actual de selecciones de música
- **Añadir a la cola:** coloca la selección al final de la cola de música

Si ha creado listas de reproducción de Sonos (colas guardadas), puede reproducirlas en cualquier momento mediante la selección de **Listas de Sonos** en el **Menú Música**. Si desea más información, consulte "Listas de reproducción de Sonos" en la página 4-99.

Nota: Si existen archivos sin comprimir en su colección de música, es probable que solamente estén disponibles para su navegación y selección a través de **Pista** o **Navegar por carpeta**, ya que los archivos no comprimidos podrían contener información detallada, como artista, título y género.

Desplazamiento

Al desplazarse a través de una lista larga, pulse cualquier letra a la derecha de la lista para hacer que la navegación a través del alfabeto sea más rápida.

1. Arrastre el dedo a través de la lista hasta que llegue a la letra deseada y luego pulse la letra para ir de inmediato a las selecciones que empiecen con dicha letra.



Desplazamiento: seleccione una letra para que la navegación sea más rápida

2. Pulse el botón **Atrás** para  regresar a la pantalla de selección de música anterior.

Buscar

Utilice la función Buscar para buscar las selecciones de música en la **Biblioteca musical**, en **Napster** o en **Rhapsody**.

1. En el **Menú Música**, pulse la fuente de música en la que desee buscar (Biblioteca musical, Napster o Rhapsody).
2. Pulse **Buscar** y luego seleccione el criterio de búsqueda (artistas, álbumes, compositores o pistas).

3. Escriba un nombre completo o parcial, y luego pulse **Buscar**.



4. Si no recibe los resultados de búsqueda deseados, pulse el botón **Atrás** para intentarlo  de nuevo.

Preferencias de biblioteca musical

Ordenar carpetas por preferencia

Puede definir la preferencia de orden para las carpetas de música que son accesibles desde la biblioteca musical. Puede elegir ordenar por:

- Nombre de pista
- Número de pista
- Nombre de archivo

Con el Desktop Controller

1. En el menú **Archivo** (Windows) o el menú **Sonos** (Macintosh), seleccione **Preferencias**.
2. Haga clic en la ficha **Biblioteca**, y seleccione la preferencia de orden en el campo desplegable **Ordenar por**.

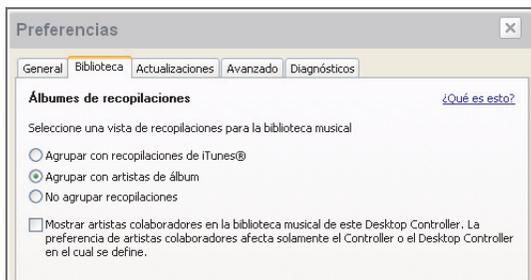
Con el Sonos Controller

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema**>**Ajustes avanzados**>**Ordenar carpetas por**.
2. Seleccione su preferencia de orden y pulse **Aceptar**.

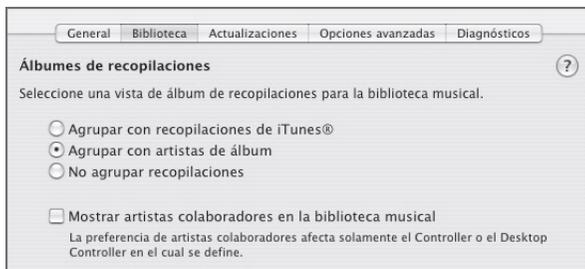
Álbumes de recopilaciones

Si su colección de música contiene recopilaciones y bandas sonoras, quizá desee agrupar las canciones en la biblioteca musical en lugar de verlas según el artista individual. Esto significa que los artistas que figuren solamente en las recopilaciones no figurarán en la lista *Artistas*. Existen dos modos para agrupar recopilaciones en Sonos:

Desktop Controller para Windows



Desktop Controller para Macintosh



Agrupar con recopilaciones de iTunes®

Habitualmente, iTunes organiza su carpeta Música iTunes de este modo: *[Artista]/[Álbum]/[Nombre de pista]*. iTunes tiene una función que permite agrupar los álbumes de recopilaciones. Dicha función organiza los álbumes de recopilaciones y de bandas sonoras de este modo: *[Recopilaciones]/[Álbum]/[Nombre de pista]*.

En iTunes:

1. Para marcar las pistas individuales como parte de las recopilaciones, resalte la pista y seleccione **Archivo>Obtener información**.
2. Marque la casilla **Parte de una recopilación**.
3. En **Preferencias** de iTunes, marque la casilla **Agrupar recopilaciones al navegar**. De este modo se agrupan las pistas que ha marcado como recopilaciones.

En Sonos:

Puede organizar su biblioteca musical para que utilice esta vista de recopilaciones de iTunes.

Con el Desktop Controller

1. Seleccione **Archivo (o Sonos)>Preferencias**.
2. En la ficha **Biblioteca**, seleccione **Agrupar con recopilaciones de iTunes**.
3. Si desea ver los artistas individuales visualizados en la vista *Artista colaborador*, marque la casilla **Mostrar artistas colaboradores en la biblioteca musical**. Si no se marca la casilla, no se visualizará la vista de artistas colaboradores.

Con el Sonos Controller

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema>Gestión de biblioteca musical>Álbumes de recopilaciones**.
2. Seleccione **Agrupar con recopilaciones de iTunes** y pulse **Aceptar**.

Agrupar con artistas de álbum

Windows Media Player, al igual que otros reproductores, utiliza la categoría Artista de álbum para agrupar álbumes de recopilaciones y de bandas sonoras (el artista de álbum es la persona, grupo o compositor bajo el cual se va a archivar el álbum en un almacén).

Puede organizar su biblioteca musical para que utilice esta vista de recopilaciones de artista de álbum.

Con el Desktop Controller

1. Seleccione **Archivo (o Sonos)>Preferencias**.
2. En la ficha **Biblioteca**, seleccione **Agrupar con artistas de álbum**.
3. Si desea ver los artistas individuales visualizados en la vista *Artista colaborador*, marque la casilla **Mostrar artistas colaboradores en la biblioteca musical**. Si no se marca la casilla, no se visualizará la vista de artistas colaboradores.

Con el Sonos Controller

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema>Gestión de biblioteca musical>Álbumes de recopilaciones**.
2. Seleccione **Agrupar con artistas de álbum** y pulse **Aceptar**.

No agrupar recopilaciones

Si elige no agrupar los álbumes de recopilaciones, los artistas individuales se visualizarán dentro de la vista *Artistas*.

Con el Desktop Controller

1. Seleccione **Archivo (o Sonos)>Preferencias**.
2. En la ficha **Biblioteca**, seleccione **No agrupar recopilaciones**. A continuación, todos los artistas individuales figurarán en la vista **Artistas**.

Con el Sonos Controller

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema>Gestión de biblioteca musical>Álbumes de recopilaciones**.
2. Seleccione **No agrupar recopilaciones** y pulse **Aceptar**.

Artistas colaboradores

Los *artistas colaboradores* son los que aparecen en pistas individuales de un álbum y también los que se incluyen en un álbum de recopilaciones o de bandas sonoras. Defina las preferencias para mostrar u ocultar dichos artistas individuales dentro de la vista **Artistas colaboradores**.

Con el Desktop Controller

1. Seleccione **Archivo (o Sonos)>Preferencias**.

2. En la ficha **Biblioteca**, marque o desmarque la casilla **Mostrar artistas colaboradores en la biblioteca musical**. Si no se marca la casilla, no se visualizará la vista de artistas colaboradores.

La opción de preferencia **Mostrar artistas colaboradores** que selecciona se aplica solamente al Desktop Controller. Si tiene otro Desktop Controller o un Controller de mano, puede seleccionar otra vista de artistas colaboradores para el mismo,

Con el Sonos Controller

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema > Gestión de biblioteca musical > Artistas colaboradores**.
2. Seleccione **Activar** o **Desactivar**, y pulse **Aceptar**.

La opción de preferencia **Ver artistas colaboradores** que selecciona se aplica solamente a este Controller de mano. Si tiene otro Desktop Controller o un Controller de mano, puede seleccionar otra vista de artistas colaboradores para el mismo,

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

Los *artistas colaboradores* son los que aparecen en pistas individuales de un álbum y también los que se incluyen en un álbum de recopilaciones o de bandas sonoras. Defina las preferencias para mostrar u ocultar dichos artistas individuales dentro de la vista **Artistas colaboradores**.

1. En el **Menú Música**, pulse **Ajustes de sistema > Gestión de biblioteca musical > Artistas colaboradores**.
2. Pulse **Activar** o **Desactivar**.

La opción de preferencia **Ver artistas colaboradores** que selecciona se aplica solamente a este Controller. Si tiene otro Sonos Controller, puede seleccionar otra vista de artistas colaboradores para el mismo.

Listas de reproducción importadas

El Sistema de música multi-room de Sonos es compatible con las listas de reproducción de iTunes, al igual que con archivos de listas de reproducción de M3U, WPL y PLS creados con software de terceros (por ejemplo, iTunes, WinAmp, Windows Media Player, etc.).

El Sistema de música multi-room de Sonos no cambia los archivos de música o de lista de reproducción creados por otras aplicaciones; dichos archivos se consideran como de “sólo lectura”.

Compatibilidad con M3U, WPL y PLS

- Para ver las listas de reproducción con el Desktop Controller, seleccione **Listas de reproducción importadas** en la ficha **Biblioteca**.
- Con el Controller de mano, puede seleccionar **Listas de reproducción importadas** en la **Biblioteca musical**.
- Con el iPhone o iPod touch, puede seleccionar **Biblioteca musical > Listas de reprod importadas** en el **Menú Música**.
- Si no están visibles, es probable que no se encuentren en una carpeta que se haya compartido con el Sistema de música multi-room de Sonos. Mueva el archivo de listas de reproducción de formato .PLS, .M3U o .WPL a la misma carpeta de música que ha compartido con el sistema Sonos, actualice el índice de música y las listas de reproducción personalizadas aparecerán cuando seleccione **Listas de reproducción importadas** en la Biblioteca musical. Consulte "Gestión de carpetas de música" en la página 4-3 para obtener información adicional.

Compatibilidad con iTunes

- Para ver las listas de reproducción de iTunes en el Sistema de música multi-room de Sonos con el Desktop Controller, seleccione **Listas de reproducción importadas** en la ficha **Biblioteca**.
- Con el Controller de mano, seleccione **Listas de reproducción importadas** en la **Biblioteca musical**.
- Si realiza cambios en las listas de reproducción de iTunes, salga de iTunes y actualice el índice de música de Sonos para ver los cambios (consulte "Actualización del índice de música" en la página 4-9).
- Las listas de reproducción de iTunes se importan de forma automática en el menú Listas de reproducción importadas tanto en el Sonos Controller como en el Sonos Desktop Controller (para Windows), siempre y cuando el archivo *'iTunes Music Library.xml'* se haya compartido con el sistema Sonos, junto con la música. En las instalaciones habituales de iTunes este archivo se encuentra en la carpeta iTunes.
- Sonos no puede reproducir las pistas adquiridas en la tienda de música de iTunes debido a que están protegidas con el esquema de gestión de derechos digitales (DRM) que es propiedad de Apple.

Si desea más información, consulte las páginas con las preguntas más frecuentes o los foros en www.sonos.com/support.

Gestión de la cola de música

Una vez que haya añadido pistas a la cola, puede realizar cambios en la cola de música mediante los botones de reproducción, las opciones del menú **Reproducir** o los botones de control de la cola.



La música que seleccione se reproducirá en la zona o en el grupo de zonas que se encuentre en la parte superior de la pantalla. Para cambiar las zonas, pulse el botón **Zonas**.



Una vez que haya añadido selecciones a una cola de música, para realizar cambios en la lista de música, pulse el botón suave **Ver la cola**.

Eliminación de una pista de la cola

Con el Desktop Controller

1. En el panel **Cola**, seleccione la canción que desee eliminar de la cola de música.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Haga clic en **Eliminar pista** o bien
 - Seleccione **Cola > Eliminar pista** en el menú **Reproducir**.

La canción desaparece de la lista de la cola.

Con el Sonos Controller

1. Pulse **Ver la cola**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la canción que desee eliminar de la cola.
3. Pulse **Editar la cola**.
4. Seleccione **Eliminar pista** y pulse **Aceptar**.

La canción desaparece de la lista de la cola.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. Pulse el icono **Cola**  en la parte inferior de la pantalla **Ahora suena** para abrir la cola de música.
2. Pulse **Editar**.
3. Realice un gesto táctil a través de la lista para localizar la pista que desee eliminar de la cola.
4. Pulse el icono editar  a la izquierda de la pista y luego pulse **Eliminar**.

La canción desaparece de la lista de la cola.

Movimiento de una pista dentro de la cola

Con el Desktop Controller

1. Haga clic con el ratón y manténgalo pulsado mientras arrastra la pista que desee mover dentro de la cola.
2. Arrástrela hacia arriba o hacia abajo hasta la ubicación deseada y luego libérela.

Con el Sonos Controller

1. Pulse **Ver la cola**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la canción que desee mover dentro de la cola.
3. Pulse **Editar la cola**.

4. Pulse **Mover la pista**.

5. Utilice la rueda de desplazamiento para moverse a través de la cola hasta que encuentre la ubicación en la cual desee colocar la pista.

6. Pulse **Colocar la pista**.**Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch**

1. Pulse el icono **Cola**  en la parte inferior de la pantalla **Ahora suena**.
2. Pulse **Editar**.
3. Realice un gesto táctil a través de la lista para localizar la pista que desee mover.
4. Pulse y mantenga pulsado el icono mover  situado a la derecha de la pista.
5. Arrastre la pista a la nueva ubicación en la cola y luego suelte el botón.

Borrado de la cola de música**Con el Desktop Controller**

Elija una de las opciones siguientes:

- Haga clic en **Borrar la cola** en la parte inferior del panel **Cola** o bien,
- En el menú **Reproducir**, seleccione **Cola > Borrar la cola**.

De este modo se borra toda la cola en la zona que haya seleccionado y deja de reproducirse la música.

Con el Sonos Controller

1. Pulse **Ver la cola**.
2. Pulse **Borrar la cola** y seleccione **Sí** para verificar.

De este modo se borra toda la cola en la zona que haya seleccionado y deja de reproducirse la música.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. Pulse el icono **Cola**  en la parte inferior de la pantalla **Ahora suena** para abrir la cola de música.
1. Pulse el botón **Borrar**.
2. Pulse **Borrar** para verificar la selección.

De este modo se borra toda la cola en la zona que haya seleccionado y deja de reproducirse la música.

Cambio del modo de reproducción

Con el Desktop Controller

Haga clic en los botones **Aleatorio** o **Repetir** que figuran en el panel **Reproduciendo** para cambiar el modo de reproducción.

El modo de reproducción seleccionado aparece en forma de icono en el panel **Reproduciendo**.



Aleatorio. Reproduce las pistas de la cola musical en orden aleatorio.



Repetir. Repite la cola de música después que finaliza la última pista.



Aleatorio Repetir. Indica que ambos se han activado ambos modos de reproducción.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Zonas**, pulse **Aceptar** para visualizar la pantalla **Reproduciendo**.

2. Pulse **Modo de reprod.**



3. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar un modo de reproducción y pulse **Aceptar**.

El modo de reproducción seleccionado aparece en forma de icono en la pantalla **Reproduciendo**.



Aleatorio. Reproduce las pistas de la cola musical en orden aleatorio.



Repetir. Repite la cola de música después que finaliza la última pista.



Aleatorio-Repetir. Indica que ambos se han activado ambos modos de reproducción.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. Abra la pantalla **Ahora suena**.
2. Pulse la carátula de álbum para visualizar los controles de aleatorio y repetir, al igual que la barra de avance de la pista.
3. Pulse los iconos **Aleatorio** y/o **Repetir** para cambiar el modo de reproducción.

Los iconos del modo de reproducción se iluminan en color blanco si están activados.

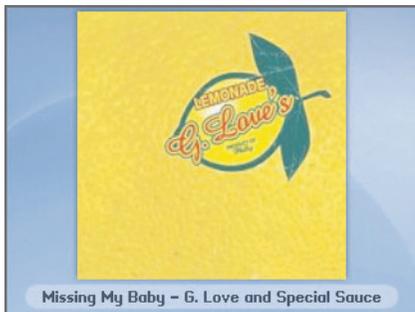


Aleatorio. Reproduce las pistas de la cola musical en orden aleatorio.



Repetir. Repite la cola de música después que finaliza la última pista.

Visualización de carátulas grandes



Con el Desktop Controller

En la ventana **Reproduciendo**, haga clic en la carátula para ampliarla.

Con el Sonos Controller

En la pantalla **Reproduciendo**, pulse el botón **Aceptar**.

Servicios música

Los servicios de música son tiendas de música o servicios en línea que venden sonido ya sea en forma de canciones, de audiolibros o de suscripciones. Sonos es compatible con varios servicios de música. Visite nuestro sitio Web en www.sonos.com/howitworks/music/partners/default.aspx para obtener la lista más reciente de servicios de música compatibles. Existe la probabilidad de que algunos servicios de música no estén disponible en su área. Consulte el sitio Web del servicio de música individual para obtener más información.

Para activar cualquiera de las evaluaciones gratuitas de servicio de música que se incluyen con el sistema de Sonos, éste debe estar registrado. Si aún no lo ha registrado, consulte "Registro del sistema" en la página 1-4 para obtener ayuda al respecto.

- Si es usuario de Audible, consulte "Audible.com®" en la página 4-37 para obtener más información.
- Si es usuario de Deezer, consulte "Deezer" en la página 4-41 para obtener más información.
- Si es usuario de Last.fm, consulte "Last.fm" en la página 4-42 para obtener más detalles.
- Si es usuario de Pandora, consulte "Pandora®" en la página 4-57 para obtener más detalles.
- Si desea más información sobre Napster, consulte "Napster®" en la página 4-43 para obtener más detalles.
- Si desea más información sobre Rhapsody, consulte "Rhapsody®" en la página 4-70 para obtener más detalles.
- Si desea más información sobre SIRIUS, consulte "SIRIUS®" en la página 4-83 para obtener más detalles.
- Si se ha suscrito a un servicio de música que no se haya mencionado, consulte "Adición de un servicio de música compatible" en la página 4-32 para obtener más información.
- Si es usuario de Windows Media Player 11, consulte "Windows Media® Player 11" en la página 4-97 para obtener más información.

Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en el panel Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.

Obtener música

Si no ha activado un servicio de música, haga clic en el botón **Obtener música** para navegar a través de los servicios en línea de música y sonido disponibles para su uso con el Sistema de música multi-room de Sonos.

Activación de una evaluación de música

En algunos países hay disponibles evaluaciones gratuitas de servicios de música. Consulte el sitio Web del servicio de música individual para obtener más información. Si hay un servicio de música de evaluación disponible en el Controller, siga los pasos siguientes para activarlo. Después de finalizado el período de evaluación, debe suscribirse al servicio de música para seguir reproduciendo la música.

Con el Desktop Controller

1. En **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música**.
2. Seleccione la evaluación de música que desee activar (para obtener instrucciones específicas, consulte "Napster®" en la página 4-43, "Rhapsody®" en la página 4-70 o "SIRIUS®" en la página 4-83). Una vez que acepte los términos y las condiciones del servicio, la cuenta de evaluación gratuita será válida por 30 días.

Con el Sonos Controller

1. En el **Menú Música**, seleccione **Evaluaciones de servicios de música**.
2. Seleccione la evaluación de música que desee activar y pulse **Aceptar**.
3. Siga las indicaciones en pantalla para iniciar la evaluación.

Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música...**
2. Pulse la evaluación de música que desee activar.
3. Siga las indicaciones en pantalla para iniciar la evaluación.

Adición de un servicio de música compatible

Si ya se ha suscrito a un servicio de música que sea compatible con Sonos, sencillamente añada la información de identificación de usuario y contraseña del servicio de música a Sonos y tendrá acceso al instante al servicio de música con el

sistema de Sonos. Para ver la lista más reciente de servicios de música compatibles, visite www.sonos.com/howitworks/music/partners/default.aspx.

Nota: Si está añadiendo información a la cuenta de Deezer, el nombre de usuario es la dirección de correo electrónico que utilizó al configurar dicha cuenta. **No** es el sobrenombre de Deezer.

Con el Desktop Controller para Windows

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos.
2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione el servicio de música compatible con Sonos que desee añadir y haga clic en **Siguiente**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña del servicio de música, y haga clic en **Siguiente**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con el servicio de música. Una vez que se verifiquen las credenciales, haga clic en la ficha **Servicios música**, seleccione el servicio de música y seleccione la música.

Con el Desktop Controller para Macintosh

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos.
2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione el servicio de música compatible con Sonos que desee añadir y haga clic en **Continuar**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña del servicio de música, y haga clic en **Continuar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con el servicio de música. Una vez que se verifiquen las credenciales, pulse la ficha **Servicios música**, seleccione el servicio de música y seleccione la música.

Con el Sonos Controller

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos.

2. Seleccione **Add** (Añadir).
3. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar el servicio de música compatible con Sonos que desee añadir y pulse **Aceptar**.
4. Escriba el nombre de usuario del servicio de música y pulse **Aceptar**.
5. Escriba la contraseña del servicio de música y luego pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con el servicio de música. Una vez que se verifiquen las credenciales, pulse el botón **Music**, seleccione el servicio de música y seleccione la música.

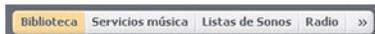
Con el Sonos Controller para iPhone o iPod touch

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música...**
2. Pulse para seleccionar el servicio de música compatible con Sonos que desee añadir.
3. Pulse **Tengo una cuenta**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña del servicio de música, y pulse **Listo**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con el servicio de música. Una vez que se hayan verificado las credenciales, seleccione el servicio de música en el **Menú Música** para seleccionar la música.

Nota: Si el servicio de música no aparece cuando haga clic en la ficha **Servicios música**, es probable que el servidor de seguridad esté impidiendo el acceso de Sonos. Consulte "Información de servidor de seguridad" en la página 5-9 o visite <http://faq.sonos.com/firewall> para obtener más información.

Visualización y ocultación de la ficha Servicios música



Desktop Controller para Windows



Desktop Controller para Macintosh

Puede cambiar el ajuste de preferencia para mostrar u ocultar la ficha **Servicios música** en el panel **Biblioteca musical** del software del Desktop Controller. Si no se ha suscrito a un servicio de música, quizá desee ocultar esta ficha.

Con el Desktop Controller para Windows

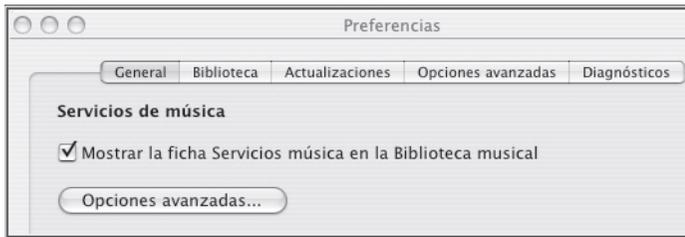
1. Vaya a **Archivo>Preferencias>General** y marque o desmarque la casilla **Mostrar la ficha Servicios música en la Biblioteca musical**.



Con el Desktop Controller para Macintosh

- Vaya a **Sonos>Preferencias>General** y marque o desmarque la casilla

Mostrar la ficha Servicios música en la Biblioteca musical.



Nota: Si el servicio de música no aparece cuando haga clic en la ficha **Servicios música**, es probable que el servidor de seguridad esté impidiendo el acceso de Sonos. Consulte "Información de servidor de seguridad" en la página 5-9 o visite <http://faq.sonos.com/firewall> para obtener más información.

Su contraseña de servicio de música

Si desea cambiar la contraseña de un servicio de música del cual sea abonado, tales como Napster, Rhapsody o SIRIUS, **primero de be cambiar la contraseña con el proveedor del servicio de música.**

Visite el sitio Web del proveedor del servicio de música y cambie la contraseña en los ajustes de cuenta. Una vez que haya cambiado la contraseña ahí, actualice el sistema de Sonos. Para ello, seleccione una de las opciones siguientes:

- En el software del Desktop Controller, seleccione **Configurar servicios de música** en el menú **Música**. Resalte el servicio de música que desee actualizar y haga clic en el botón **Editar**.
- Con el Sonos Controller CR100, seleccione **Ajustes de sistema**>**Servicios de música**. Resalte el servicio de música que desee actualizar y seleccione **Editar**.
- Con el Sonos Controller para iPhone/iPod touch, seleccione **Ajustes de sistema**>**Servicios de música**>**Sus servicios**. Seleccione el servicio de música que desee actualizar y seleccione **Cambiar contraseña**. Escriba la

contraseña nueva y pulse **Listo**.

Nota: Si no cambia la contraseña primero en el servicio de música, la misma no funcionará en el Sistema de música multi-room de Sonos.

Eliminación de una evaluación de música

Cuando vence una evaluación de servicio de música, puede eliminarla del sistema de Sonos.

Con el Desktop Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
2. Seleccione el servicio de música que desee eliminar y haga clic en el botón **Eliminar**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Evaluaciones de servicio de música**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar la evaluación de música que desee eliminar y pulse **Administrar**.
3. Seleccione **Eliminar la evaluación** y pulse **Aceptar**.
4. Seleccione **Sí** para confirmar.

Con el Sonos Controller para iPhone

1. En el **Menú Música**, pulse la evaluación de servicio de música que desee eliminar.
2. Pulse **Administrar**.
3. Pulse **Eliminar evaluación**.

Audible.com®

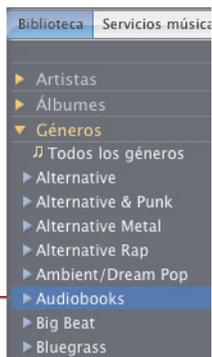
El Sistema de música multi-room de Sonos es compatible con Audible, Inc. (solamente descargas de archivos de formato 4). Si le interesa suscribirse a los servicios de sonido de voz hablada de Audible, visite www.audible.com para obtener más información.

Una vez que haya agregado la información de la cuenta de Audible a Sonos, podrá ver los archivos de Audible a través de la categoría *género*.

- Con el Desktop Controller, en la **Biblioteca musical**, seleccione **Biblioteca > Géneros**, y luego seleccione **Audiolibro**.
- Con el Controller de mano, en el menú **Música**, seleccione **Biblioteca musical > Géneros > Audiolibro**.



Desktop Controller para Windows



Desktop Controller para Macintosh

- Quizá necesite seleccionar **Todos** para ver el contenido del periódico.
- Al escuchar un libro, utilice **Siguiente** y **Anterior** para ir de un capítulo a otro.
- Asegúrese de actualizar la biblioteca musical siempre que desee agregar

contenido nuevo (consulte "Actualización del índice de música" en la página 4-4).

Adición de una cuenta de Audible

Si tiene instalado el software de AudibleManager en el ordenador, el Sistema de música multi-room de Sonos lo detecta cuando añade una carpeta de música al sistema de Sonos. Una vez que se detecta Audible, se visualiza un tercer botón circular en la pantalla **Seleccione la fuente de música**.

Seleccione la fuente de música

Añadir música almacenada en este ordenador.
Permitir que los ZonePlayers tengan acceso a archivos de música almacenados en este ordenador.

Añadir música almacenada en carpetas que se comparten en la red.
Esta opción permite que los ZonePlayers tenga acceso a archivos de música de ordenadores de red o de dispositivos de almacenamiento conectados a una red (NAS). Estas carpetas ya deben estar configuradas para que puedan compartirse.

Añadir libros de Audible.
Permitir que los ZonePlayers tengan acceso a libros de Audible.

Haga clic en 'Siguiente' para continuar.

Con el Desktop Controller para Windows

1. Seleccione **Añadir libros de Audible** y haga clic en **Siguiente**.
2. Haga clic en **Siguiente** para compartir la carpeta.
3. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de la cuenta de Audible.

Con el Desktop Controller para Macintosh

1. Asegúrese de que los archivos de Audible se encuentren en una carpeta que haya compartido con el Sistema de música multi-room de Sonos (mediante la pantalla **Seleccione la fuente de música**).
2. Para añadir la información de su cuenta de Audible a Sonos, **Música > Configurar servicios de música > Añadir**.
3. Seleccione **Audible** y haga clic en **Continuar**.

4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Audible, y seleccione **Continuar**.

La información de cuenta se verifica con Audible.

Actualice el índice de música siempre que añada contenido nuevo. Para ello, seleccione **Actualizar índice de música ahora** en el menú **Música**.

Adición de una cuenta adicional de Audible a Sonos

Asegúrese de que los archivos de Audible se encuentren en una carpeta que haya compartido con el Sistema de música multi-room de Sonos (mediante la pantalla **Seleccione la fuente de música**).

1. En la barra de menú, seleccione **Música > Configurar servicios de música**.
2. Haga clic en **Añadir**.
3. Seleccione **Audible** y haga clic en **Siguiente**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Audible.

La información de cuenta se verifica con Audible.

Actualice la biblioteca musical siempre que añada contenido nuevo. Para ello, seleccione **Actualizar índice de música ahora** en el menú **Música**.

Eliminación de una cuenta de Audible

Con el Desktop Controller para Windows

1. En la barra de menú del Desktop Controller, seleccione **Música > Configurar servicios de música**
2. Seleccione la cuenta deseada y haga clic en **Eliminar**.
3. Seleccione **Sí** para confirmar.
4. Escriba su contraseña de Audible para fines de verificación y haga clic en **Aceptar**.

Con el Desktop Controller para Macintosh

1. En la barra de menú del Desktop Controller, seleccione **Música > Configurar servicios de música**.
2. Resalte la cuenta de Audible y haga clic en **Eliminar**.

3. Escriba su contraseña de Audible para fines de verificación y haga clic en **Eliminar**.

Deezer

Si ya es cliente de Deezer, tiene todo lo que necesita para empezar a disfrutar la música de Deezer en su sistema de Sonos. Sonos se conecta directamente con Deezer para que pueda buscar a artistas, reproducir estaciones de Smartradio, reproducir estaciones de radio populares o seleccionar estaciones de radio por tema (tal como pop o rock).

Deezer ofrece dos tipos de cuentas: una gratuita (disponible en todo el mundo) y una cuenta de suscripción con pago (disponible solamente en Francia en este momento). Solamente configure una cuenta Deezer (www.deezer.com) y agregue la información de la cuenta Deezer a Sonos (consulte "Adición de un servicio de música compatible" en la página 4-32).

Nota: El nombre de usuario es la dirección de correo electrónico con la cual se inscribió cuando configuró la cuenta de Deezer. **No** es el sobrenombre de Deezer.

Ahora está listo para seleccionar una estación de radio de Deezer. Si está utilizando el Desktop Controller, seleccione **Deezer** en la ficha **Servicios música**. Si está utilizando el Sonos Controller, seleccione **Deezer** en la ficha **Música**. Las opciones de Deezer incluyen:

- **Buscar:** seleccione esta opción para buscar por artista
- **Mis estaciones de Smartradio:** seleccione esta opción para elegir un programa que haya sido generado automáticamente con base en cierto artista
- **Radio popular:** seleccione esta opción para elegir una estación de radio popular de Deezer por género
- **Radio de música:** seleccione para navegar hasta una estación de radio por tema (tal como jazz, pop, rock o reggae)

Los abonados de primera tienen a su disposición funciones de búsqueda ampliadas y funciones adicionales a pedido (solamente disponible en Francia en este momento).

Last.fm

Si ya es cliente de Last.fm, tiene todo lo que necesita para empezar a disfrutar Last.fm en su sistema de Sonos. Sonos le conecta directamente a Last.fm para que escuche las estaciones de radio de Last.fm, cree estaciones nuevas y utilice el *scrobbling* para personalizar su experiencia con la música.

Sencillamente añada la información de su cuenta de Last.fm a Sonos (consulte "Adición de un servicio de música compatible" en la página 4-32) y estará listo para seleccionar la música.

Si está utilizando el software del Desktop Controller, seleccione Last.fm en la ficha **Servicios música**. Si está utilizando el Sonos Controller, seleccione Last.fm en el menú **Música**. Las opciones de Last.fm incluyen:

- Seleccione **Iniciar estación nueva** para especificar el nombre de su artista favorito o bien una etiqueta, tal como *indie* o *alternativa*, y Last.fm reproducirá una estación de radio personalizada con la música que seguramente le encantará.
- Seleccione **Música etiquetada** para seleccionar las etiquetas más populares.
- Seleccione **Estaciones recientes** para seleccionar en las estaciones que ha escuchado recientemente.
- Seleccione **Mi estaciones** y elija entre las opciones siguientes:
 - Tu colección: reproduce música con base en el historial de la música que ha escuchado
 - Tus temas favoritos: estación personalizada que reproduce de forma exclusiva la música que usted haya marcado como *favorita* con el Sonos Controller (disponible solamente para los usuarios de Last.fm con suscripción pagada)
 - Tus vecinos: reproduce la música de los usuarios de Last.fm con un gusto musical similar
 - Música recomendada por Last.fm: Last.fm selecciona y reproduce la

música con base en lo que usted haya escuchado (mediante "scrobbling")

Nota: Si es usuario nuevo de Last.fm, es probable que vea el mensaje, "No se pudo reproducir <nombre de la estación>" al utilizar una o más de las opciones de **Mis estaciones** mencionadas. Sencillamente significa que no ha acumulado suficiente historial de música escuchada como para que dichas opciones sean útiles. El mensaje desaparece con el tiempo.

¿Qué es el scrobbling?

Puede definir una opción de preferencia para que sus selecciones de música se *scrobbleen* cuando escuche Last.fm en el sistema de Sonos. Esto significa que cada canción que escuche se envía a Last.fm y se utiliza para crear un perfil personal de música en el sitio Web de Last.fm, el cual puede compartir o utilizar para descubrir más música de su gusto.

La función de "scrobbling" es opcional y está disponible tanto para los abonados de Last.fm con suscripción gratuita como con suscripción pagada.

Para activar o desactivar la función de "scrobbling":

- Con el software del Desktop Controller, haga clic en la ficha **Servicios música**, seleccione **Last.fm** y haga clic en el botón **Activar (o Desactivar) "scrobbling"**.
- Con el Controller de mano, seleccione **Last.fm** en el menú **Música**. Seleccione **Scrobbling** y luego seleccione **Activar** o **Desactivar**.

Napster®

Según el país en el que viva, el Sistema de música multi-room de Sonos® podría incluir una evaluación gratuita de Napster de 30 días y no es necesario ni suscribirse ni utilizar una tarjeta de crédito. Sonos le conecta directamente a Napster a través de Internet, de modo que no tiene que descargar una aplicación y ni siquiera encender el ordenador. Para activar una evaluación de servicio de música, el sistema de Sonos debe estar registrado. De modo que si aún no lo ha registrado, visite "Registro del sistema" en la página 1-4 para recibir ayuda con este paso.

Nota: Existe la posibilidad de que Napster no esté disponible en su área. Si la evaluación de Napster no figura como opción, visite www.napster.com para obtener más información.

- Para utilizar Napster con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Windows" en la página 4-44.
- Para utilizar Napster con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Macintosh" en la página 4-48.
- Para utilizar Napster con el Sonos Controller 100, consulte "Con el Sonos Controller 100" en la página 4-51.
- Para utilizar Napster con el Sonos Controller para iPhone, consulte "Con el Sonos Controller para iPhone" en la página 4-54.

Las opciones de selección de música de Napster incluyen:

- Buscar (por artista, álbum o pista)
- Navegación a través del contenido de Napster, incluso listas de 100 más populares, novedades discográficas y listas de reproducción de Napster
- Mi biblioteca de Napster
 - Todas las pistas
 - Géneros
 - Artistas
 - Mis listas

Con el Desktop Controller para Windows

Si es un usuario nuevo de Napster

1. En **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música**.
2. Haga clic en **Evaluación de Napster**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de Napster**.
4. Acepte los términos y las condiciones de Napster, y haga clic en **Siguiente**.
5. Haga clic en **Finalizar**.

La cuenta de evaluación gratuita de Napster tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Una vez que haya vencido la evaluación gratuita, si desea continuar utilizando Napster con Sonos, hágase abonado de Napster. Vaya a www.sonos.com/napster/subscribe y haga clic en **Unirse a Napster ahora**. Una vez que se haga abonado, sencillamente siga los pasos siguientes para añadir la información de la cuenta de

Napster a Sonos a fin de tener acceso al instante a Napster desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Napster**.

Para continuar escuchando música después que haya finalizado la evaluación, vaya a **Napster** y conviértase en abonado. Una vez que lo haya hecho, **actualice** el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de Napster.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.
3. Haga clic en **Siguiente**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Napster.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de **Napster** en la ficha **Servicios música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Napster**, selecciónela y pulse **Suscribir**. Siga las indicaciones para escribir el nombre de usuario y la contraseña de Napster. Si no se visualiza la **Evaluación de Napster**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione **Napster** y haga clic en **Siguiente**.
4. Seleccione **Napster** y haga clic en **Siguiente**.
5. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Napster.

Si ya tiene con una cuenta con Napster

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Napster** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con Napster** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Se le pedirá que escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster.

La información de cuenta se verificará con Napster y luego tendrá acceso al instante a Napster con el Sistema de música multi-room de Sonos.

Selección de música en Napster

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Napster**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Napster, en su lugar se visualiza **Evaluación de Napster**).
 - Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.
2. Resalte una selección de música y haga clic con el botón secundario.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir**
 - **Reproducir siguiente**
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - **Reproducir y reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores
 - **Añadir a Mi biblioteca de Napster** para añadir la selección a la biblioteca de Napster
 - **Crear mezcla automática** para crear una lista de reproducción instantánea a partir de esta selección

Nota: Napster tiene una opción que permite excluir pistas que tengan un logotipo de advertencia a padres de familia. Para activar o desactivar esta opción, seleccione **My Account (Mi cuenta) > Member Information (Información de miembro)** en www.napster.com.

Mezcla automática de Napster

Cree una lista automática instantánea basada en una selección de artistas o pistas. Napster selecciona 40 pistas similares basadas en la selección y añade las pistas a la cola de música.

1. En la ficha **Servicios música**, busque al artista de Napster a quien desee escuchar.
2. Seleccione **Mezclar artista automáticamente**.

3. Haga clic con el botón secundario y seleccione una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir**
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - **Reproducir y reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores

Para crear una mezcla automática de una pista, seleccione la pista, haga clic con el botón secundario en ella y seleccione **Crear mezcla automática**.

Adición de selecciones a la biblioteca de Napster

1. En la ficha **Servicios música**, resalte un artista, un álbum o una pista de Napster y haga clic con el botón secundario.
2. Seleccione **Añadir a Mi biblioteca de Napster**. Para obtener fácil acceso a estas selecciones posteriormente, seleccione **Mi biblioteca** en lugar de utilizar **Buscar** o **Examinar** para encontrarlas de nuevo.

Radio de Napster

1. Seleccione la zona en la cual desee reproducir música.
2. Haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Napster**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Napster, seleccione en su lugar **Evaluaciones de servicios de música > Evaluación de Napster**).
3. Seleccione **Radio**.
4. Seleccione una estación de radio y haga clic en **Reproducir** o en **Añadir a la cola**.

Eliminación de una cuenta de Napster de Sonos

1. En la barra de menú del Desktop Controller, seleccione **Música > Configurar servicios de música**
2. Seleccione la cuenta que desee eliminar y haga clic en **Eliminar**.
3. Haga clic en **Sí** para confirmar y luego haga clic en **Aceptar**.

No se eliminará la cuenta de Napster. El estado de la cuenta de Napster no se verá afectado.

Con el Desktop Controller para Macintosh

Si es un usuario nuevo de Napster

1. En **Biblioteca musical**, seleccione la ficha **Servicios música**.
2. Haga clic en **Evaluación de Napster**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de Napster**.
4. Acepte los términos y las condiciones de Napster, y haga clic en **Continuar**.
5. Haga clic en **Listo**.

La cuenta de evaluación gratuita de Napster tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Una vez que haya vencido la evaluación gratuita, si desea continuar utilizando Napster con Sonos, hágase abonado de Napster. Vaya a www.sonos.com/napster/subscribe y haga clic en **Obtener Napster ahora**. Una vez que se haga abonado, sencillamente siga los pasos siguientes para añadir la información de la cuenta de Napster a Sonos a fin de tener acceso al instante a Napster desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Napster**.

Para continuar escuchando música después que haya finalizado la evaluación, visite [Napster](#) y conviértase en abonado. Una vez que lo haya hecho, [actualice](#) el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de Napster.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.
3. Seleccione **Continuar**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Napster.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de **Napster** en la ficha **Servicios música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Napster**, selecciónela y pulse **Suscribir**. Siga las indicaciones para escribir el nombre de usuario y la

contraseña de Napster. Si no se visualiza la **Evaluación de Napster**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione **Napster** y haga clic en **Continuar**.
4. Seleccione **Napster** y haga clic en **Continuar**.
5. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Napster.

Si ya tiene con una cuenta con Napster

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Napster** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con Napster** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Se le pedirá que escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster.

La información de cuenta se verificará con Napster y luego tendrá acceso al instante a Napster con el Sistema de música multi-room de Sonos.

Selección de música en Napster

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Napster**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Napster, en su lugar se visualiza **Evaluación de Napster**).
 - Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.
2. Resalte una selección de música y haga control-clic.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir**
 - **Reproducir siguiente**
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - **Reproducir y reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores
 - **Añadir a Mi biblioteca de Napster** para añadir la selección a la biblioteca de Napster

- **Crear mezcla automática** para crear una lista de reproducción instantánea a partir de esta selección

Nota: Napster tiene una opción que permite excluir pistas que tengan un logotipo de advertencia a padres de familia. Para activar o desactivar esta opción, seleccione **My Account (Mi cuenta) > Member Information (Información de miembro)** en www.napster.com.

Mezcla automática de Napster

Cree una lista automática instantánea basada en una selección de artistas o pistas. Napster selecciona 40 pistas similares basadas en la selección y añade las pistas a la cola de música.

1. En la ficha **Servicios música**, busque al artista de Napster a quien desee escuchar.
2. Seleccione **Mezclar artista automáticamente**.
3. Haga control-clic y seleccione una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir**
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - **Reproducir y reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores

Para crear una mezcla automática de una pista, seleccione la pista, haga control-clic en ella y seleccione **Crear mezcla automática**.

Adición de selecciones a la biblioteca de Napster

1. En la ficha **Servicios música**, resalte un artista, un álbum o una pista de Napster y haga control-clic.
2. Seleccione **Añadir a Mi biblioteca de Napster**. Para obtener fácil acceso a estas selecciones posteriormente, seleccione **Mi biblioteca** en lugar de utilizar **Buscar** o **Examinar** para encontrarlas de nuevo.

Radio de Napster

1. Seleccione la zona en la cual desee reproducir música.

2. Haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Napster**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Napster, seleccione en su lugar **Evaluaciones de servicios de música**>**Evaluación de Napster**).
3. Seleccione **Radio**.
4. Seleccione una estación de radio y haga clic en **Reproducir** o en **Añadir a la cola**.

Eliminación de una cuenta de Napster de Sonos

1. En la barra de menú del Desktop Controller, seleccione **Música**>**Configurar servicios de música**
2. Seleccione la cuenta que desee eliminar y haga clic en **Eliminar**.
3. Seleccione **Eliminar** para confirmar.

No se eliminará la cuenta de Napster. El estado de la cuenta de Napster no se verá afectado.

Con el Sonos Controller 100

Si es un usuario nuevo de Napster

1. En el **Menú Música**, seleccione **Evaluaciones de servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Napster** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de Napster** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos.

La cuenta de evaluación gratuita de Napster tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Después de que finalice la evaluación, si desea hacerse abonado de Napster, visite www.sonos.com/napster/subscribe y haga clic en **Obtener Napster ahora**. Una vez que se haga abonado de Napster, sencillamente actualice la información de cuenta en Sonos (pasos siguientes) y tendrá acceso a Napster al instante con el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En el **Menú Música**, seleccione **Evaluaciones de servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Napster** y pulse **Administrar**.
3. Seleccione **Suscribirse a Napster** y pulse **Aceptar**.

4. Escriba el nombre de usuario de Napster y pulse **Aceptar**.
5. Escriba la contraseña de Napster y pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Napster.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de **Napster** en la pantalla **Evaluaciones de servicio de música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema**>**Servicios de música**.
Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Napster**, utilice la rueda de desplazamiento para resaltarla y pulse **Suscribir**. Si no se visualiza la **Evaluación de Napster**, prosiga con el paso 2.
2. Pulse **Añadir**.
3. Seleccione **Napster**>**Napster** y pulse **Aceptar**.
4. Escriba el nombre de usuario de Napster y pulse **Aceptar**.
5. Escriba la contraseña de Napster y pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Napster.

Si ya es cliente de Napster

1. En el **Menú Música**, seleccione **Evaluaciones de servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Napster** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con Napster** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Se le pedirá que escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster.

Las credenciales se verificarán con Napster y tendrá acceso al instante a Napster desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

Selección de música

1. En el **Menú Música**, seleccione **Napster**.
2. Elija una de las opciones siguientes. Utilice la rueda de desplazamiento para navegar y pulse **Aceptar** para *ir a los niveles inferiores* de los menús hasta que encuentre la selección deseada.
 - Seleccione **Buscar** para buscar selecciones nuevas de música en Napster.

- Seleccione **Mi biblioteca de Napster** para elegir la música que haya guardado en su biblioteca.
 - Seleccione entre el contenido proporcionado por Napster, tales como **100 más populares** (pistas, álbumes o artistas más solicitados), **Novedades discográficas**, **Listas de reproducción de Napster** o **Recomendaciones del personal**.
3. Pulse el botón **Reproducir** para reproducir la selección o bien, pulse **Aceptar** y seleccione una de las opciones siguientes:
- **Reproducir** para reproducir la selección ahora
 - **Reproducir siguiente** para reproducir la selección después de la pista actual
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - **Reproducir y reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores
 - Si selecciona una pista de Napster, seleccione **Añadir a Mi biblioteca de Napster**. Si elige una pista que ya está en su biblioteca de Napster, la selección aparece como **Eliminar de Mi biblioteca de Napster**.

Nota: Napster tiene una opción que permite excluir pistas que tengan un logotipo de advertencia a padres de familia. Para activar o desactivar esta opción, seleccione **My Account (Mi cuenta) > Member Information (Información de miembro)** en www.napster.com.

Adición de pistas o álbumes a la biblioteca de Napster

En la pantalla **Reproduciendo**, seleccione **Napster** para añadir una pista o un álbum a su biblioteca de Napster o bien, si selecciona música mientras navega por Napster, pulse **Aceptar** y seleccione **Añadir a Mi biblioteca de Napster**.

Mezcla automática de Napster

Cree una lista automática instantánea basada en una selección de artistas, álbumes o pistas. Napster selecciona 40 pistas similares basadas en la selección y añade las pistas a la cola de música.

1. En el **Menú Música**, seleccione **Napster**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar un artista de Napster y pulse **Aceptar**.

3. Seleccione **Mezclar artista automáticamente**.
4. Pulse el botón **Reproducir** para reproducir la selección o bien, pulse **Aceptar** y seleccione una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir** para reproducir la selección ahora
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - **Reproducir y reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores

También puede crear y mezclar automáticamente a partir de la pantalla **Reproduciendo**. Seleccione **Napster > Mezclar esta pista automáticamente**.

Selección de una estación de radio de Napster

1. Seleccione una zona.
2. En el **Menú Música**, seleccione **Napster > Radio**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Napster, seleccione en su lugar **Evaluaciones de servicio de música > Evaluación de Napster**).
3. Seleccione una estación de radio y pulse **Aceptar**.

Con el Sonos Controller para iPhone

Si es un usuario nuevo de Napster

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música...**
2. Pulse **Napster**.
3. Pulse **Usuario nuevo de Napster** y luego siga las indicaciones en pantalla para activar la cuenta de evaluación. La cuenta de evaluación tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Después de que finalice la evaluación, si desea hacerse abonado de Napster, visite www.sonos.com/napster/subscribe y haga clic en **Obtener Napster ahora**. Una vez que se haga abonado de Napster, sencillamente actualice la información de cuenta en Sonos (pasos siguientes) y tendrá acceso a Napster al instante con el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En el **Menú Música**, pulse **Napster**.

2. Pulse **Suscribir** y pulse **Siguiente**.
3. Pulse **Fusionar** si desea fusionar la música de la evaluación con la cuenta que está añadiendo. Caso contrario, pulse **No fusionar**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster, y pulse **Listo**.

Las credenciales se verificarán con Napster y luego tendrá acceso al instante a Napster desde el Sistema de música multi-room de Sonos. Seleccione Napster en el **Menú Música** para seleccionar música.

Si ya es cliente de Napster

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música...**
2. Pulse **Napster**.
3. Pulse **Tengo una cuenta** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Se le pedirá que escriba el nombre de usuario y la contraseña de Napster.

Las credenciales se verificarán con Napster y luego tendrá acceso al instante a Napster desde el Sistema de música multi-room de Sonos. Seleccione Napster en el **Menú Música** para seleccionar música.

Selección de música

1. En el **Menú Música**, pulse **Napster**.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Pulse **Buscar** para buscar selecciones de música de Napster por artista, álbum o pista.
 - Pulse **Mi biblioteca de Napster** para elegir la música que haya guardado en la biblioteca. Puede *ir a los niveles inferiores* para ver Todas las pistas, Géneros, Artistas o Mis listas.
 - Pulse **100 más populares** (pistas, álbumes o artistas de mayor audiencia), **Últimas canciones**, **Radio**, **Listas de reproducción de Napster**, **Billboard Charts**, **Favoritos del personal** o **Géneros** para seleccionar el contenido Napster proporcionado.
3. Seleccione la música y elija una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir** para reproducir la selección ahora

- **Reproducir siguiente** para reproducir la selección después de la pista actual
- **Reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores
- **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
- Pulse **Añadir a la biblioteca** para añadirla a la biblioteca de Napster. Si elige una pista que ya está en su biblioteca de Napster, la selección aparece como **Eliminar de la biblioteca**.

Nota: Napster tiene una opción que permite excluir pistas que tengan un logotipo de advertencia a padres de familia. Para activar o desactivar esta opción, seleccione **My Account (Mi cuenta) > Member Information (Información de miembro)** en www.napster.com.

Adición de pistas o álbumes a la biblioteca de Napster

En la pantalla **Ahora suena**, pulse **+** para agregar una pista o un álbum a la biblioteca de Napster o si está seleccionando música al navegar por Napster, seleccione **Añadir a la biblioteca**.

Mezcla automática de Napster

Cree una lista automática instantánea basada en una selección de artistas, álbumes o pistas. Napster selecciona 40 pistas similares basadas en la selección y añade las pistas a la cola de música.

1. En el **Menú Música**, pulse **Napster**.
2. Pulse **Buscar > Artistas** para buscar y seleccionar un artista en Napster.
3. Pulse **Mezclar artista automáticamente**.
4. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir** para reproducir la selección ahora
 - **Reproducir siguiente:** reproduce esta selección a continuación
 - **Reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música

También puede crear y mezclar automáticamente a partir de la pantalla

Reproduciendo. Mientras escuche una selección de Napster, pulse  y luego seleccione **Mezclar esta pista automáticamente**.

Selección de una estación de radio de Napster

1. En el **Menú Música**, pulse **Napster>Radio**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Napster, pulse **Evaluación de Napster**).

Puede seleccionar una estación de radio destacada en Napster o seleccionar una por género.

Pandora®

Si ya es cliente de Pandora, tiene todo lo que necesita para empezar a disfrutar Pandora en su sistema de Sonos. Sonos se puede conectar directamente con Pandora, que es el servicio de descubrimiento de música, para que escuche las estaciones de radio de Pandora, cree estaciones nuevas y clasifique la música con el Sistema de música multi-room de Sonos.

Pandora ofrece dos tipos de cuentas de suscripción, una cuenta basada en publicidad que es gratuita y una cuenta de suscripción pagada. Si usted es abonado de suscripción gratuita, Pandora le *presentará publicidad* cuando reproduzca Pandora en el sistema de Sonos. Si usted es abonado con suscripción pagada, Pandora le brindará transmisiones de radio *sin publicidad*.

- Para utilizar Pandora con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Windows" en la página 4-58.
- Para utilizar Napster con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Macintosh" en la página 4-48.
- Para utilizar Pandora con el Sonos Controller 100, consulte "Con el Sonos Controller 100" en la página 4-65.
- Para utilizar Pandora con el Sonos Controller para iPhone, consulte "Con el Sonos Controller para iPhone" en la página 4-68.

Con el Desktop Controller para Windows

Adición de la información de su cuenta de Pandora a Sonos

Pandora ofrece dos tipos de cuentas de suscripción, una cuenta basada en publicidad que es gratuita y una cuenta de suscripción pagada. Si usted es abonado de suscripción gratuita, Pandora le *presentará publicidad* cuando reproduzca Pandora en el sistema de Sonos. Si usted es abonado con suscripción pagada, Pandora le brindará transmisiones de radio *sin publicidad*.

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos.
2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione **Radio Pandora** y haga clic en **Siguiente**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Pandora, y haga clic en **Siguiente**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Pandora. Una vez que se verifiquen las credenciales, haga clic en la ficha **Servicios música**, seleccione **Radio Pandora** y seleccione la música.

Actualización de la cuenta

Si ha utilizado Pandora con Sonos y decide realizar la actualización de una cuenta gratuita a una suscripción pagada de Pandora, visite www.pandora.com y actualice la cuenta. Una vez que se haga abonado con suscripción pagada, Pandora dejará de presentarle publicidad y no es necesario que haga nada para actualizar el sistema de Sonos.

Adición de una estación de radio

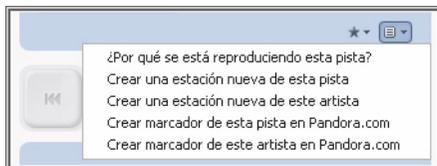
1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Radio Pandora**.
2. Haga clic en el botón **Estación nueva**.
3. Escriba el nombre de un artista o de una pista, y haga clic en **Siguiente**.

4. Si encuentra lo que busca, seleccione **Crear la estación** y haga clic en **Siguiente**. Si desea intentarlo de nuevo, seleccione **No es lo que deseo** y haga clic en **Siguiente**.

Nota: Pandora tiene una opción que permite filtrar el contenido explícito. Para activar o desactivar esta opción, seleccione **Edit Your Account** (Editar la cuenta) en www.pandora.com. Si el filtro está desactivado, se reproducen canciones editadas para la radio sin la letra explícita en lugar de las versiones sin editar.

Creación de una estación nueva de un artista o de una pista

1. En la ventana **Reproduciendo**, haga clic en el menú **Pandora**.



2. Seleccione **Crear una estación nueva de este artista** o **Crear una estación nueva de esta pista**.

Selección de una estación de radio de Pandora

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.

Se visualizan las estaciones de Pandora actuales.

- Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte Visualización y ocultación de la ficha Servicios música .

2. Elija una selección de música y haga clic en **Reproducir** o haga clic en **Estación nueva** para añadir una estación de música nueva.

Adición de más música a una estación

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.

Se visualizan las estaciones de radio de Pandora actuales.

2. Haga clic con el botón secundario y seleccione **Añadir más tipos de música**.

Cambio de nombre de estación

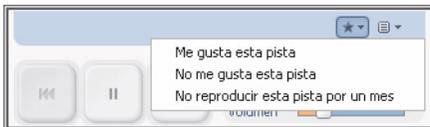
1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.
Se visualizan las estaciones de radio de Pandora actuales.
2. Haga clic con el botón secundario y seleccione **Cambiar nombre de estación**.
3. Escriba el nombre nuevo de la estación de radio.

Eliminación de una estación

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.
Se visualizan las estaciones de radio de Pandora actuales.
2. Haga clic con el botón secundario y seleccione **Eliminar estación**.
3. Seleccione **Sí** para confirmar.

Asignación de clasificaciones a pistas

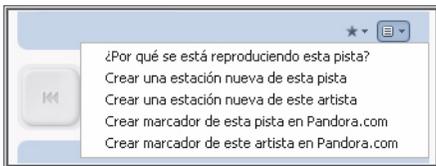
1. En la pantalla **Reproduciendo**, haga clic en el botón **Clasificaciones**.



2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Me gusta esta pista** para que Pandora reproduzca pistas con cualidades similares.
 - Seleccione **No me gusta esta pista** para que Pandora ya no reproduzca esta pista en la estación de radio.
 - Seleccione **No reproducir esta pista por un mes**.

Creación de marcador de una pista

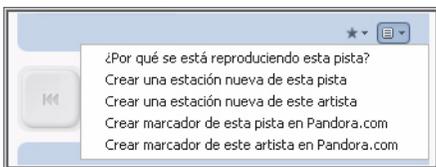
1. En la ventana **Reproduciendo**, haga clic en el menú **Pandora**.



2. Seleccione **Crear marcador de esta pista en Pandora.com** o **Crear marcador de este artista en Pandora.com**.

¿Por qué se está reproduciendo esta pista?

1. En la ventana **Reproduciendo**, haga clic en el menú **Pandora**.



2. Seleccione **¿Por qué se está reproduciendo esta pista?**

Pandora explica las similitudes entre esta pista y las otras pistas de su estación de radio.

Con el Desktop Controller para Macintosh

Adición de la información de su cuenta de Pandora a Sonos

Pandora ofrece dos tipos de cuentas de suscripción, una cuenta basada en publicidad que es gratuita y una cuenta de suscripción pagada. Si usted es abonado de suscripción gratuita, Pandora le *presentará publicidad* cuando reproduzca Pandora en el sistema de Sonos. Si usted es abonado con suscripción pagada, Pandora le brindará transmisiones de radio *sin publicidad*.

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos.

2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione **Radio Pandora** y haga clic en **Continuar**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Pandora, y haga clic en **Continuar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Pandora.

Actualización de la cuenta

Si ha utilizado Pandora con Sonos y decide realizar la actualización de una cuenta gratuita de Pandora a una suscripción pagada, visite **www.pandora.com** y actualice la cuenta. Una vez que se haga abonado con suscripción pagada, Pandora dejará de presentarle publicidad y no es necesario que haga nada para actualizar el sistema de Sonos.

Adición de una estación nueva

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Radio Pandora**.
2. Haga clic en el botón **Estación nueva**.
3. Escriba el nombre de un artista o de una pista, y haga clic en **Continuar**.
4. Si encuentra lo que busca, seleccione **Crear la estación** y haga clic en **Continuar**. Si desea intentarlo de nuevo, seleccione **No es lo que deseo** y haga clic en **Continuar**.

Nota: Pandora tiene una opción que permite filtrar el contenido explícito. Para activar o desactivar esta opción, seleccione **Edit Your Account** (Editar la cuenta) en *www.pandora.com*. Si el filtro está desactivado, se reproducen canciones editadas para la radio sin la letra explícita en lugar de las versiones sin editar.

Creación de una estación nueva de un artista o de una pista

1. En la ventana **Reproduciendo**, haga clic en el menú **Pandora**.
2. Seleccione **Crear una estación nueva de este artista** o **Crear una estación nueva de esta pista**.

Selección de una estación de radio de Pandora

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.

Se visualizan las estaciones de Pandora actuales.

- Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte Visualización y ocultación de la ficha Servicios música .

2. Elija una selección de música y haga clic en **Reproducir** o en **Estación nueva** para añadir una estación de música nueva.

Adición de más música a una estación

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.

Se visualizan las estaciones de radio de Pandora actuales.

2. Seleccione la estación a la cual desee añadir música.
3. En el menú **Música**, seleccione **Añadir más tipos de música**.
4. Escriba el nombre de un artista o de una pista, y haga clic en **Continuar**.
5. Si encuentra lo que desea, seleccione **Añadir la música nueva** y haga clic en **Continuar**. Si no es lo que desea, seleccione **No es lo que deseo** y haga clic en **Continuar** para volver a intentar.

Cambio de nombre de estación

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.

Se visualizan las estaciones de radio de Pandora actuales.

2. Seleccione la estación a la cual desee cambiarle el nombre.
3. En el menú **Música**, seleccione **Cambiar nombre de estación**.
4. Escriba el nombre nuevo de la estación de radio.

Eliminación de una estación

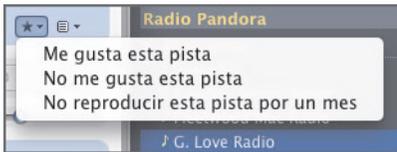
1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Radio Pandora**.

Se visualizan las estaciones de radio de Pandora actuales.

2. Seleccione la estación que desee eliminar.
3. En el menú **Música**, seleccione **Eliminar estación**.

Asignación de clasificaciones a pistas

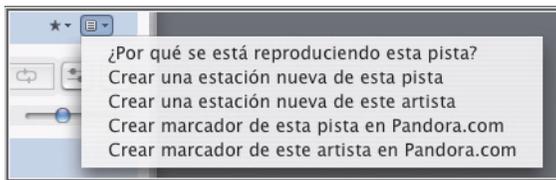
1. En la pantalla **Reproduciendo**, haga clic en el botón **Clasificaciones**.



2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Me gusta esta pista** para que Pandora reproduzca pistas con cualidades similares.
 - Seleccione **No me gusta esta pista** para que Pandora ya no reproduzca esta pista en la estación de radio.
 - Seleccione **No reproducir esta pista por un mes**.

Creación de marcador de una pista

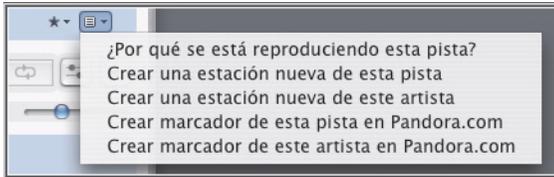
1. En la ventana **Reproduciendo**, haga clic en el menú **Pandora**.



2. Seleccione **Crear marcador de esta pista en Pandora.com** o **Crear marcador de este artista en Pandora.com**.

¿Por qué se está reproduciendo esta pista?

1. En la ventana **Reproduciendo**, haga clic en el menú **Pandora**.



2. Seleccione **¿Por qué se está reproduciendo esta pista?**

Pandora explica las similitudes entre esta pista y las otras pistas de su estación de radio.

Con el Sonos Controller 100

Adición de la información de su cuenta de Pandora a Sonos

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Configuración de servicio de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos.

2. Seleccione **Add** (Añadir).
3. Seleccione **Radio Pandora** y pulse **Aceptar**.
4. Escriba el nombre de usuario de Pandora y pulse **Aceptar**.
5. Escriba la contraseña de Pandora y pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Pandora. Una vez que se verifiquen las credenciales, pulse el botón **Music**, seleccione **Radio Pandora** y seleccione la música.

Actualización de la cuenta

Si ha utilizado Pandora con Sonos y decide realizar la actualización de una cuenta gratuita de Pandora a una suscripción pagada, visite www.pandora.com y actualice la cuenta. Una vez que se haga abonado con suscripción pagada, Pandora dejará de

presentarle publicidad y no es necesario que haga nada para actualizar el sistema de Sonos.

Adición de una estación nueva

1. En el menú **Música**, seleccione **Radio Pandora**.
2. Pulse el botón **Estación nueva**.
3. Escriba el nombre de un artista o de una pista, y pulse **Siguiente**.
4. Seleccione **Nombre de artista** o **Nombre de pista**, y pulse **Aceptar**.
5. Si encuentra lo que busca, seleccione **Crear y reproducir la estación**. Si desea intentarlo de nuevo, seleccione **No es lo que deseo** y pulse **Aceptar**.

Nota: Pandora tiene una opción que permite filtrar el contenido explícito. Para activar o desactivar esta opción, utilice los ajustes de **Edit Your Account** (Editar la cuenta) en *www.pandora.com*. Si el filtro está activado, se reproducen canciones editadas para la radio con la letra explícita en lugar de las versiones sin editar.

Creación de una estación nueva de un artista o de una pista

1. En la pantalla **Reproduciendo**, seleccione **Pandora**.
2. Seleccione **Crear una estación nueva de este artista** o **Crear una estación nueva de esta pista**.

Selección de una estación de radio

1. En el menú **Música**, seleccione **Radio Pandora** y pulse **Aceptar**.
Se visualizan las estaciones de Pandora actuales.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar una estación de radio y pulse **Aceptar**.

Adición de más música a una estación

1. En el menú **Música**, seleccione **Radio Pandora**.
2. Pulse el botón **Editar estación**.
3. Seleccione **Añadir más tipos de música a esta estación** y pulse **Aceptar**.

Cambio de nombre de estación

1. En el menú **Música**, seleccione **Radio Pandora**.
2. Seleccione **Editar estación**.
3. Seleccione **Cambiar nombre de estación** y pulse **Aceptar**.
4. Escriba un nombre nuevo para la estación de radio y luego pulse **Aceptar**.

Eliminación de una estación

1. En el menú **Música**, seleccione **Radio Pandora**.
2. Seleccione **Editar estación** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Eliminar estación** y pulse **Aceptar**.
4. Seleccione **Sí** para confirmar.

Asignación de clasificaciones a pistas

1. En la pantalla **Reproduciendo**, seleccione **Clasificaciones**.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Me gusta esta pista** para que Pandora reproduzca pistas con cualidades similares.
 - Seleccione **No me gusta esta pista** para que Pandora ya no reproduzca esta pista en la estación de radio.
 - Seleccione **No reproducir esta pista por un mes**.

Creación de marcador de una pista

1. En la pantalla **Reproduciendo**, seleccione **Pandora**.
2. Seleccione **Crear marcador de esta pista en Pandora.com** o **Crear marcador de este artista en Pandora.com**.

¿Por qué se está reproduciendo esta pista?

1. En la pantalla **Reproduciendo**, seleccione **Pandora**.
2. Seleccione **¿Por qué se está reproduciendo esta pista?**
Pandora explica las similitudes entre esta pista y las otras pistas de su estación de radio.

Con el Sonos Controller para iPhone

Adición de la información de su cuenta de Pandora a Sonos

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música...**
2. Pulse **Radio Pandora**.
3. Pulse **Tengo una cuenta**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Pandora, y pulse **Listo**.
El nombre de usuario y la contraseña se verificarán con Pandora, y tendrá acceso al instante a Pandora desde el Sistema de música multi-room de Sonos. Seleccione Radio Pandora en el **Menú Música** para seleccionar una estación de radio.

Actualización de la cuenta

Si ha utilizado Pandora con Sonos y decide realizar la actualización de una cuenta gratuita de Pandora a una suscripción pagada, visite www.pandora.com y actualice la cuenta. Una vez que se haga abonado con suscripción pagada, Pandora dejará de presentarle publicidad y no es necesario que haga nada para actualizar el sistema de Sonos.

Adición de una estación nueva

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio Pandora**.
2. Pulse **Estación nueva**.
3. Escriba el nombre de un artista, de una pista o de un compositor, y luego pulse **Buscar**.
4. Si encuentra lo que buscaba, púselo para seleccionarlo. Si desea intentarlo de nuevo, pulse **Cancelar**.

Nota: Pandora tiene una opción que permite filtrar el contenido explícito. Para activar o desactivar esta opción, utilice los ajustes de **Edit Your Account** (Editar la cuenta) en www.pandora.com. Si el filtro está activado, se reproducen canciones editadas para la radio con la letra explícita en lugar de las versiones sin editar.

Creación de una estación nueva de un artista o de una pista

1. En la pantalla **Reproduciendo**, pulse .
2. Seleccione **Crear una estación nueva de este artista** o **Crear una estación nueva de esta pista**.

Selección de una estación de radio

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio Pandora**.
Se visualizan las estaciones de Pandora actuales.
2. Seleccione una estación en la lista y pulse **Reproducir**.

Adición de más música a una estación

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio Pandora**.
2. Pulse **Editar estaciones**.
3. Seleccione una estación en la lista y luego pulse **Añadir más tipos de música**.

Cambio de nombre de estación

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio Pandora**.
2. Pulse **Editar estaciones**.
3. Seleccione una estación en la lista y pulse **Cambiar nombre**.
4. Escriba un nombre nuevo para la estación de radio y luego pulse **Listo**.

Eliminación de una estación

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio Pandora**.
2. Pulse **Editar estaciones**.
3. Seleccione una estación en la lista y luego pulse **Eliminar**.

Asignación de clasificaciones a pistas

1. En la pantalla **Reproduciendo**, pulse un icono **Clasificaciones**.



Aprobar: Pandora reproducirá más pistas de calidad similar

Rechazar: Pandora ya no reproducirá esta pista en la estación de radio

Si desea descansar de una pista, pulse  y seleccione **No reproducir esta pista por un mes**.

Creación de marcador de una pista

1. En la pantalla **Ahora suena**, pulse  (mientras escuche una estación de radio de Pandora).
2. Pulse **Crear marcador de esta pista en Pandora.com** o **Crear marcador de este artista en Pandora.com**.

¿Por qué se está reproduciendo esta pista?

1. En la pantalla **Ahora suena**, pulse  (mientras escuche una estación de radio de Pandora).
2. Pulse **¿Por qué se está reproduciendo esta pista?**

Pandora explica las similitudes entre esta pista y las otras pistas de su estación de radio.

Rhapsody®

Según el país en el que viva, el Sistema de música multi-room de Sonos podría incluir una evaluación gratuita de Rhapsody de 30 días y no es necesario ni suscribirse ni utilizar una tarjeta de crédito. Sonos le conecta directamente a Rhapsody a través de Internet, de modo que no tiene que descargar una aplicación y ni siquiera encender el ordenador. Para activar una evaluación de servicio de música,

el sistema de Sonos debe estar registrado. De modo que si aún no lo ha registrado, visite "Registro del sistema" en la página 1-4 para recibir ayuda con este paso.

Nota: Existe la posibilidad de que Rhapsody no esté disponible en su área. Si la evaluación de Rhapsody no figura como opción, visite www.rhapsody.com para obtener más información.

- Para utilizar Rhapsody con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Windows" en la página 4-71.
- Para utilizar Rhapsody con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Macintosh" en la página 4-76.
- Para utilizar Rhapsody con el Sonos Controller 100, consulte "Con el Sonos Controller 100" en la página 4-79.
- Para utilizar Rhapsody con el Sonos Controller para iPhone, consulte "Con el Sonos Controller para iPhone" en la página 4-81.

Las opciones de selección de música de Rhapsody incluyen:

- Buscar (por artista, álbum, compositor o pista)
- Guía de música de Rhapsody
- Canales de Rhapsody (Radio Rhapsody)
- Mis artistas
- Mis álbumes
- Mis géneros
- Mis pistas
- Mis listas

Con el Desktop Controller para Windows

Si es un usuario nuevo de Rhapsody

1. En **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música**.
2. Haga clic en **Evaluación de Rhapsody**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de Rhapsody**.
4. Acepte los términos y las condiciones de Rhapsody, y haga clic en **Siguiente**.

5. Haga clic en **Finalizar**.

La cuenta de evaluación gratuita de Rhapsody tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Una vez que haya vencido la evaluación gratuita, si desea continuar utilizando Rhapsody con Sonos, hágase abonado de Rhapsody. Vaya a www.sonos.com/Rhapsody/subscribe y haga clic en **Unirse a Rhapsody ahora**. Una vez que se haga abonado, sencillamente siga los pasos siguientes para añadir la información de la cuenta de Rhapsody a Sonos a fin de tener acceso al instante a Rhapsody desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Rhapsody**.

Para continuar escuchando música después que haya finalizado la evaluación, vaya a [Rhapsody](#) y conviértase en abonado. Una vez que lo haya hecho, [actualice](#) el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.

3. Haga clic en **Siguiente**.

4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Rhapsody.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de **Rhapsody** en la ficha **Servicios música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Rhapsody**, selecciónela y pulse **Suscribir**. Siga las indicaciones para escribir el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody. Si no se visualiza la **Evaluación de Rhapsody**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse el botón **Añadir**.

3. Seleccione **Rhapsody** y haga clic en **Siguiente**.

4. Seleccione **Rhapsody** y haga clic en **Siguiente**.

5. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Rhapsody.

Si ya tiene con una cuenta con Rhapsody

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Rhapsody** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con Rhapsody** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Se le pedirá que escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody.

La información de cuenta se verificará con Rhapsody y luego tendrá acceso al instante a Rhapsody desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

Selección de música desde Rhapsody

Nota: Puede añadir pistas a una cola de música mientras escucha otra música.

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Rhapsody**.
 - Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.
2. Resalte una selección de música y elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Reproducir** para reproducir la selección ahora
 - Seleccione **Reproducir siguiente** para reproducir la selección después de la pista actual
 - Seleccione **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - Haga clic con el botón secundario y seleccione **Reproducir y reemplazar cola** para eliminar el contenido actual de la cola y reemplazarlo con esta selección
 - Si está seleccionando música de la Guía de música de Rhapsody, puede seleccionar también **Añadir a Mi biblioteca de Rhapsody** o **Eliminar de Mi biblioteca de Rhapsody**.

Con la búsqueda

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona en la cual desee reproducir música.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y

seleccione **Rhapsody**,

o bien,

- En el menú **Música**, seleccione **Rhapsody**.

3. Seleccione **Buscar**.



4. Especifique el criterio de búsqueda (completo o parcial), seleccione la categoría que desee buscar (artistas, álbumes, compositores o pistas) y haga clic en **Buscar**.

Con la función de arrastrar y soltar

Puede *arrastrar* y *soltar* las pistas directamente de Rhapsody a la cola. Resalte una selección y mientras mantiene pulsado el ratón, arrastre la selección a la cola de música y luego suéltelo.

Guía de música de Rhapsody

La Guía de música de Rhapsody muestra una variedad de selecciones musicales, incluso una lista de géneros de música, al igual que los artistas, los álbumes y las pistas más populares, las últimas canciones y las selecciones recomendadas por Rhapsody. Haga clic en uno de los enlaces para navegar a través de la Guía de música de Rhapsody y seleccionar opciones.

Rhapsody Radio

1. Seleccione la zona en la cual desee reproducir música.
 - Haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Rhapsody**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Rhapsody, seleccione en su lugar **Evaluaciones de servicios de música > Evaluación de Rhapsody**).
2. Seleccione **Canales de Rhapsody**.
3. Seleccione una estación de radio y haga clic en **Reproducir**.

Adición de pistas o álbumes a la biblioteca de Rhapsody

1. En la ficha **Servicios música**, resalte un álbum, una pista o una estación de radio de Rhapsody y haga clic con el botón secundario.
2. Seleccione **Añadir a Mi biblioteca de Rhapsody**.

Con Rhapsody y UPnP

Si utiliza la aplicación de escritorio de Rhapsody para organizar la música en su unidad local, el sistema Sonos puede obtener acceso al servidor de Rhapsody mediante UPnP (Universal Plug and Play). Debe utilizar este método para el acceso a Rhapsody solamente si utiliza la aplicación de escritorio de Rhapsody o si tiene varias cuentas de Rhapsody activas en su casa.

Para el acceso al servidor de Rhapsody mediante UPnP, asegúrese de que UPnP se encuentre activado en la aplicación de escritorio de Rhapsody para que el Sistema de música multi-room de Sonos pueda reconocerlo y visualizar Rhapsody en la biblioteca musical. Este ajuste de preferencia solamente tiene que realizarse una vez. Recuerde que el ordenador debe estar encendido a fin de transmitir contenido Rhapsody si tiene acceso al servidor Rhapsody de este modo.

Cambiar ajuste de Rhapsody:

1. Inicie **RealRhapsody**.
2. Haga clic en **Tools (Herramientas) > Preferences (Preferencias) > Rhapsody Server (UPnP) (Servidor Rhapsody)**.
3. Haga clic para marcar la casilla **Start UPnP Server Once Logged In** (Iniciar el servidor UPnP una vez que se inicie la sesión) y haga clic en **Start** (Iniciar).
4. Haga clic en **OK**.

Cambiar ajuste de Sonos:

1. En el Sonos Desktop Controller para Windows, seleccione **Archivo > Preferencias** y haga clic en el botón **Opciones avanzadas**.
2. Marque la casilla **Mostrar música de servidores UPnP de Rhapsody** y haga clic en **Aceptar**.

Eliminación de una cuenta de Rhapsody de Sonos

1. En la barra de menú del Desktop Controller, seleccione **Música > Configurar servicios de música**

2. Seleccione la cuenta que desee eliminar y haga clic en **Eliminar**.
3. Haga clic en **Sí** para confirmar y luego haga clic en **Aceptar**.

No se eliminará la cuenta de Rhapsody. El estado de la cuenta de Rhapsody no se verá afectado.

Con el Desktop Controller para Macintosh

Si es un usuario nuevo de Rhapsody

1. En **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música**.
2. Seleccione **Evaluación de Rhapsody**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de Rhapsody**.
4. Acepte los términos y las condiciones de Rhapsody, y haga clic en **Continuar**.
5. Haga clic en **Listo**.

La cuenta de evaluación gratuita de Rhapsody tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Después de que finalice la evaluación, si desea hacerse abonado de Rhapsody, visite www.sonos.com/rhapsody/subscribe y haga clic en **Unirse a Rhapsody ahora**. Una vez que se haga abonado, sencillamente siga los pasos siguientes para añadir la información de la cuenta de Rhapsody a Sonos a fin de tener acceso al instante a Rhapsody desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Rhapsody**.

Para continuar escuchando música después que haya finalizado la evaluación, vaya a [Rhapsody](#) y conviértase en abonado. Una vez que lo haya hecho, [actualice](#) el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.
3. Haga clic en **Continuar**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Rhapsody.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de **Rhapsody** en la ficha **Servicios música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Rhapsody**, selecciónela y pulse **Suscribir**. Siga las indicaciones para escribir el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody. Si no se visualiza la **Evaluación de Rhapsody**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione **Rhapsody** y haga clic en **Continuar**.
4. Seleccione **Rhapsody** y haga clic en **Continuar**.
5. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Rhapsody.

Si ya tiene con una cuenta con Rhapsody

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Rhapsody**.
2. Seleccione **Ya tengo una cuenta con Rhapsody**.

Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody, y haga clic en **Continuar**. La información de cuenta se verificará con Rhapsody y luego tendrá acceso al instante a Rhapsody desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

Selección de música desde Rhapsody

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Rhapsody** (si utiliza la evaluación de Rhapsody, en su lugar seleccione **Evaluación de Rhapsody**).
 - Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.
2. Resalte una selección de música y haga clic en **Reproducir**, en **Reproducir siguiente** o en **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música. Si está seleccionando música de la Guía de música de Rhapsody, puede seleccionar también **Añadir a Mi biblioteca de Rhapsody**.

Guía de música de Rhapsody

La Guía de música de Rhapsody muestra una variedad de selecciones musicales, incluso una lista de géneros de música, al igual que los artistas, los álbumes y las pistas más populares, las últimas canciones y las selecciones recomendadas por

Rhapsody. Haga clic en uno de los enlaces para navegar a través de la Guía de música de Rhapsody y seleccionar opciones.

Rhapsody Radio

1. Seleccione una zona.
2. Haga clic en la ficha **Servicios música**.
3. Seleccione **Rhapsody Radio** y luego seleccione una estación de radio en la lista **Mis estaciones**.
4. Haga clic en **Reproducir**.

Con Rhapsody y UPnP

Si utiliza la aplicación de escritorio de Rhapsody para organizar la música en su unidad local, el sistema Sonos puede obtener acceso al servidor de Rhapsody mediante UPnP (Universal Plug and Play). Debe utilizar este método para el acceso a Rhapsody solamente si utiliza la aplicación de escritorio de Rhapsody o si tiene varias cuentas de Rhapsody activas en su casa.

Para el acceso al servidor de Rhapsody mediante UPnP, asegúrese de que UPnP se encuentre activado en la aplicación de escritorio de Rhapsody para que el Sistema de música multi-room de Sonos pueda reconocerlo y visualizar Rhapsody en la biblioteca musical. Este ajuste de preferencia solamente tiene que realizarse una vez. Recuerde que el ordenador debe estar encendido a fin de transmitir contenido Rhapsody si tiene acceso al servidor Rhapsody de este modo. **Cambiar ajuste de Rhapsody:**

1. Inicie **RealRhapsody**.
2. Haga clic en **Tools (Herramientas) > Preferences (Preferencias) > Rhapsody Server (UPnP) (Servidor Rhapsody)**.
3. Haga clic para marcar la casilla **Start UPnP Server Once Logged In** (Iniciar el servidor UPnP una vez que se inicie la sesión) y haga clic en **Start** (Iniciar).
4. Haga clic en **OK**.

Cambiar ajuste de Sonos:

1. Seleccione **Sonos > Preferencias** y haga clic en el botón **Opciones avanzadas**.
2. Marque la casilla **Mostrar música de servidores UPnP de Rhapsody** y haga clic en **Listo**.

Eliminación de una cuenta de Rhapsody de Sonos

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
2. Seleccione la cuenta que desee eliminar y haga clic en **Eliminar**.

No se eliminará la cuenta de Rhapsody. El estado de la cuenta de Rhapsody no se verá afectado.

Con el Sonos Controller 100

Si es un usuario nuevo de Rhapsody

1. En el **Menú Música**, seleccione **Evaluaciones de servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Rhapsody** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de Rhapsody** y luego siga las indicaciones en pantalla para activar la cuenta de evaluación. La cuenta de evaluación gratuita de Rhapsody tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Después de que finalice la evaluación, si desea hacerse abonado de Rhapsody, visite www.sonos.com/rhapsody/subscribe y haga clic en **Unirse a Rhapsody ahora**. Una vez que se haga abonado de Rhapsody, sencillamente actualice la información de cuenta en Sonos (pasos siguientes) y tendrá acceso a Rhapsody al instante desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En el **Menú Música**, seleccione **Evaluaciones de servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Rhapsody** y pulse **Administrar**.
3. Seleccione **Suscribirse a Rhapsody** y pulse **Aceptar**.
4. Escriba el nombre de usuario de Rhapsody y pulse **Aceptar**.
5. Escriba la contraseña de Rhapsody y luego pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Rhapsody.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de **Rhapsody** en la pantalla **Evaluaciones de servicio de música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el **Menú Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Rhapsody**, utilice la rueda de desplazamiento para resaltarla y pulse **Suscribir**. Si no se visualiza la **Evaluación de Rhapsody**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse **Añadir**.
3. Seleccione **Rhapsody** > **Rhapsody** y pulse **Aceptar**.
4. Escriba el nombre de usuario de Rhapsody y pulse **Aceptar**.
5. Escriba la contraseña de Rhapsody y luego pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con Rhapsody.

Si ya es cliente de Rhapsody

1. En el **Menú Música**, seleccione **Evaluaciones de servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Rhapsody** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con Rhapsody** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Se le pedirá que escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody.

Las credenciales se verificarán con Rhapsody y tendrá acceso al instante a Rhapsody desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

Selección de música

1. En el **Menú Música**, seleccione **Rhapsody**.
2. Elija una de las opciones siguientes. Utilice la rueda de desplazamiento para navegar y pulse **Aceptar** para *ir a los niveles inferiores* de los menús hasta que encuentre la selección deseada.
 - Seleccione **Buscar** para buscar selecciones nuevas de música en Rhapsody.
 - Seleccione **Mis artistas**, **Mis álbumes**, **Mis géneros**, **Mis pistas** o **Mis listas** para seleccionar la música que ha guardado en la Biblioteca de Rhapsody.
 - Seleccione **Guía de música de Rhapsody** para seleccionar contenido proporcionado por Rhapsody.
3. Pulse el botón **Reproducir** para reproducir música ahora o bien, pulse **Aceptar** y seleccione una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir** para reproducir la música ahora

- **Reproducir siguiente** para reproducirla a continuación en la cola
- **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
- Si está seleccionando música de la Guía de música de Rhapsody, puede seleccionar también **Añadir a Mi biblioteca de Rhapsody**.

Selección de una estación de radio de Rhapsody

1. Seleccione una zona.
2. En el **Menú Música**, seleccione **Rhapsody > Canales de Rhapsody**.
3. Seleccione una estación de radio y pulse **Aceptar**.

Adición de pistas o álbumes a la biblioteca de Rhapsody

En la pantalla **Reproduciendo**, seleccione **Rhapsody** para añadir una pista o un álbum a la biblioteca de Rhapsody.

Con el Sonos Controller para iPhone

Si es un usuario nuevo de Rhapsody

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música....**
2. Pulse **Rhapsody**.
3. Pulse **Usuario nuevo de Rhapsody** y luego siga las indicaciones en pantalla para activar la cuenta de evaluación. La cuenta de evaluación tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Después de que finalice la evaluación, si desea hacerse abonado de Rhapsody, visite www.sonos.com/rhapsody/subscribe y haga clic en **Obtener Rhapsody ahora**. Una vez que se haga abonado de Rhapsody, sencillamente actualice la información de cuenta en Sonos (pasos siguientes) y tendrá acceso a Rhapsody al instante desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En el **Menú Música**, pulse **Rhapsody**.
2. Pulse **Suscribir** y pulse **Siguiente**.
3. Pulse **Fusionar** si desea fusionar la música de la evaluación con la cuenta que está añadiendo. Caso contrario, pulse **No fusionar**.

4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de Rhapsody, y pulse **Listo**.
Las credenciales se verificarán con Rhapsody y luego tendrá acceso al instante a Rhapsody desde el Sistema de música multi-room de Sonos. Seleccione **Rhapsody** en el **Menú Música** para seleccionar música.

Si ya es cliente de Rhapsody

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música....**
2. Pulse **Rhapsody**.
3. Pulse **Tengo una cuenta** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Las credenciales se verificarán con Rhapsody y luego tendrá acceso al instante a Rhapsody desde el Sistema de música multi-room de Sonos. Seleccione **Rhapsody** en el **Menú Música** para seleccionar música.

Selección de música

1. En el **Menú Música**, pulse **Rhapsody**.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Pulse **Buscar** para buscar selecciones de música de Rhapsody por artista, álbum, compositor o pista.
 - Pulse **Guía de música de Rhapsody** para seleccionar contenido proporcionado por Rhapsody.
 - Pulse **Canales de Rhapsody** para seleccionar una estación de radio de Rhapsody.
 - Pulse **Mis artistas, Mis álbumes, Mis géneros, Mis pistas o Mis listas** para seleccionar la música que ha guardado en la Biblioteca de Rhapsody.
3. Seleccione la música y elija una de las opciones siguientes:
 - **Reproducir** para reproducir la selección ahora
 - **Reemplazar cola** para reproducir la selección ahora a la vez que se borran de la cola las selecciones de música anteriores
 - **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música
 - Pulse **Añadir a la biblioteca** para añadirla a la biblioteca de Rhapsody. Si elige una pista que ya está en su biblioteca de Rhapsody, la selección aparece como **Eliminar de la biblioteca**.

Selección de una estación de radio de Rhapsody

1. En el **Menú Música**, pulse **Rhapsody > Canales de Rhapsody**. (Si está utilizando la evaluación gratuita de Rhapsody, pulse **Evaluación de Rhapsody**).
2. Pulse para seleccionar una estación de radio.

Adición de pistas o álbumes a la biblioteca de Rhapsody

En la pantalla **Ahora suena**, pulse **+** para agregar una pista o un álbum a la biblioteca de Rhapsody o si está seleccionando música al navegar por Rhapsody, pulse **Añadir a la biblioteca**.

SIRIUS®

Ahora podrá escuchar la Radio de Internet SIRIUS con el Sistema de música multi-room de Sonos®. Sonos le conecta directamente a SIRIUS para brindarle acceso al instante a más de 80 canales de primera. Según el país en el que viva, el sistema de Sonos podría incluir una evaluación gratuita de SIRIUS de 30 días y no es necesario ni suscribirse ni utilizar una tarjeta de crédito. Para activar una evaluación de servicio de música, el sistema de Sonos debe estar registrado. De modo que si aún no lo ha registrado, visite "Registro del sistema" en la página 1-4 para recibir ayuda con este paso.

Nota: Existe la posibilidad de que SIRIUS no esté disponible en su área. Si la evaluación de la Radio de Internet SIRIUS no figura como opción, visite www.sirius.com para obtener más información.

- Para utilizar SIRIUS con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Windows" en la página 4-84.
- Para utilizar SIRIUS con el Desktop Controller, consulte "Con el Desktop Controller para Macintosh" en la página 4-87.
- Para utilizar SIRIUS con el Sonos Controller 100, consulte "Con el Sonos Controller 100" en la página 4-91.
- Para utilizar SIRIUS con el Sonos Controller para iPhone, consulte "Con el Sonos Controller para iPhone" en la página 4-94.

Con el Desktop Controller para Windows

Si es un usuario nuevo de la Radio de Internet SIRIUS

1. En **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música**.
2. Haga clic en **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de la Radio de Internet SIRIUS**.
4. Acepte los términos y las condiciones de SIRIUS, y haga clic en **Siguiente**.
5. Haga clic en **Finalizar**.

La cuenta de evaluación gratuita de SIRIUS tendrá validez durante 30 días.

Nota: SIRIUS permite la reproducción de un canal de radio a la vez en la casa. Esto significa que si está escuchando SIRIUS en la oficina en casa y alguien en la cocina empieza a escuchar otro canal de SIRIUS, el canal de SIRIUS de la oficina deja de reproducirse.

Después que venza la evaluación

Una vez que haya vencido la evaluación gratuita, si desea continuar utilizando SIRIUS con Sonos, hágase abonado *de primera* del servicio de Radio de Internet SIRIUS. Vaya a www.sonos.com/SIRIUS/subscribe y haga clic en **Suscribirse ahora**. Una vez que se haga abonado de primera, sencillamente siga los pasos siguientes para añadir la información de la cuenta de SIRIUS a Sonos y tendrá acceso al instante a SIRIUS desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.

Ha finalizado la evaluación. Para continuar escuchando música, vaya a **SIRIUS** y suscríbese a la Radio de Internet SIRIUS. Si ya es un abonado de la Radio de satélite SIRIUS, debe realizar la actualización al servicio de primera de Radio de Internet SIRIUS. Una vez que lo haya hecho, **actualice** el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.
3. Haga clic en **Siguiente**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de la **Radio de Internet SIRIUS** en la ficha **Servicios música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**, y haga clic en **Suscribir**.
3. Haga clic en **Siguiente**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Si ya tiene con una cuenta con SIRIUS

1. En **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música**.
2. Haga clic en **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con la Radio de Internet SIRIUS**.

Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Siguiente**. Si no sabe el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, comuníquese con SIRIUS directamente para recuperarlos. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS. Si usted es **abonado estándar de la Radio de satélite SIRIUS**, tendrá acceso a una evaluación gratuita de la Radio de Internet SIRIUS de 30 días. Tras la evaluación, si desea seguir escuchando SIRIUS en Sonos, actualice la cuenta de SIRIUS a la oferta de sonido de primera de la Radio de Internet SIRIUS. Consulte **Actualización de la cuenta de SIRIUS** más adelante para obtener ayuda al respecto.

Si ya es **abonado de primera del servicio de SIRIUS**, Sonos automáticamente omitirá la evaluación de 30 días y le dará acceso al instante a SIRIUS en el Sistema de música multi-room de Sonos. No es necesario hacer nada más.

Actualización de la cuenta de SIRIUS

Nota: Si desea continuar utilizando SIRIUS con Sonos tras la finalización del período de evaluación, debe actualizar la cuenta de SIRIUS a la suscripción de nivel de primera. Visite www.sonos.com/SIRIUS/subscribe y haga clic en **Actualizar ahora**.

Una vez que se haga abonado de primera de SIRIUS, sencillamente siga los pasos siguientes para actualizar la información de cuenta en Sonos y tendrá acceso a SIRIUS al instante en el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.

Ha finalizado la evaluación. Para continuar escuchando música, vaya a [SIRIUS](#) y suscríbese a la Radio de Internet SIRIUS. Si ya es un abonado de la Radio de satélite SIRIUS, debe realizar la actualización al servicio de primera de Radio de Internet SIRIUS. Una vez que lo haya hecho, [actualice](#) el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.
3. Haga clic en **Siguiente**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña, y haga clic en **Siguiente**.

La información de cuenta se verifica con SIRIUS. (Si aún no ha actualizado la cuenta de SIRIUS, el nombre de usuario y la contraseña no funcionarán).

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de la **Radio de Internet SIRIUS** en la ficha **Servicios música**, actualice la información de cuenta en Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**, selecciónela y pulse **Suscribir**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS. Si no se visualiza la **Evaluación de Radio SIRIUS**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione **Radio de Internet SIRIUS** y haga clic en **Siguiente**.
4. Seleccione el botón **Radio de Internet SIRIUS**, y haga clic en **Siguiente**.

5. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Selección de una estación de radio de SIRIUS

Nota: Algunas estaciones de radio de SIRIUS tienen contenido para adultos que podría no ser apropiado para menores de 18 años. Si desea eliminar la evaluación de SIRIUS de 30 días del sistema de música de Sonos después de haberla activado, consulte "Eliminación de una evaluación de música" en la página 4-37.

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **SIRIUS**.
 - Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.
2. Seleccione una categoría y una estación de radio, y haga clic en **Reproducir**.

Nota: SIRIUS permite la reproducción de un canal de radio a la vez en la casa. Esto significa que si está escuchando SIRIUS en la oficina en casa y alguien en la cocina empieza a escuchar otro canal de SIRIUS, el canal de SIRIUS de la oficina deja de reproducirse.

Con el Desktop Controller para Macintosh

Si es un usuario nuevo de la Radio de Internet SIRIUS

El sistema de Sonos incluye una evaluación gratuita de SIRIUS de 30 días y no es necesario ni suscribirse ni utilizar una tarjeta de crédito. Para activar una evaluación de servicio de música, el sistema de Sonos debe estar registrado. De modo que si aún no lo ha registrado, visite "Registro del sistema" en la página 1-4 para recibir ayuda con este paso..

Nota: Existe la posibilidad de que SIRIUS no esté disponible en su área. Si la evaluación de la Radio de Internet SIRIUS no figura como opción, visite www.sirius.com para obtener más información.

1. En **Biblioteca musical**, seleccione la ficha **Servicios música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.

3. Seleccione **Usuario nuevo de la Radio de Internet SIRIUS**.
4. Acepte los términos y las condiciones de SIRIUS, y haga clic en **Continuar**.
5. Haga clic en **Listo**.

La cuenta de evaluación gratuita de SIRIUS tendrá validez durante 30 días.

Nota: SIRIUS permite la reproducción de un canal de radio a la vez en la casa. Esto significa que si está escuchando SIRIUS en la oficina en casa y alguien en la cocina empieza a escuchar otro canal de SIRIUS, el canal de SIRIUS de la oficina deja de reproducirse.

Después que vence la evaluación

Una vez que haya vencido la evaluación gratuita, si desea continuar utilizando SIRIUS con Sonos, hágase abonado de primera del servicio de Radio de Internet SIRIUS. Visite www.sonos.com/SIRIUS/subscribe para obtener información en cuanto a la suscripción. Una vez que se haga abonado de primera, sencillamente siga los pasos siguientes para añadir la información de la cuenta de SIRIUS a Sonos y tendrá acceso al instante a SIRIUS desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.

Ha finalizado la evaluación. Para continuar escuchando música, vaya a [SIRIUS](#) y suscríbese a la Radio de Internet SIRIUS. Si ya es un abonado de la Radio de satélite SIRIUS, debe realizar la actualización al servicio de primera de Radio de Internet SIRIUS. Una vez que lo haya hecho, [actualice](#) el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.
3. Haga clic en **Continuar**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de la **Radio de Internet SIRIUS** en la ficha **Servicios música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**, y haga clic en **Suscribir**.
3. Haga clic en **Continuar**.

4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Si es abonado *estándar* de la Radio de satélite SIRIUS

El nivel actual de suscripción en SIRIUS incluye la Radio de Internet SIRIUS gratuita con calidad de sonido *estándar* de 32 Kbps. Sonos requiere transmisiones con calidad de sonido de primera de 128 Kbps. El sistema de Sonos incluye una evaluación gratuita de Radio de Internet SIRIUS de 30 días y no es necesario ni suscribirse ni utilizar una tarjeta de crédito. Después de que finalice la evaluación, si desea seguir evaluando la Radio de Internet SIRIUS con el Sistema de música multi-room de Sonos, actualice la cuenta de la Radio de satélite SIRIUS a una suscripción de nivel de primera.

1. En **Biblioteca musical**, seleccione la ficha **Servicios música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con la Radio de Internet SIRIUS**.
4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Si no conoce el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, póngase en contacto con SIRIUS directamente para recuperar el nombre de usuario y la contraseña, o pulse **Cancelar** y en su lugar seleccione **Usuario nuevo de la Radio de Internet SIRIUS**.

Nota: Después de que finalice el período de evaluación, si desea continuar utilizando SIRIUS con Sonos tendrá que actualizar la cuenta de SIRIUS a una suscripción de nivel de primera. Visite www.sonos.com/SIRIUS para obtener más información.

Si desea realizar la actualización, consulte **Actualización de la cuenta de SIRIUS** a continuación.

Si ya es abonado *de primera* de SIRIUS

1. En **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música**.
2. Haga clic en **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con la Radio de Internet SIRIUS**.

4. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Siguiente**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Para los abonados *de primera* del servicio de Radio de satélite y de Radio de Internet SIRIUS, Sonos automáticamente omitirá la evaluación de 30 días y le dará acceso al instante a SIRIUS desde el Sistema de música multi-room de Sonos. No es necesario hacer nada más.

Actualización de la cuenta de SIRIUS

Nota: Si desea continuar utilizando SIRIUS con Sonos tras la finalización del período de evaluación, debe actualizar la cuenta de SIRIUS a la suscripción de nivel de primera. Visite www.sonos.com/SIRIUS para obtener más información.

Una vez que se haga abonado *de primera* de la Radio de satélite o de la Radio de Internet SIRIUS, sencillamente siga los pasos siguientes para actualizar la información de cuenta en Sonos y tendrá acceso a SIRIUS al instante desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En la ficha **Servicios música**, seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.

Ha finalizado la evaluación. Para continuar escuchando música, visite [SIRIUS](#) y suscríbese a la Radio de Internet SIRIUS. Si ya es un abonado de Radio de satélite SIRIUS, debe realizar la actualización al servicio de primera de Radio de Internet SIRIUS. Una vez que lo haya hecho, [actualice](#) el sistema de Sonos con el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS.

2. Haga clic en el enlace **Actualizar**.
3. Haga clic en **Continuar**.

La información de cuenta se verifica con SIRIUS.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de la **Radio de Internet SIRIUS** en la ficha **Servicios música**, actualice la información de cuenta en Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar servicios de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**, selecciónela y pulse **Suscribir**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS. Si no se visualiza la **Evaluación de Radio SIRIUS**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse el botón **Añadir**.
3. Seleccione **Radio de Internet SIRIUS** y haga clic en **Continuar**.
4. Seleccione **Radio de Internet SIRIUS** y haga clic en **Continuar**.
5. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y haga clic en **Continuar**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Selección de una estación de radio de SIRIUS

Nota: Algunas estaciones de radio de SIRIUS tienen contenido para adultos que podría no ser apropiado para menores de 18 años. Si desea eliminar la evaluación de SIRIUS de 30 días del sistema de música de Sonos después de haberla activado, consulte "Eliminación de una evaluación de música" en la página 4-37.

1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **SIRIUS**.
 - Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.
2. Seleccione una categoría y una estación de radio, y haga clic en **Reproducir**.

Nota: SIRIUS permite la reproducción de un canal de radio a la vez en la casa. Esto significa que si está escuchando SIRIUS en la oficina en casa y alguien en la cocina empieza a escuchar otro canal de SIRIUS, el canal de SIRIUS de la oficina deja de reproducirse.

Con el Sonos Controller 100

Si es un usuario nuevo de la Radio de Internet SIRIUS

1. En el menú **Música**, seleccione **Evaluaciones de servicio de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Usuario nuevo de SIRIUS** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos.

La cuenta de evaluación gratuita de Radio de Internet SIRIUS tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Una vez que haya vencido la evaluación gratuita, si desea continuar utilizando SIRIUS con Sonos, hágase abonado de primera del servicio SIRIUS. Visite www.sonos.com/SIRIUS/subscribe para obtener información en cuanto a la suscripción. Una vez que se haga abonado de primera, sencillamente añada la información de la cuenta de SIRIUS a Sonos a fin de tener acceso al instante a SIRIUS desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En el menú **Música**, seleccione **Evaluaciones de servicio de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio SIRIUS** y pulse **Administrar**.
3. Seleccione **Suscribirse a SIRIUS** y pulse **Aceptar**.
4. Pulse **Aceptar** de nuevo.
5. Escriba el nombre de usuario de SIRIUS y pulse **Aceptar**.
6. Escriba la contraseña de SIRIUS y luego pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Si ya tiene con una cuenta con SIRIUS

1. En el menú **Música**, seleccione **Evaluaciones de servicio de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS** y pulse **Aceptar**.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta con SIRIUS** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Si no sabe el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, comuníquese con SIRIUS directamente para recuperarlos.
 - Si usted es un **abonado de la Radio de satélite SIRIUS**, su nivel de suscripción actual incluye la Radio de Internet SIRIUS con calidad de sonido estándar de 32Kbps. No obstante, Sonos requiere transmisiones con calidad de sonido de primera de 128 Kbps. El sistema Sonos incluye una evaluación gratuita de la Radio de Internet SIRIUS de 30 días. Después de que finalice la evaluación, si desea seguir evaluando SIRIUS con el Sistema de música multi-room de Sonos, sencillamente comuníquese con SIRIUS y actualice la suscripción a SIRIUS a un nivel de primera. Consulte **Actualización de la cuenta de SIRIUS** a continuación.
 - Si ya es **abonado de primera del servicio SIRIUS** (servicio de primera de la Radio de satélite o de la Radio de Internet), Sonos automáticamente omitirá

la evaluación de música de 30 días y le dará acceso al instante a SIRIUS desde el Sistema de música multi-room de Sonos. No es necesario hacer nada más.

Actualización de la cuenta de SIRIUS

Una vez que se comunique con SIRIUS para actualizar la cuenta a una suscripción de nivel de servicio de primera, sencillamente actualice la información de cuenta de SIRIUS en Sonos y tendrá acceso a SIRIUS al instante desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En el menú **Música**, seleccione **Evaluaciones de servicio de música**.
2. Seleccione **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS** y pulse **Administrar**.
3. Seleccione **Suscribirse a SIRIUS** y pulse **Aceptar**.
4. Pulse **Aceptar** de nuevo.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Si por alguna razón ya no se visualiza la evaluación de la **Radio de Internet SIRIUS** en la pantalla **Evaluaciones de servicio de música**, añada la información de cuenta a Sonos de la manera siguiente:

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Configuración de servicio de música**.

Se visualizan los servicios de música que se hayan configurado para funcionar con el sistema de Sonos. Si se visualiza la **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**, utilice la rueda de desplazamiento para resaltarla y pulse **Suscribir**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS. Si no se visualiza la **Evaluación de Radio SIRIUS**, prosiga con el paso 2.

2. Pulse **Añadir**.
3. Seleccione **Radio SIRIUS** > **Radio SIRIUS** y pulse **Aceptar**.
4. Escriba el nombre de usuario de SIRIUS y pulse **Aceptar**.
5. Escriba la contraseña de SIRIUS y luego pulse **Aceptar**.

El nombre de usuario y la contraseña se verifican con SIRIUS.

Selección de una estación de radio

Nota: Algunas estaciones de radio de SIRIUS tienen contenido para adultos que podría no ser apropiado para menores de 18 años. Si desea eliminar la evaluación de SIRIUS de 30 días del sistema de música de Sonos después de haberla activado, consulte "Eliminación de una evaluación de música" en la página 4-37.

1. En el menú **Música**, seleccione **SIRIUS** y pulse **Aceptar**. Si está utilizando la evaluación de radio SIRIUS, seleccione en su lugar **Evaluaciones de servicio de música** > **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.
Se visualizan las estaciones de radio de SIRIUS.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar una estación de radio y pulse **Aceptar**.

Nota: SIRIUS permite la reproducción de un canal de radio a la vez en la casa. Esto significa que si está escuchando SIRIUS en la oficina en casa y alguien en la cocina empieza a escuchar otro canal de SIRIUS, el canal de SIRIUS de la oficina deja de reproducirse.

Con el Sonos Controller para iPhone

Si es un usuario nuevo de la Radio de Internet SIRIUS

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música...**
2. Pulse **Radio de Internet SIRIUS**.
3. Pulse **Usuario nuevo de Radio de Internet SIRIUS** y luego siga las indicaciones en pantalla para activar la cuenta de evaluación. La cuenta de evaluación tendrá validez durante 30 días.

Después que venza la evaluación

Después de que finalice la evaluación, si desea hacerse abonado de la Radio de Internet SIRIUS, visite www.sonos.com/SIRIUS/subscribe y haga clic en **Suscribirse ahora**. Una vez que se haga abonado de primera de SIRIUS, sencillamente actualice la información de cuenta en Sonos (pasos siguientes) y tendrá acceso a SIRIUS al instante desde el Sistema de música multi-room de Sonos.

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio de Internet SIRIUS**.
2. Pulse **Suscribir** y pulse **Siguiente**.

3. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y pulse **Listo**.

Las credenciales se verificarán con SIRIUS y luego tendrá acceso al instante a SIRIUS desde el Sistema de música multi-room de Sonos. Seleccione **Radio de Internet SIRIUS** en el **Menú Música** para seleccionar música.

Si ya tiene con una cuenta con SIRIUS

1. En el **Menú Música**, pulse **Más música...**
2. Pulse **Radio de Internet SIRIUS**.
3. Seleccione **Tengo una cuenta** y luego siga las indicaciones en pantalla para configurar el sistema de música de Sonos. Si no sabe el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, comuníquese con SIRIUS directamente para recuperarlos.
 - Si usted es un **abonado de la Radio de satélite SIRIUS**, su nivel de suscripción actual incluye la Radio de Internet SIRIUS con calidad de sonido estándar de 32Kbps. No obstante, Sonos requiere transmisiones con calidad de sonido de primera de 128 Kbps. El sistema Sonos incluye una evaluación gratuita de la Radio de Internet SIRIUS de 30 días. Después de que finalice la evaluación, si desea seguir evaluando SIRIUS con el Sistema de música multi-room de Sonos, sencillamente comuníquese con SIRIUS y actualice la suscripción a SIRIUS a un nivel de primera. Consulte **Actualización de la cuenta de SIRIUS** a continuación.
 - Si ya es **abonado de primera del servicio de Radio de Internet SIRIUS**, Sonos automáticamente omitirá la evaluación de 30 días y le dará acceso al instante a SIRIUS en el Sistema de música multi-room de Sonos. No es necesario hacer nada más.

Actualización de la cuenta de SIRIUS

Tras comunicarse con SIRIUS para actualizar la cuenta a una suscripción de nivel de servicio de primera, siga los pasos siguientes para volver a ingresar el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS.

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio de Internet SIRIUS**.
2. **Pulse Suscribirse** y pulse **Siguiente**.
3. Escriba el nombre de usuario y la contraseña de SIRIUS, y pulse **Listo**.

Las credenciales se verificarán con SIRIUS y luego tendrá acceso al instante a SIRIUS desde el Sistema de música multi-room de Sonos. Seleccione **Radio de Internet SIRIUS** en el **Menú Música** para seleccionar música.

Selección de una estación de radio

Nota: Algunas estaciones de radio de SIRIUS tienen contenido para adultos que podría no ser apropiado para menores de 18 años. Si desea eliminar la evaluación de SIRIUS de 30 días del sistema de música de Sonos después de haberla activado, consulte "Eliminación de una evaluación de música" en la página 4-37.

1. En el **Menú Música**, pulse **Radio de Internet SIRIUS**. Si está utilizando la evaluación de radio SIRIUS, seleccione en su lugar **Evaluación de Radio de Internet SIRIUS**.

Se visualizan las estaciones de radio de SIRIUS.

2. Pulse una estación de radio para seleccionarla.

Nota: SIRIUS permite la reproducción de un canal de radio a la vez en la casa. Esto significa que si está escuchando SIRIUS en la oficina en casa y alguien en la cocina empieza a escuchar otro canal de SIRIUS, el canal de SIRIUS de la oficina deja de reproducirse.

Windows Media® Player 11

El Sistema de música multi-room de Sonos® es compatible con Windows Media Player 11. Una vez que haya instalado Windows Media Player en el ordenador, debe asegurarse de activar la opción de *uso compartido de multimedia* de modo que el Sistema de música multi-room de Sonos tenga acceso a la música almacenada en la biblioteca WMP. Este ajuste de preferencia solamente tiene que realizarse una vez.

Si activa el uso compartido de multimedia, Sonos podrá reproducir toda la música de su biblioteca de WMP, incluso las canciones que haya descargado de un servicio de descarga de música, tales como AOL® Music Now, URGE™, Wal-Mart®, Yahoo! Music™ Unlimited y Zune™ Marketplace.

Activación del uso compartido de multimedia de Windows

1. Inicie Windows Media Player 11.
2. Haga clic en la ficha **Biblioteca**.
3. Seleccione **Uso compartido de multimedia**.
4. Haga clic en la casilla **Compartir mi multimedia** y haga clic en **Aceptar**.

Después de activar el uso compartido de multimedia, se muestra una lista de los dispositivos conectados a la red.

5. Haga clic para resaltar el primer ZonePlayer de la lista y haga clic en **Permitir**.
6. Seleccione el siguiente ZonePlayer y haga clic en **Permitir**, repita el procedimiento hasta que **todos los ZonePlayers** muestren una marca de verificación verde (vea la ilustración siguiente).



Nota: Si no permite el uso compartido de multimedia en todos los ZonePlayers, dichos ZonePlayers no podrán reproducir la música almacenada en la biblioteca de Windows Media Player.

Activación del uso compartido de multimedia automático

Es probable que desee activar el uso compartido de multimedia automático para que no tenga que compartir de forma manual los dispositivos nuevos cada vez que añada uno a la red.

1. Inicie Windows Media Player 11.
2. Haga clic en la ficha **Biblioteca**.
3. Seleccione **Uso compartido de multimedia**.
4. Haga clic en el botón **Configuración**.
5. Marque la casilla **Permitir automáticamente nuevos dispositivos y equipos**.

Si se marca esta casilla, ya no se le pedirá que confirme la configuración del uso compartido de multimedia cuando añada un dispositivo nuevo a la red ya que se añadirá de forma automática.

Selección de música desde Windows Media Player

Las opciones de selección de música incluyen:

- Artistas
 - Artistas colaboradores
 - Álbumes
 - Compositores
 - Géneros
 - Pistas
 - Listas de reproducción
1. En el panel **Biblioteca musical**, haga clic en la ficha **Servicios música** y seleccione **Windows Media**.
 - Si no se visualiza la ficha **Servicios música** en la Biblioteca musical, consulte "Visualización y ocultación de la ficha Servicios música" en la página 4-35.
 2. Resalte una selección de música y haga clic en **Reproducir** o en **Añadir a la cola** (para añadirla al final de la cola de música).

Listas de reproducción de Sonos

Las listas de reproducción de Sonos son colas de música que se crean y guardan para escucharlas posteriormente. Por ejemplo, quizá desee crear una lista de reproducción de *jazz*, una de *fiesta* o una *suave*.

Creación de una lista de reproducción de Sonos

Con el Desktop Controller

1. Para crear una cola de música, seleccione las pistas de música en la biblioteca musical.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - En el panel **Cola**, haga clic en **Guardar la cola** o bien,
 - Seleccione **Cola**>**Guardar la cola como lista de Sonos** en el menú **Reproducir**.
3. Escriba un nombre para esta lista de reproducción y pulse **Aceptar** (en Windows) o **Guardar** (en Macintosh). Ahora la cola está disponible en la ficha **Listas de Sonos**.

Para reproducir una cola guardada, resalte la lista de reproducción deseada en la ficha **Listas de Sonos** y luego elija una de las opciones siguientes:

- Seleccione **Reproducir** para empezar a escuchar la lista de reproducción de inmediato
- Seleccione **Añadir a la cola** para añadirla al final de la cola de música actual
- Haga clic con el botón secundario y seleccione **Reproducir y reemplazar cola** para borrar la cola actual y reemplazarla con esta lista de reproducción
- Seleccione **Reproducir y reemplazar cola** en el menú **Música** para borrar la cola actual y reemplazarla con esta lista de reproducción

Con el Sonos Controller

1. En la ventana **Ver la cola**, pulse **Editar la cola**.
2. Seleccione **Guardar cola** y elija una de las opciones siguientes:
 - Pulse **Aceptar** para guardar la lista de reproducción con el nombre mostrado.
 - Seleccione **Sobrescribir la lista de reproducción** y elija la lista de reproducción que desee actualizar.
 - Seleccione **Escribir otro nombre** y utilice el teclado para escribir otro nombre,

tales como *jazz* o *fiesta*.



3. Pulse **Aceptar** después de introducir cada letra y **Aceptar** al finalizar.

Podrá tener acceso a las listas de reproducción de Sonos guardadas posteriormente en el menú **Música**.

Eliminación de una lista de reproducción de Sonos

Con el Desktop Controller

1. En la ficha **Listas de Sonos**, resalte la lista de reproducción que desee eliminar.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Haga clic en **Eliminar** o bien
 - Haga clic en **Eliminar lista de reproducción** en el menú **Música**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Listas de Sonos** y pulse **Aceptar**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la lista de reproducción que desee eliminar y pulse **Renomb/Elimin**.
3. Seleccione **Eliminar lista de reproducción** y pulse **Aceptar**.
4. Seleccione **Sí** para confirmar y pulse **Aceptar**.

Cambio de nombre de una lista de reproducción de Sonos

Con el Desktop Controller

1. En la ficha **Listas de Sonos**, resalte la lista de reproducción a la cual desee cambiarle el nombre.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Haga clic con el botón secundario del ratón y seleccione **Cambiar nombre de lista de reproducción** o bien,
 - Seleccione **Cambiar nombre de lista de reproducción** en el menú **Música**.
3. Seleccione **Cambiar nombre de lista de reproducción** en el menú **Música**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Listas de Sonos** y pulse **Aceptar**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la lista de reproducción a la cual desee cambiar el nombre y pulse **Renomb/Elimin**.
3. Seleccione **Cambiar nombre de lista de reproducción**.
4. Escriba un nombre nuevo para la lista de reproducción y pulse **Aceptar**.

Radio

Sonos incluye una guía de radio que brinda acceso a millares de estaciones de radio y programas de transmisión por Internet sin costo. Encontrará con facilidad estaciones de radio de todo el mundo con música, noticias y programación variada, incluso programas y podcasts archivados.

- (Si ha activado un servicio de música en el ordenador, también puede elegir estaciones de radio de Internet a través del servicio de música).
- En la actualidad, Sonos admite los formatos de sonido de transmisión MP3 y WMA.
- Si no encuentra su estación o programa de radio favorito, vaya a "Faltan algunas estaciones de radio" en la página A-9 para recibir más información.

Selección de una estación o programa de radio

Con el Desktop Controller

1. Seleccione la zona en la cual desee escuchar.
2. Haga clic en la ficha **Radio**.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Para buscar una estación de radio, un programa de radio o un podcast, escriba el criterio de búsqueda (total o parcial) en el campo **Buscar**. Seleccione una categoría (Estaciones, Programas o Presentadores) y haga clic en el botón **Buscar**.
 - Seleccione una estación en la carpeta **Favoritos** (contiene las estaciones o los programas que ha guardado anteriormente como favoritos).
 - Seleccione una estación en la ubicación de **Radio local** (contiene las estaciones o los programas de su localidad). Para configurar una ubicación de radio local, consulte "Adición de una estación o de un programa a la lista Favoritos" en la página 4-107.
 - Para seleccionar una estación o un programa, seleccione en una categoría (incluso, Música, Micrófono abierto y Ubicación).

Con el Sonos Controller

1. Pulse el botón **Zones** para seleccionar la zona en la cual desee escuchar.
2. Pulse el botón **Music** para visualizar el menú **Música**.
3. Seleccione **Radio** y pulse **Aceptar**.



4. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione una estación de radio, un programa de radio o un podcast en la carpeta **Estaciones favoritas** (contiene las estaciones o los programas que ha guardado anteriormente como favoritos).
 - Busque una estación de radio, un programa de radio o un podcast. Seleccione **Buscar** y luego seleccione una categoría (Estaciones, Programas o Presentadores). Especifique el criterio de búsqueda (completo o parcial) y pulse la tecla **Buscar** en la pantalla.
 - Seleccione una estación de radio en **Radio local** (contiene las estaciones de radio de su localidad). Para configurar una ubicación de radio local, consulte "Configuración o cambio de una ubicación de radio local" en la página 4-103.
 - Seleccione una estación o un programa de radio por *categoría* (tales como Música, Micrófono abierto o Ubicación). Seleccione una categoría, pulse **Aceptar** y utilice la rueda de desplazamiento para navegar a través de la categoría y seleccionar lo que desee.
 - Si desea añadir una estación de radio seleccionada a la lista **Estaciones favoritas**, pulse **A favoritos**. Para añadir una estación de radio que no figure en la lista existente, consulte "Adición de una estación de radio nueva" en la página 4-105.

Configuración o cambio de una ubicación de radio local

Con el Desktop Controller

1. Seleccione la zona en la cual desee escuchar.
2. Haga clic en la ficha **Radio**.
3. Para buscar una estación de radio, un programa de radio o un podcast, escriba el criterio de búsqueda (total o parcial) en el campo **Buscar**.

Seleccione una categoría (Estaciones, Programas o Presentadores) y haga clic en el botón **Buscar**.



The image shows a dark-themed search interface. At the top left, there is a small orange arrow pointing right followed by the text '+ Buscar'. Below this is a white search input field. To the right of the input field is a dropdown menu with a downward arrow, currently displaying 'Estaciones'. Further to the right is a blue button with the text 'Buscar' in white.

Con el Sonos Controller

1. Pulse el botón **Zones** para seleccionar la zona en la cual desee escuchar.
2. Pulse el botón **Music** para visualizar el menú **Música**.
3. Seleccione **Radio** > **Buscar** y luego seleccione una categoría (Estaciones, Programas o Presentadores).
4. Especifique el criterio de búsqueda (completo o parcial) y luego pulse la tecla **Buscar** en la pantalla.

La selección de una ubicación de radio local le dará fácil acceso a las estaciones de radio locales situadas en esa ciudad. La ubicación se define de dos maneras:

- mediante la especificación del código postal (sólo en EE.UU.)
- mediante la selección de la ciudad

Con el Desktop Controller

1. Seleccione la ficha **Radio**.
2. Seleccione la carpeta **Radio local** y haga clic en **Cambiar ubicación**.

Desktop Controller para Windows



Desktop Controller para Macintosh



3. Seleccione otra ubicación y pulse **Aceptar** (PC) o **Listo** (Macintosh).

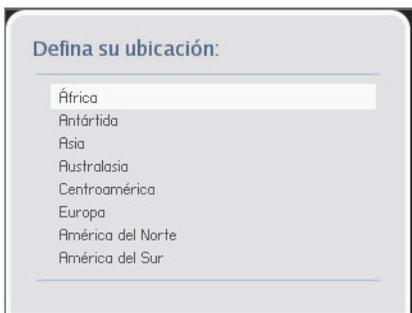
Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Radio** y pulse **Aceptar**.
2. Resalte **Radio local** y pulse la tecla **Cambiar ubicación** en la pantalla.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Especifique el código postal** como criterio de búsqueda y se le

pedirá que especifique el código postal.



- O bien, seleccione **Ciudad** como criterio de búsqueda y utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar la ubicación deseada.



Adición de una estación de radio nueva

Utilice el software del Desktop Controller para añadir una estación de radio que no figure en la guía de radio. Debe conocer la URL de transmisión y la estación debe utilizar el formato de difusión de MP3 de transmisión. Se añade la estación a la lista Favoritos.

1. Abra el software del Desktop Controller.
2. Haga clic en la ficha **Radio**.

3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Añadir** o bien,
 - Seleccione **Añadir nueva estación de radio** en el menú **Música**.
4. Escriba la URL de transmisión de la estación de radio que desee añadir a la lista de estaciones (por ejemplo: ***http://shoutcast.com/sbin/shoutcast-playlists.pls?rn=8107&file=filename.pls***).
5. Escriba el nombre de la estación de radio en el campo **Nombre de la estación** y haga clic en **Aceptar** (Windows) o en **Añadir** (Macintosh).

Se añade la estación de radio a la lista **Favoritos**.

Edición de una estación de radio

Utilice el software del Desktop Controller para editar estaciones de radio.

Nota: Puede editar solamente la dirección URL de transmisión o el nombre de estación de las estaciones de radio que haya añadido de forma manual a la lista *Favoritos*.

1. Haga clic en la ficha **Radio**.
2. Haga clic para resaltar una estación de radio y luego elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Editar** o bien,
 - Seleccione **Editar estación de radio** en el menú **Música**.
3. Cambie la URL de transmisión, el nombre de la estación o haga clic en **A favoritos** para añadir la estación a su lista Favoritos y haga clic en **Aceptar**.

Adición de una estación o de un programa a la lista Favoritos

Al añadir una estación o un programa de radio a la lista *Favoritos*, dicha estación o programa se duplica en una de las carpetas de favoritos (Estación de radio o Programa de radio) y no se mueve de la lista de radio original.

Con el Desktop Controller

En la ficha **Radio**, resalte una estación o un programa de radio y haga clic en **A favoritos**.

Con el Sonos Controller

1. En el menú **Música**, seleccione **Radio**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para buscar y resaltar una estación o un programa de radio, y luego pulse la tecla **A favoritos** en la pantalla.

Eliminación de una estación o de un programa de la lista Favoritos

1. Abra el software del Desktop Controller.
2. En el panel **Biblioteca musical**, seleccione la ficha **Radio**.
3. Seleccione la carpeta **Favoritos**.
4. Resalte la estación que desee eliminar de la carpeta Favoritos y haga clic en **Eliminar**.

Desktop Controller para Windows

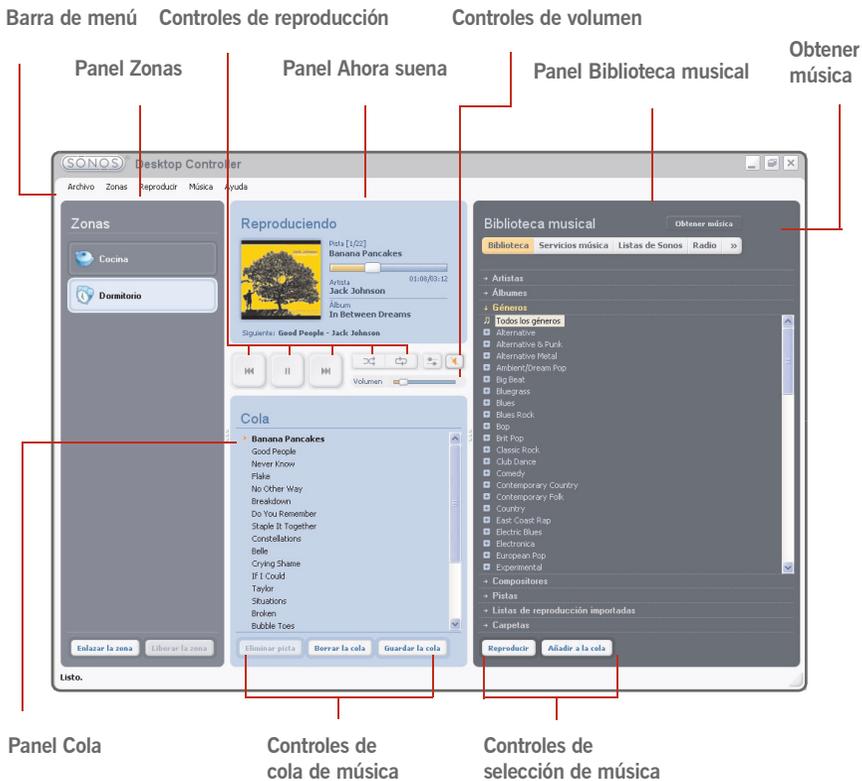
El software de Sonos Desktop Controller (DCR) es compatible con el sistema operativo Windows® XP y superior. Visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/specs> para obtener la lista más reciente de requisitos de sistema y de formatos de sonido compatibles.

Para una fácil configuración, debe instalar el software del Desktop Controller para Windows en cada uno de los ordenadores Windows de la red que contenga archivos de música. No obstante, si desea tener acceso a la música almacenada en un ordenador en el que no esté activado el uso compartido de archivos y en el que no esté instalado el software del Desktop Controller, visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/sharing> para recibir asistencia.

Si recientemente realizó la actualización de Windows XP a Windows Vista y se presentan problemas, consulte Después de realizar la actualización a Windows Vista, la música no se reproduce.

Capítulo 5

Controles de reproducción



Seleccione una acción utilizando uno de los métodos siguientes:

- Haga clic en un botón de acción
- Seleccione una acción en la barra de menú
- Resalte una selección y haga clic con el botón secundario

El panel **Ahora suena** muestra información sobre las pistas de la música que está escuchando. Puede controlar los ajustes de música de la selección actual mediante los controles de reproducción siguientes:

**Reproducir/Pausar**

Cambia entre la reproducción y la pausa de la pista actual.

**Siguiente/Avanzar**

Haga clic para saltar al principio de la pista siguiente de la cola; haga clic y mantenga pulsado el botón, o haga clic y arrastre la barra de progreso para avanzar.

**Anterior/Rebobinar**

Haga clic para moverse hacia atrás; haga clic y mantenga pulsado el botón, o haga clic y arrastre la barra de progreso para avanzar.

**Aleatorio**

Haga clic para reproducir las pistas de la cola musical en orden aleatorio.

**Repetir**

Haga clic para repetir la lista de la cola después que finaliza la última pista.

Control del volumen

Puede controlar el volumen de una zona individual o de un grupo de zonas si ha unido más de una habitación. Si tiene dos o más zonas enlazadas en un grupo de zonas, haga clic en el botón **Ecuador** para ajustar el volumen de cada zona de forma individual.

 **Control del volumen**

Haga clic o arrastre la barra de control de volumen para aumentar (+) o disminuir (-) el volumen. Si se resalta un grupo de zonas en el panel Zonas, el cambio del volumen se aplica a todas las zonas del grupo. Si se resalta una sola zona, el cambio del volumen se aplica solamente a esa habitación.

**Ecuador**

Utilice para ajustar el sonido de un ZonePlayer o para ajustar el volumen de una zona individual en un grupo de zonas.



Silencio

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona que desee silenciar.
2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Haga clic en el botón de **Silencio**. Para anular el silencio, haga clic nuevamente en el botón de **Silencio**.
 - En el menú **Reproducir**, haga clic en **Silenciar zona**. Para anular el silencio, haga clic en **Anular silencio de zona**.

Silencio de todas las zonas

Puede silenciar de forma temporal todos los ZonePlayers en cualquier momento. La pista continúa avanzando pero no se emite sonido.

- Para silenciar todas las zonas de la casa, haga clic en **Silenciar todas las zonas** en el menú **Reproducir**.
- Para anular el silencio, haga clic en **Anular silencio en todas las zonas** en el menú **Reproducir**.

Reloj y alarmas

Esta sección describe el uso de las funciones de reloj y alarma en el Desktop Controller. Si necesita ayuda con el uso del Controller de mano, visite Reloj y alarmas.

Definición de fecha y hora

1. En el menú **Zonas**, seleccione **Reloj y alarmas**.
2. Haga clic en el botón de **Fecha y hora**.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione el huso horario, el formato de hora y de fecha deseados, y luego haga clic en **Aceptar**.
 - Seleccione el botón circular **Definir la fecha y hora de Internet** y luego haga clic en **Aceptar**.
 - Seleccione el botón circular **Definir la fecha y hora manualmente**. Realice las selecciones en los campos visualizados y haga clic en **Aceptar**.

Adición de una alarma

1. En el menú **Zonas**, seleccione **Reloj y alarmas**.
2. Haga clic en **Nuevo**.
3. Elija los ajustes deseados para esta alarma, incluso la hora de la alarma, la zona en la cual desee que suene la alarma, la fuente de música de la cual desee reproducir, la frecuencia de la alarma y los ajustes de volumen y duración.

Nota: Si la música que ha seleccionado no está disponible (tal como una estación de radio de Internet que se ha desconectado), la alarma reproducirá una campanilla de Sonos en su lugar. Para detener la campanilla, pulse **Pausar**.

- Si selecciona **Incluir zonas enlazadas**, la alarma se reproducirá en las zonas que están enlazadas en el momento en que se active la alarma. No se reproduce en las zonas que se enlazaron cuando la alarma se agregó originalmente al sistema Sonos.
- Si marca **Música aleatoria**, el modo de reproducción de la música seleccionada para la alarma se definirá en aleatorio.

Edición de una alarma

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona en la cual desee cambiar el ajuste de alarma.
2. En el menú **Zonas**, seleccione **Reloj y alarmas**.
3. Seleccione la alarma que desee cambiar y haga clic en **Editar**.
4. Realice los cambios deseados y haga clic en **Aceptar**.

Si selecciona **Incluir zonas enlazadas**, la alarma se reproducirá en las zonas que están enlazadas cuando se active la alarma. No se reproduce en las zonas que se enlazaron cuando la alarma se agregó originalmente al sistema Sonos.

Eliminación de una alarma

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona en la cual desee eliminar el ajuste de alarma.
2. En el menú **Zonas**, seleccione **Reloj y alarmas**.
3. Seleccione la alarma que desee eliminar y haga clic en **Eliminar**.

Visualización de la pantalla del reloj

Una vez que se haya añadido una alarma al sistema Sonos, puede definir una preferencia para que la pantalla del reloj se abra automáticamente en un Controller de mano cuando suene la alarma.

1. En el menú **Música** del Controller de mano, seleccione **Reloj y alarmas**>**Alarmas**.
2. Seleccione la alarma en la lista y haga clic en **Avanzado**.
3. Seleccione **Mostrar reloj en este Controller**. Si desea que el reloj se abra en otros Controllers, repita este proceso en los demás Controllers.

Definición de un temporizador de reposo

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona o el grupo de zonas donde desee configurar un temporizador de reposo.
2. En el menú **Zonas**, seleccione **Temporizador de reposo**.
3. Seleccione el lapso de tiempo deseado y haga clic en **Aceptar**.
4. Si desea desactivar el temporizador de reposo, seleccione **Desactivar** en la lista y haga clic en **Aceptar**.



Nota: Cuando el temporizador de reposo está activo, se visualiza el icono de temporizador de reposo en el panel **Reproduciendo**.

Actualizaciones de software

Sonos proporciona actualizaciones de software para su sistema de música a fin de mejorar el desempeño y añadir funciones. Su sistema de música debe estar registrado a fin de recibir dichas actualizaciones de software. Si aún no ha realizado el registro, consulte "Registro del sistema" en la página 1-4.

Hay dos opciones disponibles:

- Buscar actualizaciones periódicamente. Aparece una alerta cuando se inicia el software del Desktop Controller, la cual indica que está disponible una actualización.
- No buscar actualizaciones.

Definición de preferencias de actualización de software

1. En el menú **Archivos**, seleccione **Preferencias**.
2. Haga clic en la ficha **Actualizaciones**.
3. Seleccione los ajustes deseados en la sección **Notificaciones de actualizaciones de software**.

Descarga de actualizaciones de software

1. En el menú **Ayuda**, seleccione **Buscar actualizaciones**.
2. Si hay actualizaciones disponibles, haga clic en **Actualizar ahora** para descargarlas.
 - Se actualizan tanto los ZonePlayers como el software del Desktop Controller, debido a que los componentes de Sonos deben portar el mismo número de versión de software. Este proceso podría tomar varios minutos en cada dispositivo, en función de la conexión de red. **El software del Sonos Desktop Controller se cierra automáticamente y se vuelve a abrir durante el proceso de actualización.**
 - Las actualizaciones de software del Sonos Controller de mano se deben iniciar desde el Controller, de modo que si ha actualizado el software del Desktop Controller recientemente, se le indicará que actualice el Controller de mano la siguiente vez que lo utilice. Sencillamente siga las indicaciones en la pantalla del Controller.
 - Si el software está actualizado, entonces aparece el mensaje “El Sistema de música multi-room de Sonos se encuentra al corriente. No se necesita ninguna actualización”.

Precaución: No desconecte la alimentación de los ZonePlayers, ya que podría desactivar el Sistema de música multi-room de Sonos mientras el proceso esté en ejecución. Comuníquese con la asistencia al cliente de Sonos si se produce un error.

Actualizaciones de software del ZonePlayer

Es probable que necesite actualizar uno o más ZonePlayers cuando compre un nuevo ZonePlayer con una versión de software posterior o si enchufa un ZonePlayer que no se estaba utilizando la última vez que realizó una actualización de software.

Si la versión de software de un ZonePlayer no está sincronizada con el resto de los componentes del Sistema de música multi-room de Sonos, aparecerá el mensaje siguiente en el panel **Zonas**:

Haga clic en la zona que no está actualizada para empezar el proceso de actualización de software.

Preferencias adicionales

Selección de otro canal inalámbrico

El Sistema de música multi-room Sonos selecciona el canal de frecuencia de radio óptima durante la configuración. No obstante, si otros dispositivos inalámbricos utilizan el mismo canal, es recomendable que cambie el Sistema de música multi-room de Sonos a otro canal para evitar conflictos, debido a que los conflictos podrían ocasionar pérdidas del sonido.

1. En el menú **Archivos**, seleccione **Preferencias**.
2. Haga clic en la ficha **Avanzado**.
3. Seleccione otro canal inalámbrico en la lista desplegable **Canal inalámbrico** y haga clic en **Aceptar**.

Podría tomar varios segundos para que el cambio tenga efecto. Si está reproduciendo música, se producirá una pequeña pérdida de la música durante el cambio del canal inalámbrico.

Codificación de entrada de línea

El sonido proveniente de fuentes de entrada de línea se puede codificar para producir sonido *comprimido* o *sin comprimir*. Es recomendable que utilice las pautas de uso siguientes:

- Utilice **Sin comprimir** si:
 - Desea un desempeño óptimo en los centros de entretenimiento doméstico.
 - Desea producir sonido de la más alta calidad en su sistema Sonos de varias zonas (esta selección requiere más ancho de banda de red que el sonido comprimido).
- Utilice **Comprimido** si:
 - Está conectando más de 4 zonas de forma inalámbrica.

1. En el menú **Archivos**, seleccione **Preferencias**.
2. Haga clic en la ficha **Avanzado**.
3. Seleccione **Comprimido** o **Sin comprimir** en la lista **Codificación de entrada de línea** y haga clic en **Aceptar**.

Si selecciona *Comprimido*, observará una demora antes de que se empiece a reproducir la música. Si se ha seleccionado *Sin comprimir*, la demora se reduce de forma considerable.



Información de servidor de seguridad

El Sistema de música multi-room de Sonos se ha diseñado para que funcione con el software de servidor de seguridad existente. A continuación se incluye información sobre software de servidor de seguridad de uso común. Si no se menciona su software de servidor de seguridad, consulte <http://faq.sonos.com/firewall> para obtener la información más reciente sobre servidores de seguridad o comuníquese con la asistencia técnica de Sonos en www.sonos.com/support.

Servidor de seguridad de Microsoft Windows

1. Al instalar el Sonos Desktop Controller, seleccione **Desbloquear** en el **Servidor de seguridad de Windows**.
2. Si no se abre el cuadro de diálogo, vaya a **Inicio**>**Configuración**>**Panel de control**.
3. Haga clic en **Centro de seguridad**>**Windows Firewall**.
4. Haga clic en la ficha **Exceptions** (Excepciones).
5. Asegúrese de que esté marcada la opción **Sonos Desktop Controller**.
6. Si no está la opción **Sonos Desktop Controller** y ya ha instalado el Sonos Desktop Controller, haga clic en el botón **Agregar programa** y busque hasta que encuentre **Sonos Desktop Controller**.
7. Haga clic para resaltar esta opción y luego haga clic en **Aceptar**.

Zone Alarm (versión gratuita)

1. Abra la pantalla de ajustes de **Firewall** (Servidor de seguridad).
2. En la ficha **Main** (Principal) asegúrese de que *Trusted Zones Security* (Seguridad de zonas de confianza) esté definido en el nivel de seguridad **Medium** (Medio) (ajuste predeterminado) y que los *Net BIOS ports* (Puertos de Net BIOS) estén abiertos (ajuste predeterminado).
3. Haga clic en la ficha **Zones** (Zonas) y verifique que la red en la que reside el Sonos ZonePlayer esté definida como **Trusted (De confianza)**.
4. En la pantalla **Program Control** (Control de programas), asegúrese de que la aplicación Sonos Desktop Controller (Sonos.exe) tenga *acceso completo* a Internet o a la red.
5. Al iniciar el Sonos Desktop Controller, seleccione **Remember this Setting** (Recordar este ajuste) y haga clic en **Allow** (Permitir).

Nota: El Sistema de música multi-room de Sonos no funciona correctamente si la opción de zona de confianza está definida en "High" (Alto) y si están bloqueados los puertos de NetBIOS.

ZoneAlarm Pro

1. Abra la pantalla de ajustes de **Firewall** (Servidor de seguridad).
2. En la ficha **Main** (Principal) asegúrese de que *Trusted Zones Security* (Seguridad de zonas de confianza) esté definido en el nivel de seguridad **Medium** (Medio) (ajuste predeterminado).
3. En la pantalla **Program Control** (Control de programas), asegúrese de que la aplicación Sonos Desktop Controller (Sonos.exe) tenga *acceso completo* a Internet o a la red.
4. Al iniciar el Sonos Desktop Controller, seleccione **Remember this Setting** (Recordar este ajuste) y haga clic en **Allow** (Permitir).

Nota: El Sistema de música multi-room de Sonos no funciona correctamente si la opción de zona de confianza está definida en **High** (Alto) y si están bloqueados los puertos de NetBIOS.

McAfee Personal Firewall Plus

5. Cuando la aplicación de Sonos solicite acceso a Internet, seleccione **Grant Access (Conceder acceso)**. Seleccione un nivel de seguridad en la ficha **Security Settings** (Ajustes de seguridad). El Sistema de música multi-room de Sonos es compatible con todas las configuraciones de McAfee Personal Firewall con excepción de **Lockdown** (Bloqueo).
6. En la ficha **Internet Applications** (Aplicaciones de Internet), asegúrese de que la aplicación de Sonos esté definida como **Allow Full Access** (Permitir acceso completo).

Si la configuración anterior NO permite que el Sistema de música multi-room de Sonos funcione correctamente, intente cambiar los ajustes del servidor de seguridad para permitir el acceso a la música y a los ZonePlayers.

- Para abrir el servidor de seguridad, haga doble clic en el icono de la bandeja de sistema, que por lo general se encuentra en la esquina inferior derecha de la pantalla.
- Seleccione **Utilities** (Utilidades) en **System Services** (Servicios de sistema).
- Marque la casilla situada junto a **Microsoft Directory Server Port 445** (Puerto 445 de Microsoft Directory Server).
- Marque la casilla situada junto a **Universal Plug and Play (UPNP) Port 5000** (Puerto 5000 de Universal Plug and Play (UPNP)).
- Seleccione **OK**.

Norton Personal Firewall

Norton Personal Firewall es totalmente compatible con el Sistema de música multi-room de Sonos. Realice los pasos siguientes para configurar el servidor de seguridad:

1. Para asegurarse de que el Sonos Desktop Controller tenga acceso completo a todos los puertos (cuando se indique), seleccione **Always allow connections in this program on all ports** (Siempre permitir las conexiones de este programa en todos los puertos).
2. Seleccione **Permit** (Permitir) en la opción desplegable **What do you want to do** (¿Qué desea hacer?) cuando sonos.exe intente el acceso a Internet.

3. Para permitir que sonos.exe se conecte a un servidor DNS, seleccione **Always allow connections in this program on all ports** (Siempre permitir las conexiones de este programa en todos los puertos).
4. En la ficha **Firewall** (Servidor de seguridad), seleccione el nivel del servidor de seguridad. El Sistema de música multi-room de Sonos es compatible con cualquier ajuste de seguridad de Internet que elija, de **High** (Alto) a **Off** (Desactivado).
5. En la ficha **Programs** (Programas), asegúrese de que sonos.exe esté definido en **Permit All** (Permitir todos).

Para los usuarios de Professional Firewall, deben cambiarse todos los ajustes siguientes en la pantalla de selección **Advanced** (Avanzado):

- Desplácese hasta **Default Inbound NetBIOS Name** (Nombre de NetBIOS entrante predeterminado), haga clic en **Modify** (Modificar), luego en **Permit** (Permitir) y a continuación en **OK** (Aceptar).
- Desplácese hasta **Default Block MS Windows Vista SMB** (Bloqueo predeterminado de SMB de MS Windows), haga clic en **Modify** (Modificar), luego en **Permit** (Permitir) y a continuación en **OK** (Aceptar).
- Desplácese hasta **Block Windows File Sharing** (Bloquear uso compartido de archivos de Windows), haga clic en **Modify** (Modificar), luego en **Permit** (Permitir) y a continuación en **OK** (Aceptar).
- Desplácese hasta **Inbound UDP** (UDP entrante), haga clic en **Modify** (Modificar), luego en **Permit** (Permitir) y a continuación en **OK** (Aceptar).
- Haga clic en **OK** (Aceptar) para salir de la pantalla de selecciones avanzadas del servidor de seguridad.

Nota: El Sistema de música multi-room de Sonos NO funciona correctamente si está activada la opción "Block Traffic" (Bloquear tráfico).

ISS Black Ice Protection

Si ejecuta Black Ice Protection, asegúrese de permitir que el Sonos Desktop Controller (Sonos.exe) tenga acceso total a Internet y a la red.

Black Ice Protection de Internet Security Systems es totalmente compatible con el Sistema de música multi-room de Sonos. El sistema de música funciona de forma

fluida si selecciona los niveles de protección "**Cautious**" (Cauteloso) o "**Trusting**" (De confianza) en la ficha Firewall (Servidor de seguridad).

Si no tiene acceso a la música y al software del Sonos Desktop Controller después de definir el nivel de protección en **Cautious** or **Trusting**, siga estas instrucciones:

1. Seleccione la ficha **Intruders** (Intrusos) o **Events** (Eventos).
2. Identifique la dirección IP del ZonePlayer.
3. Haga clic con el botón secundario del ratón y seleccione **Trust Intruder (Confiar en intruso)**>**Trust and Accept (Confiar y aceptar)**.

Este ajuste permite que el Sistema de música multi-room de Sonos tenga acceso con todos los ajustes de seguridad: **Trusting** (De confianza), **Cautious** (Cauteloso), **Nervous** (Nervioso) y **Paranoid** (Paranoico).

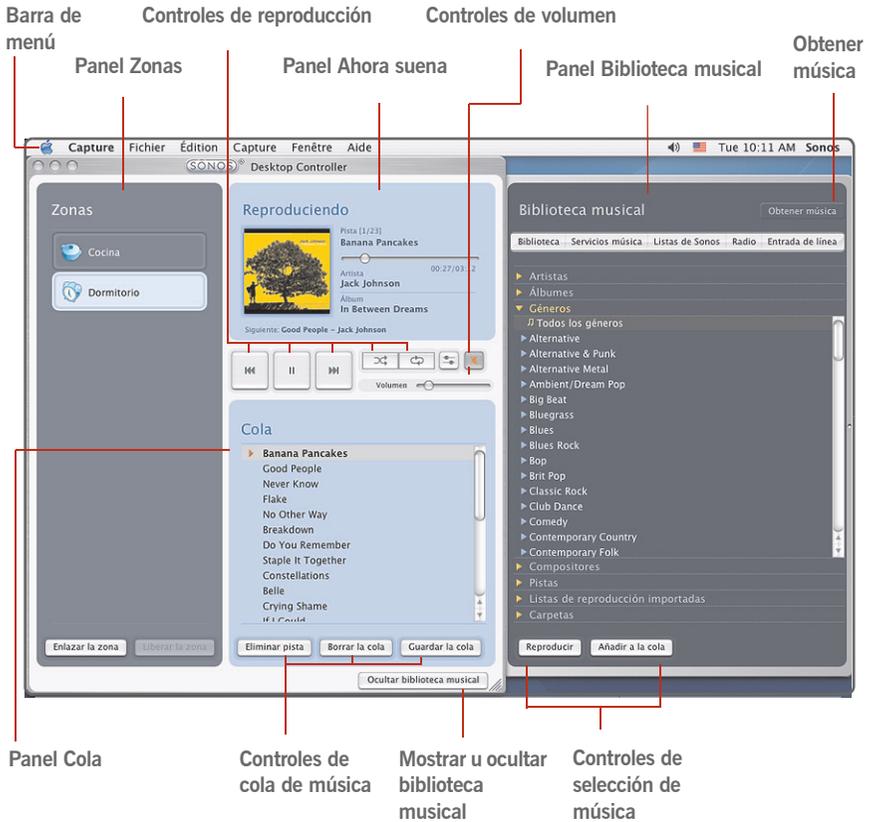
Desktop Controller para Macintosh

El software del Desktop Controller (DCR) es compatible con Macintosh OS X, versión 10.4 o posterior. Visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/specs> para obtener la lista más reciente de requisitos de sistema y de formatos de sonido compatibles.

Para una fácil configuración, debe instalar el software del Desktop Controller (DCR) para Macintosh en cada uno de los ordenadores Macintosh de la red que contenga archivos de música.

Durante el proceso de configuración, es probable que se le pida que configure el servidor de seguridad de Macintosh para Sonos. Además, si el ordenador Macintosh no tiene activada la opción Compartir Windows, el Sonos Desktop Controller le guiará a fin de que la active. Los archivos de música nunca se copian de sus ubicaciones actuales, sencillamente, las carpetas se comparten de modo que el Sistema de música multi-room de Sonos tenga acceso a ellas.

Capítulo 6



Seleccione una acción utilizando uno de los métodos siguientes:

- Seleccione un botón
- Seleccione una acción en la barra de menú

Controles de reproducción



Reproducir/Pausar

Cambia entre la reproducción y la pausa de la pista actual.



Siguiente/Avanzar

Seleccione para saltar al principio de la pista siguiente de la cola; seleccione y mantenga pulsado el botón, o seleccione y arrastre la barra de progreso para avanzar.



Anterior/Rebobinar

Seleccione para moverse hacia atrás; seleccione y mantenga pulsado el botón, o seleccione y arrastre la barra de progreso para rebobinar.



Aleatorio

Seleccione para reproducir las pistas de la cola musical en orden aleatorio.



Repetir

Seleccione para repetir la lista de la cola después que finaliza la última pista.

Control del volumen

Puede controlar el volumen de una zona individual o de un grupo de zonas. Si hay dos o más zonas enlazadas en un grupo de zonas, seleccione el botón de **Ecu**alizador o seleccione **Ecu**alizador en el menú **Reproducir** para ajustar el volumen de cada una de las zonas de forma individual.

Control del volumen



Seleccione o arrastre la barra de control de volumen para aumentar (+) o disminuir (-) el volumen. Si se selecciona un grupo de zonas en el panel Zonas, el cambio del volumen se aplica a todas las zonas del grupo. Si se selecciona una sola zona, el cambio del volumen se aplica solamente a esa habitación.



Ecu

Utilice para ajustar el sonido de un ZonePlayer o para ajustar el volumen de una zona individual en un grupo de zonas.



Silencio

Seleccione para silenciar el sonido en una zona (si tiene un grupo de zonas, se afectan todas las habitaciones del grupo de zonas). Seleccione nuevo para anular el silencio.

Silencio de todas las zonas

- Para silenciar todos los ZonePlayers de la casa, seleccione **Silenciar todas las zonas** en el menú **Reproducir**. La pista continúa avanzando pero no se emite sonido.
- Para anular el silencio, seleccione **Anular silencio en todas las zonas** en el menú **Reproducir**.

Ajuste del sonido

Resalte una zona en el panel **Zonas** y seleccione el botón **Ecuilizador** para cambiar los ajustes de sonido (agudos, bajos, sonoridad, balance o volumen) de un ZonePlayer individual. (También puede seleccionar **Ecuilizador** en el menú **Reproducir**).

- Al cambiar el volumen de un *grupo de zonas*, utilice el control de volumen de grupo situado a la izquierda.
- Si tiene dos o más zonas en un grupo, utilice el panel **Ecuilizador** para ajustar el volumen de cada zona de forma individual.

Reloj y alarmas

Esta sección describe el uso de las funciones de reloj y alarma en el Desktop Controller. Si necesita ayuda con el uso del Controller de mano, visite [Reloj y alarmas](#).

Definición de la fecha y hora

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona en la cual desee definir la fecha y la hora.

2. En el menú **Zonas, seleccione Reloj y alarmas.**
3. Haga clic en el botón de **Fecha y hora.**
4. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione el huso horario, el formato de hora y de fecha deseados, y luego haga clic en **Definir.**
 - Seleccione el botón circular **Definir la fecha y hora de Internet** y luego haga clic en **Definir.**
 - Seleccione el botón radial **Definir la fecha y hora manualmente.** Realice las selecciones en los campos visualizados y haga clic en **Definir.**

Adición de una alarma

1. En el menú **Zonas, seleccione Reloj y alarmas.**
2. Haga clic en **Nuevo.**
3. Elija los ajustes deseados para esta alarma, incluso la hora de la alarma, la zona en la cual desee que suene la alarma, la fuente de música de la cual desee reproducir, la frecuencia de la alarma y los ajustes de volumen y duración.
 - Si selecciona **Incluir zonas enlazadas**, la alarma se reproducirá en las zonas que están enlazadas en el momento en que se active la alarma. No se reproduce en las zonas que se enlazaron cuando la alarma se agregó originalmente al sistema Sonos.
 - Si marca **Música aleatoria**, el modo de reproducción de la música seleccionada para la alarma se definirá en aleatorio.

Nota: Si la música que ha seleccionado no está disponible (tal como una estación de radio que se haya desconectado), la alarma reproducirá una campanilla de Sonos en su lugar. Para detener la campanilla, pulse **Pausar.**

Edición de una alarma

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona en la cual desee cambiar el ajuste de alarma.
2. En el menú **Zonas, seleccione Reloj y alarmas.**
3. Seleccione la alarma que desee cambiar y haga clic en **Editar.**
4. Realice los cambios deseados y haga clic en **Guardar.**

Si selecciona **Incluir zonas enlazadas**, la alarma se reproducirá en las zonas que están enlazadas cuando se active la alarma. No se reproduce en las zonas que se enlazaron cuando la alarma se agregó originalmente al sistema Sonos.

Eliminación de una alarma

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona en la cual desee eliminar el ajuste de alarma.
2. En el menú **Zonas**, seleccione **Reloj y alarmas**.
3. Seleccione la alarma que desee eliminar y haga clic en **Eliminar**.

Visualización de la pantalla del reloj

Una vez que se haya añadido una alarma al sistema Sonos, puede definir una preferencia para que la pantalla del reloj se abra automáticamente en un Controller de mano cuando suene la alarma.

1. En el menú **Música** del Controller de mano, seleccione **Reloj y alarmas**>**Alarmas**.
2. Seleccione la alarma en la lista y haga clic en **Avanzado**.
3. Seleccione **Mostrar reloj en este Controller**. Si desea que el reloj se abra en otros Controllers, repita este proceso en los demás Controllers.

Definición de un temporizador de reposo

1. En el panel **Zonas**, haga clic para resaltar la zona o el grupo de zonas donde desee configurar un temporizador de reposo.
2. En el menú **Zonas**, seleccione **Temporizador de reposo**.
3. Seleccione el lapso de tiempo deseado y haga clic en **Aceptar**.
4. Si desea desactivar el temporizador de reposo, seleccione **Desactivar** en la lista y haga clic en **Aceptar**.



*Cuando el temporizador de reposo está activo, se visualiza el icono de temporizador de reposo en el panel **Reproduciendo**.*

Actualizaciones de software

Sonos proporciona actualizaciones de software para su sistema de música a fin de mejorar el desempeño y añadir funciones. Su sistema de música debe estar registrado a fin de recibir dichas actualizaciones de software. Si aún no ha realizado el registro, consulte Registro del sistema .

Hay dos opciones disponibles:

- Buscar actualizaciones periódicamente. Aparece una alerta cuando se inicia el software del Desktop Controller, la cual indica que está disponible una actualización.
- No buscar actualizaciones.

Definición de preferencias de actualización de software

1. En el menú **Sonos**, seleccione **Preferencias**.
2. Seleccione la ficha **Actualizaciones**.
3. Elija los ajustes deseados en la sección **Notificaciones de actualizaciones de software**.

Descarga de actualizaciones de software

1. En el menú **Sonos**, seleccione **Buscar actualizaciones**.
2. Si hay actualizaciones disponibles, seleccione **Actualizar ahora** para descargarlas.
 - Se actualizan tanto los **ZonePlayers como el software del Desktop Controller**, debido a que todos los componentes de Sonos deben portar el mismo número de versión de software. Este proceso podría tomar varios minutos en cada dispositivo, en función de la conexión de red. **El software del Sonos Desktop Controller se cierra automáticamente y se vuelve a abrir durante el proceso de actualización.**
 - Las actualizaciones de software del Sonos **Controller** de mano se deben iniciar desde el Controller, de modo que si ha actualizado el software del Desktop Controller recientemente, se le indicará que actualice el Controller de mano la siguiente vez que lo utilice. Sencillamente siga las indicaciones en pantalla.
 - Si el software está actualizado, entonces aparece el mensaje “El Sistema de música multi-room de Sonos se encuentra al corriente. No se necesita ninguna

actualización”.

Precaución: No desconecte la alimentación de los ZonePlayers, ya que podría desactivar el Sistema de música multi-room de Sonos mientras el proceso esté en ejecución. Comuníquese con la asistencia al cliente de Sonos si se produce un error.

Actualizaciones de software del ZonePlayer

Es probable que necesite actualizar uno o más ZonePlayers cuando compre un nuevo ZonePlayer con una versión de software posterior o si enchufa un ZonePlayer que no se estaba utilizando la última vez que realizó una actualización de software. Si la versión de software de un ZonePlayer no está sincronizada con el resto de los componentes del Sistema de música multi-room de Sonos, aparece el mensaje “Haga clic para actualizar el software de sistema”, en el panel **Zonas**:

Haga clic en la zona que no está actualizada para empezar el proceso de actualización de software.

Ajustes adicionales

Selección de otro canal inalámbrico

El Sistema de música multi-room Sonos selecciona el canal de frecuencia de radio óptima durante la configuración. No obstante, si otros dispositivos inalámbricos utilizan el mismo canal, es recomendable que cambie el Sistema de música multi-room de Sonos a otro canal para evitar conflictos, debido a que los conflictos podrían ocasionar pérdidas del sonido.

1. En el menú **Sonos**, seleccione **Preferencias**.
2. Seleccione la ficha **Avanzado**.
3. Seleccione otro canal inalámbrico en la lista **Canal inalámbrico**.

Podría tomar varios segundos para que el cambio tenga efecto. Si está reproduciendo música, se producirá una pequeña pérdida de la música durante el cambio del canal inalámbrico.

Codificación de entrada

El sonido proveniente de fuentes de entrada de línea se puede codificar para producir sonido *comprimido* o *sin comprimir*. Es recomendable que utilice las pautas de uso siguientes:

- Utilice **Sin comprimir** si:
 - Desea un desempeño óptimo en los centros de entretenimiento doméstico.
 - Desea producir sonido de la más alta calidad en su sistema Sonos de varias zonas (esta selección requiere más ancho de banda de red que el sonido comprimido).
 - Utilice **Comprimido** si:
 - Está conectando más de 4 zonas de forma inalámbrica.
1. En el menú **Sonos**, seleccione **Preferencias**.
 2. Seleccione la ficha **Avanzado**.
 3. Seleccione **Comprimido** o **Sin comprimir** en la lista **Codificación de entrada de línea**.

Si selecciona *Comprimido*, observará una demora antes de que se empiece a reproducir la música. Si se ha seleccionado *Sin comprimir*, la demora se reduce de forma considerable.

Desinstalación

Si desea eliminar el software del Desktop Controller del ordenador Macintosh, elija **Desinstalar Sonos** en el menú **Sonos** y luego arrastre la aplicación a la papelera. El Sistema de música multi-room de Sonos ya no tendrá acceso a la música de este ordenador.



Información de servidor de seguridad

El Sistema de música multi-room de Sonos se ha diseñado para que funcione con el software de servidor de seguridad existente. Si no se menciona su software de servidor de seguridad, consulte <http://faq.sonos.com/firewall> para obtener la información más reciente sobre servidores de seguridad o comuníquese con la asistencia técnica de Sonos en <http://www.sonos.com/support>.

Servidor de seguridad integrado en OS X para 10.4

El Sistema de música multi-room de Sonos es totalmente compatible con el servidor de seguridad de Mac OS X.

1. Abra la ventana **Preferencias del Sistema**.
2. Seleccione el icono **Compartir**.
3. Seleccione la ficha **Firewall**.

Si se visualiza el mensaje **"Firewall desactivado"**, se reconocerá el Sistema de música multi-room de Sonos y no tiene que hacer nada más. Cierre la ventana **Preferencias del Sistema**.

Si no se presenta el mensaje **Firewall desactivado**, continúe con el paso 4 para añadir acceso los puertos que utilizarán los ZonePlayers.

4. Haga clic en el botón **Nuevo**.

Si el botón **Nuevo** está desactivado, haga clic en el icono de bloqueo en la parte inferior de la ventana y escriba una contraseña de administrador.

5. En el menú desplegable **Nombre del puerto**, seleccione **Otra**.
6. En **Números de puerto TCP**, escriba o pegue 445,3400.
7. En **Números de puerto UDP**, escriba o pegue 1900,1901,6969.
8. Escriba **Sonos** en la descripción.
9. Haga clic en **OK**.
10. Cierre la ventana **Preferencias del Sistema**.

Servidor de seguridad integrado en OS X para 10.5

1. Abra la ventana **Preferencias del Sistema**.
2. Seleccione el icono **Seguridad**.
3. Seleccione la ficha **Firewall**.

Si el servidor de seguridad se define en **Permitir las conexiones entrantes**, no es necesario cambiar nada y puede cerrar la ventana **Preferencias del sistema**. Caso contrario, prosiga con el paso 4.

4. Seleccione la opción **Establecer el acceso a servicios y aplicaciones específicos**, y haga clic en el icono “+”.
5. Seleccione el **Sonos Desktop Controller** en la lista de aplicaciones y haga clic en **Agregar**.
6. Cierre la ventana **Preferencias del Sistema**.

Norton Personal Firewall for Mac OS X

Cuando esté configurando el sistema Sonos, se le pedirá permiso para la conectividad de red.

1. Seleccione **Change** (Cambiar) y luego **Allow** (Permitir) para permitir conexiones en estos puertos.
2. Seleccione **Done** (Listo) para confirmar.

También necesita añadir puertos al servicio.

3. En la ventana **Norton Antivirus Setup** (Configuración de Norton Antivirus), seleccione **New** (Nuevo).
4. Asigne el nombre **Sonos** y la descripción **Sonos Controller** a la entrada nueva.
5. Seleccione **New** y en TCP Port Number(s) (Números de puerto TCP), escriba o pegue **445, 3400**. En UDP Port Number(s) (Números de puerto UDP), escriba o pegue **1900,1901,6969**.
6. Seleccione **Save** (Guardar).

Internet Security Barrier for Mac OS X

Durante la configuración del sistema Sonos, se abre un cuadro de diálogo cuando intenta configurar la biblioteca musical en su ordenador.

1. Seleccione **Ignore** (Omitir).
2. Abra *Netbarrier X3* y seleccione la ficha **Anti-vandal** (Antivandalismo).
3. Seleccione **Add** (Añadir).
4. Navegue hasta la aplicación Sonos Desktop Controller, que habitualmente se encuentra en la carpeta **Applications** (Aplicaciones) y haga clic en **Select** (Seleccionar).
5. Seleccione **Allow** (Permitir) como el comportamiento predeterminado.

Activación del el uso compartido de archivos de Windows

1. En la ventana **Preferencias del Sistema**, seleccione el icono **Compartir**.
2. Seleccione la ficha **Servicios**.
3. Marque la casilla **Compartir Windows**.
Si aparece el botón **Cuentas**, no necesita seleccionarlo.
4. Cierre la ventana **Preferencias del Sistema**.
5. Seleccione **Continuar**.

El Sonos® Controller 100

Con un Sonos Controller a la mano, tiene acceso instantáneo a toda su colección de música digital, sin importar dónde se encuentre. La pantalla LCD a todo color y la rueda de desplazamiento intuitivo facilitan considerablemente todo, desde la exploración de canciones hasta la elección de zonas. Es como tener un jukebox gigante al alcance de sus dedos. Sencillamente elija una zona en la cual reproducir música, elija su música y pulse **Reproducir**.

Características

- Control inalámbrico de toda su música y todas sus zonas desde cualquier parte
- Control intuitivo de toda la música y las zonas con la pantalla LCD a todo color y la rueda de desplazamiento que facilitan:
- La exploración de canciones
- La colocación en cola de pistas y listas de reproducción
- La selección de estaciones de radio de Internet
- La elección de zonas

Los ajustes de control de volumen, reproducción y sistema

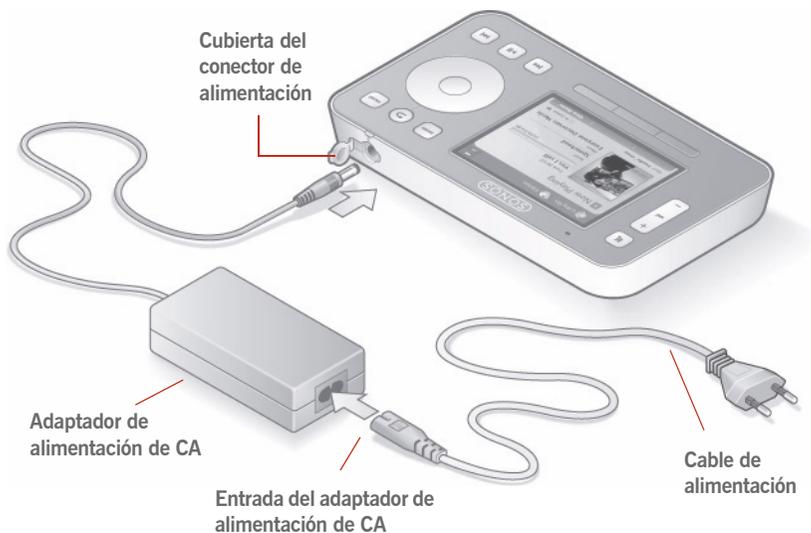
Conexión al Controller

- Después de configurar al menos un ZonePlayer, siga las instrucciones que aparecen en la pantalla del Controller a fin de añadirlo al Sistema de música multi-room de Sonos.
- Debe cargar el nuevo Sonos Controller al extraerlo del embalaje. La batería del

Capítulo 7

Controller se carga en aproximadamente dos (2) horas. Puede utilizar el Controller mientras se esté cargando.

- La cubierta del conector de alimentación es parte del diseño a prueba de salpicaduras de agua del Controller, de modo que mantenga la cubierta cerrada cuando el Controller no se esté cargando.



Precaución: Utilice solamente el adaptador de alimentación proporcionado para cargar la batería del Controller. Si utiliza otro adaptador se dañará el Controller y se anulará la garantía del producto.

Carga de la batería

Para volver a cargar el Controller, enchúfelo en el adaptador de CA proporcionado con el Controller o colóquelo en el receptáculo de carga de Sonos.

Indicador de carga de la batería

El indicador de carga de la batería del Controller señala el nivel de carga actual. Si la batería se baja, el indicador de estado de la batería se torna rojo. Para prolongar la duración de la batería de iones de litio, es mejor que no deje que ésta se descargue completamente antes de volver a cargarla. Mantenga el Controller enchufado al cargador o en el receptáculo de carga cuando no lo utilice, o bien cárguelo durante la noche, ya que las baterías de este tipo no sufren el *efecto memoria* y se pueden cargar en cualquier momento.

Precaución: Utilice solamente el adaptador de alimentación proporcionado para cargar la batería del Controller. Si utiliza otro adaptador se dañará el Controller y se anulará la garantía del producto.

Reemplazo de la batería

Después de varios años (según el uso), es probable que la batería del Controller no retenga la misma cantidad de carga. Debido al diseño a prueba de salpicaduras de agua del Controller, la batería de éste debe cambiarse solamente en la fábrica. Envíelo al centro de servicio de Sonos donde se reemplazará con prontitud y se le enviará de regreso. Visite www.sonos.com/support para obtener instrucciones y el precio del reemplazo de la batería.

Precaución: Existe un riesgo de explosión si la batería se reemplaza de forma indebida. Debe reemplazarse únicamente con un el mismo tipo o uno equivalente. Envíe el producto a Sonos o un centro de servicio autorizado por Sonos para el reemplazo.

Con el Controller



Navegación



Zonas

Utilice el botón **Zonas** para seleccionar una zona en la cual reproducir música, ver las selecciones de música que se están reproduciendo en cada habitación o crear o modificar los *grupos de zonas* a fin de compartir la misma música a través de las zonas.



Music

Utilice el botón **Music** para navegar a través de la música o seleccionarla, gestionar las colas de música, tener acceso a las listas de reproducción y cambiar los ajustes predeterminados de Sonos ZonePlayer o Controller.



Retroceso

Utilice el botón **Atrás** para regresar a la pantalla anterior.



Rueda de desplazamiento

Utilice la rueda de desplazamiento para navegar a través de la lista visualizada. Utilice el pulgar u otro dedo a fin de ‘girar’ la rueda en el sentido de las agujas del reloj para desplazarse hacia abajo a través de la lista y en el sentido contrario a las agujas del reloj para desplazarse hacia arriba a través de la lista.

Aceptar

Pulse el botón **Aceptar** situado en el centro de la rueda de desplazamiento para seleccionar las opciones.

Ver la fuente

Botones suaves

Las funciones de los botones suaves cambian para reflejar las acciones disponibles en la pantalla del Controller que se esté visualizando. La acción de cada botón figura encima del mismo (por ejemplo **Ver la cola** o **Añadir a la cola**).

Reproducción



Reproducir/Pausar

Cambia entre la reproducción y la pausa de la pista actual. Al navegar a través de fuentes de música, si resalta un elemento que se puede reproducir (pista, álbum, artista, lista de reproducción) y pulsa **Reproducir**, el elemento de música resaltado se añade al final de la cola de música y empieza a reproducirse de inmediato.



Siguiente (pulsación corta)

Salta al principio de la pista siguiente en la cola de música.



Avance (pulsación larga)

Si mantiene pulsado este botón se desplazará hacia adelante a través de la pista actual. La reproducción de música salta a la nueva posición al soltar el botón.



Anterior (pulsación corta)

Si ha avanzado más de 3 segundos en la pista, este botón salta al principio de la pista *actual*;

si ha avanzado menos de 3 segundos en la pista, este botón salta al principio de la pista *anterior*.



Rebobinado (pulsación larga)

Si mantiene pulsado este botón se desplazará hacia atrás a través de la pista actual. La reproducción de música salta a la nueva posición al soltar el botón.

Control del volumen



Control del volumen

Aumenta (+) o disminuye (-) el volumen en cualquier zona o a través de un grupo de zonas.



El panel de volumen se abre en la pantalla actual. El volumen se puede controlar en un grupo de zonas o en una zona individual. Utilice la barra de volumen de grupo para controlar el volumen en todo el grupo, lo cual ajusta el volumen de cada zona de forma proporcional.





Silencio

Silencia de forma temporal la música en una zona (en un grupo de zonas, el botón de silencio silencia automáticamente la última habitación en la cual se ajustaron los controles de volumen). Pulse el botón de **Silencio** de nuevo para anular el silencio.

Silenciar todas

Para silenciar todas las zonas de la casa, mantenga pulsado el botón de **Silencio** durante 3 segundos. Para anular el silencio en todas las zonas, manténgalo pulsado de nuevo durante 3 segundos.

Sensores e indicadores



Sensor de luz

Enciende automáticamente las luces de fondo del botón según las condiciones de iluminación del ambiente. Para ajustar el brillo de los botones o de la pantalla, seleccione **Ajustes de sistema > Ajustes de Controller** en el menú **Música**.



Indicador de intensidad de señal inalámbrica

Indica la intensidad actual de la señal inalámbrica del Controller.



Indicador de carga de la batería

Indica la carga restante de la batería del Controller.



Luz de indicación de estado de la batería

Indica el estado de carga de la batería:

- Se torna *roja* cuando la batería está baja e indica que el Controller debe cargarse
- Se torna *amarilla* mientras se carga el Controller
- Se torna *verde* cuando el Controller termina de cargarse
- Se apaga si el Controller se está utilizando y la batería está cargada

Modos de reposo

Reposo ligero

El Controller se coloca en *reposo ligero* a fin de preservar la batería cuando no se ha utilizado por un lapso de tiempo especificado. La pantalla se apaga hasta que se detecte movimiento o se pulse un botón. Utilice los ajustes **Temporizador de reposo acoplado** (si el Controller está conectado a una fuente de alimentación) y **Temporizador de reposo** (si el Controller no está conectado a una fuente de alimentación) para seleccionar la cantidad de tiempo tras la cual el Controller se colocará en reposo ligero.

Reposo profundo

El Controller se coloca en *reposo profundo* a fin de preservar la batería cuando no se ha utilizado por un lapso de tiempo especificado. Cuando el Controlador se activa tras el reposo profundo, ya sea debido al sensor de movimiento o a la pulsación de un botón, se colocará en un ciclo de reinicio que toma varios segundos. Seleccione la opción **Temporizador de reposo profundo** para seleccionar la cantidad de tiempo tras la cual el Controller se colocará en reposo profundo.

Sensor de movimiento

El Controller posee un sensor de movimiento que *activa* automáticamente el Controller al detectar movimiento. Si sacude el Controller, escuchará un sonido vibrante que proviene del sensor de movimiento. Esto es totalmente normal. Si desea desactivar el sensor de movimiento, seleccione **Ajustes de sistema>Ajustes de Controller>Ajustes avanzados>Sensor de movimiento**. Puede elegir la desactivación del mismo en todo momento (Desactivar) o solamente cuando el Controller se encuentre en el receptáculo (Desactivar durante la carga).

Apagado del Controller

Utilice este ajuste para colocar el Controller en *reposo profundo* en cualquier momento si no se va a utilizar durante lapsos prolongados de tiempo o cuando lo transporte a otra ubicación. Este ajuste coloca el Controller en el modo de reposo profundo de inmediato, obviando el ajuste del temporizador de reposo profundo. El Controller no se puede apagar mientras esté conectado al adaptador de CA y al

receptáculo de carga. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**>**Ajustes de Controller**>**Ajustes avanzados**>**Apagar Controller**.

Reloj y alarmas

Esta sección describe el uso de las funciones de reloj y alarma en el Controller de mano. Si necesita ayuda con el uso del Desktop Controller, visite Reloj y alarmas.

Definición de fecha y hora

1. En el menú **Música**, seleccione **Reloj y alarmas**.
2. Seleccione **Ajustes de fecha y hora**.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Seleccione **Huso horario**. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar el huso horario correspondiente en la lista y pulse **Aceptar**. A continuación, seleccione **Fecha** y utilice la rueda de desplazamiento para definir la fecha en curso y pulse **Aceptar** después de cada entrada. Si lo desea, cambie los formatos de visualización de fecha y hora. Para ello, seleccione las opciones correspondientes en el menú **Ajustes de fecha y hora**.
 - O bien, seleccione **Definir fecha y hora de Internet** y pulse **Aceptar**. Seleccione **Activar** o **Desactivar**. Si se *activa* esta opción, el sistema Sonos actualiza de forma periódica la fecha y hora con información obtenida de Internet. Si lo desea, cambie los formatos de visualización de fecha y hora. Para ello, seleccione las opciones correspondientes en el menú **Ajustes de fecha y hora**.
 - O bien, defina la hora y fecha de forma manual. Seleccione **Fecha** y pulse **Aceptar**. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar la fecha en curso y pulse **Aceptar** después de cada entrada. Siga el mismo proceso para definir la hora y seleccione **Hora** en el menú **Ajustes de fecha y hora**. Si lo desea, puede cambiar los formatos de visualización de fecha y hora. Para ello seleccione las opciones de menú correspondientes.

Adición de una alarma

1. En el menú **Música**, seleccione **Reloj y alarmas**>**Alarmas**.
2. Pulse **Alarma nueva**.

3. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar los ajustes deseados para esta alarma, incluso la hora de la alarma, la zona en la cual desee que suene la alarma, la fuente de música de la cual desee reproducir, la frecuencia de la alarma y los ajustes de volumen. Pulse **Aceptar** después de cada entrada.

Nota: Si la música que ha seleccionado no está disponible (tal como una estación de radio de Internet que se ha desconectado), la alarma reproducirá una campanilla de Sonos en su lugar.

4. Seleccione **Avanzado** para elegir otras preferencias de alarma:
 - Duración de la alarma: seleccione la cantidad de tiempo que desee que se reproduzca la alarma
 - Incluir zonas enlazadas: si selecciona **Sí**, la alarma se reproduce en las zonas que están enlazadas cuando se active la alarma, y no en las zonas que estaban enlazadas al momento de definir la alarma.
 - Mostrar reloj en este Controller: si selecciona **Sí**, el reloj se visualizará en este Controller cuando se active la alarma.

Nota: Cuando suene la alarma, el reloj se visualizará en el Controller que se utilizó para definir la alarma. Si desea que el reloj se visualice en otro Controller de mano, asegúrese de editar la alarma con el Controller deseado. En el menú **Música**, seleccione **Reloj y alarmas>Alarmas**, y luego seleccione **Avanzado>Mostrar reloj en este Controller**.

- Música aleatoria: seleccione **Sí** si desea definir el modo de reproducción de la música de alarma seleccionada en aleatorio.

5. Pulse **Guardar alarma** cuando termine de elegir los ajustes de alarma.

Eliminación de una alarma

1. En el menú **Música**, seleccione **Reloj y alarmas>Alarmas**.
2. Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar la alarma que desee eliminar y pulse **Eliminar alarma**.

Definición de un temporizador de reposo

1. En el menú **Música**, seleccione **Reloj y alarmas>Temporizador de reposo**.

- Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar la duración del temporizador de reposo y pulse **Aceptar**.

Visualización del reloj

Para ver el reloj en un Controller de mano:



- Seleccione **Ver reloj** en el menú **Música** o bien,
- Seleccione **Reloj y alarmas > Ver reloj** en el menú **Música**.

Si una alarma se activa

Cuando la alarma se activa, el Sonos Controller visualiza la esfera del reloj. Puede:

- Pulsar **Repetir alarma** para iniciar un intervalo de repetición de alarma de 9 minutos. El icono de campana se anima cuando se activa el modo de repetición de alarma.
- Pulse **Detener alarma** o **Pausar** para desactivar la alarma.
- Pulse **Desactiv visualiz** para colocar el Controller en el modo de reposo ligero (ayuda a conservar la carga de la batería). El sensor de movimiento activa el Controller cuando lo levanta.

Actualizaciones en línea

Sonos proporciona actualizaciones de software de forma periódica para mejorar el desempeño o añadir nuevas funciones. Su sistema de música debe estar registrado a fin de recibir actualizaciones. Si aún no ha realizado el registro, consulte Registro del sistema.

Búsqueda de actualizaciones

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Actualizaciones en línea** y pulse **Aceptar**.
2. Si hay una actualización disponible, seleccione **Sí** para empezar el proceso de actualización.
 - Se actualizarán sus **ZonePlayers y Controllers**, debido a que los componentes de Sonos deben portar el mismo número de versión de software. Este proceso podría tomar varios minutos en cada dispositivo, en función de la conexión de red.
 - Si ha instalado el software del **Desktop Controller**, se le indicará que realice la actualización la siguiente vez que inicie la aplicación.

Precaución: No desconecte la alimentación de los ZonePlayers, ya que podría desactivar el Sistema de música multi-room de Sonos mientras el proceso esté en ejecución. Comuníquese con la asistencia al cliente de Sonos si se produce un error.

Buscar automáticamente actualizaciones de software

Sonos puede examinar el sistema de forma automática en busca de actualizaciones de software disponibles. Su sistema de música debe estar registrado a fin de recibir actualizaciones. Para cambiar las preferencias realice los pasos siguientes.

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**.
2. Seleccione **Ajustes avanzados** > **Buscar autom actualiz software**.

Seleccione **Activar** para activar la búsqueda automática o bien, **Desactivar** para desactivar la búsqueda y luego haga clic en **Aceptar** (el valor predeterminado es Activar).

Actualizaciones de software del Controller

Si la versión de software del Controller no está sincronizada con el resto de los componentes del Sistema de música multi-room de Sonos, aparecerá un mensaje en la pantalla del Controller la siguiente vez que lo utilice.

Este Controller no estará disponible para su uso hasta que realice una actualización de software que ponga el Controller al corriente. Esta situación se presenta si realiza una actualización de software en otro Controller o en el Desktop Controller.

Actualizaciones de software del ZonePlayer

Si la versión de software de un ZonePlayer no está sincronizada con el resto de los componentes del Sistema de música multi-room de Sonos, aparecerá un mensaje en el menú **Zonas**.

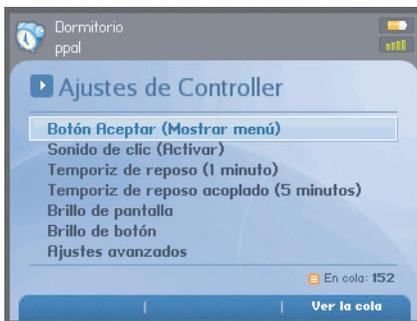
Es probable que necesite actualizar uno o más ZonePlayers si compra un nuevo ZonePlayer con una versión de software posterior o si enchufa un ZonePlayer que no se estaba utilizando la última vez que realizó una actualización de software.

También verá dicho mensaje de caducidad si ya ha actualizado el sistema de música con el Controller. Este mensaje indica que el software del Desktop Controller necesita actualizarse.

Pulse **Aceptar** para iniciar el proceso de actualización de software.

Ajustes de Controller

En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema** > **Ajustes de Controller** y utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el ajuste de preferencia que desee cambiar.



Botón Aceptar

- Utilice este ajuste de preferencia para elegir la acción que se producirá cuando se selecciona una pista y pulse el botón **Aceptar**. La pista puede empezar a reproducirse de inmediato (**Reproducir**), puede añadirse al final de la cola de música (**Añadir al final de la cola**) o puede ver el menú de opciones (**Mostrar menú**) para seleccionar una de las acciones siguientes:
 - Reproducir
 - Añadir al final de la cola
 - Reproducir y reemplazar cola

Sonido de clic

Ajuste esta opción para activar o desactivar el sonido de “clic” de la rueda de desplazamiento del Controller.

Temporizador de reposo desacoplado

Utilice este ajuste para seleccionar la cantidad de tiempo después de la cual el Controller se coloca en el modo de *reposo ligero* cuando no esté conectado a una fuente de alimentación. La pantalla se apaga hasta que se detecte movimiento o se pulse un botón.

Temporizador de reposo acoplado

Utilice este ajuste para seleccionar la cantidad de tiempo después de la cual el Controller se coloca en el modo de *reposo ligero* cuando no esté conectado a un adaptador o colocado en el receptáculo. Debido a que el Controller se encuentra conectado a una fuente de alimentación durante este tiempo, puede definir este temporizador de reposo en un valor superior al del temporizador de reposo desacoplado.

Brillo de pantalla

Utilice esta opción para ajustar el brillo de la pantalla.

Brillo de botón

Utilice esta opción para ajustar la luz de fondo de los botones que se produce cuando el sensor de luz enciende automáticamente los botones según las condiciones de iluminación del ambiente.

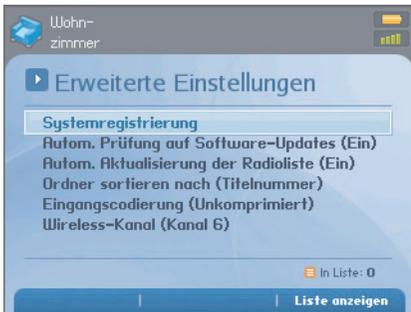
Ajustes avanzados

El menú Ajustes avanzados le ofrece algunas opciones de menú adicionales:

- **Temporizador de reposo profundo.** Utilice este ajuste para definir el temporizador de reposo profundo del Controller. El Controller se coloca en *reposo profundo* a fin de preservar la batería cuando no se ha utilizado por este lapso de tiempo especificado. Cuando el Controlador se activa tras la suspensión profunda, ya sea debido al sensor de movimiento o a la pulsación de un botón, se colocará en un ciclo de reinicio que toma varios segundos.
- **Sensor de movimiento.** El sensor de movimiento *activa* de forma automática el Controller cuando detecta movimiento. Utilice este ajuste para activar, desactivar o desactivar durante la carga el sensor de movimiento. Esta última opción desactiva el sensor solamente cuando el Controller se encuentre en el receptáculo o esté conectado al adaptador de alimentación.
- **Idioma.** Utilice este ajuste para seleccionar su preferencia de idioma. Cuando cambia la preferencia de idioma, el Controller se reinicia.
- **Apagar Controller.** Utilice este ajuste para colocar el Controller en *reposo profundo* en cualquier momento si no se va a utilizar durante lapsos prolongados de tiempo o cuando lo transporte a otra ubicación. Este ajuste coloca el Controller en el modo de reposo profundo de inmediato en lugar de esperar a que se alcance el ajuste del temporizador de reposo profundo. **El Controller no se puede apagar mientras esté conectado al adaptador de CA y al receptáculo de carga.**
- **Restablecimiento de valores de fábrica.** Utilice este ajuste para restablecer el Controller a los valores de fábrica originales. Este ajuste desconecta por completo el Controller del Sistema de sonido multi-room de Sonos (puede añadirlo en cualquier momento). Esto podría ser necesario si se asocia el Controller con el sistema de música erróneo durante la configuración o si desea unir el Controller a otro Sistema de música multi-room de Sonos (por ejemplo, si está configurando un sistema de Sonos de segunda mano).

Ajustes adicionales

En algunas ocasiones podría ser necesario ajustar algunos ajustes predeterminados del Sistema de música multi-room de Sonos.



Ordenar carpetas por

Puede definir la preferencia de orden para las carpetas de música que son accesibles desde la biblioteca musical. Puede elegir ordenar por:

- Nombre de pista
- Número de pista
- Nombre de archivo

Consulte "Arrastrar y soltar" en la página 4-14 para obtener más información.

Codificación de entrada de línea

Si hay fuentes de música de entrada de línea que estén conectadas a un ZonePlayer, la codificación de entrada de línea determina la forma en que el Sistema de música multi-room de Sonos codifica los datos provenientes de dichas fuentes. Para el sonido en varias habitaciones, es recomendable que utilice el ajuste **Comprimido**. Para obtener una calidad aún mayor, seleccione en su lugar la codificación **Sin comprimir** (observe que esta selección requiere más ancho de banda de red que el sonido comprimido). Para el en televisión o DVDs, es recomendable que utilice el ajuste **Sin comprimir**.

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**.
2. Seleccione **Ajustes avanzados**>**Codificación de entrada de línea**.
3. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar el nivel de codificación **Sin comprimir** o **Comprimido** y pulse **Aceptar**. Si ha seleccionado *Comprimido*, observará una ligera demora antes de que se empiece a reproducir la música. Si se ha seleccionado *Sin comprimir*, la demora se reduce de forma considerable.

Selección de otro canal inalámbrico

El Sistema de música multi-room Sonos selecciona el canal de frecuencia de radio óptima durante la configuración. No obstante, si otros dispositivos inalámbricos utilizan el mismo canal, es recomendable que cambie el Sistema de música multi-room de Sonos a otro canal para evitar conflictos, debido a que los conflictos podrían ocasionar pérdidas del sonido.

1. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**.
2. Seleccione **Ajustes avanzados**>**Canal inalámbrico**.
3. Utilice la rueda de desplazamiento para seleccionar otro canal inalámbrico y pulse **Aceptar**.

Podría tomar varios segundos para que el cambio tenga efecto. Si está reproduciendo música, se producirá una pequeña pérdida de la música durante el cambio del canal inalámbrico.

El Sonos Controller para iPhone

Ahora puede utilizar el iPhone o iPod touch con Sonos para disfrutar su música favorita en toda la casa. El Sonos Controller para iPhone es una aplicación gratuita que convierte el iPhone (o iPod touch) en un Sonos Controller con todas las funciones, solamente elija una habitación, elija una canción y pulse **Reproducir**.



Capítulo 8

Navegación



Zonas

Pulse el botón **Zonas** para seleccionar una zona en la cual reproducir música, ver las selecciones de música que se están reproduciendo en cada habitación o crear o modificar los *grupos de zonas* a fin de compartir la misma música a través de las zonas.



Música

Pulse el botón **Música** para explorar o seleccionar la música, obtener acceso a listas de reproducción y cambiar la configuración predeterminada de un Sonos ZonePlayer o Controller.



Retroceso

Pulse el botón **Atrás** para regresar a la pantalla anterior.

Desplazamiento

Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para desplazarse a través de la lista mostrada. *Realice un gesto táctil* desplazarse rápidamente. Puede pulsar o tocar en cualquier parte de la pantalla para detener el desplazamiento de inmediato. Si pulsa o toca para detener el desplazamiento, no se activará nada en la pantalla.

Pulse un elemento de la lista para hacer una selección.



Cola

Pulse el botón **Cola** para ver las pistas que se encuentran en la cola actual.



Inicio

Pulse el botón **Inicio** para cerrar la aplicación de Sonos Controller.



Información

Pulse el botón **Información** para ver otras opciones o más información en cuanto a una selección de música.

Controles de reproducción

Utilice los controles de reproducción para controlar las tareas básicas de reproducción, tales como reproducir, pausar, rebobinar y avanzar.



Reproducir/Pausar

Cambia entre la reproducción y la pausa de la pista actual.



Siguiente /Avanzar

Salta al principio de la pista siguiente en la cola de música.

Si mantiene pulsado el botón se muestra el control deslizante de posición de pista a medida que avanza a través de la pista actual.



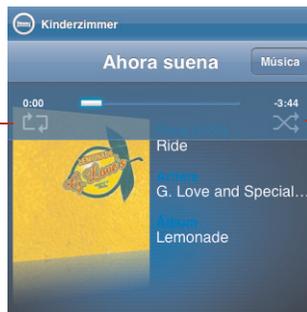
Anterior /Rebobinar

Si ha avanzado más de 3 segundos en la pista, este botón salta al principio de la pista *actual*; si ha avanzado menos de 3 segundos en la pista, este botón salta al principio de la pista *anterior*.

Si mantiene pulsado el botón se muestra el control deslizante de posición de pista a medida que salte hacia atrás a través de la pista actual.

Control deslizante de posición de pista. Pulse y mantenga pulsado el control deslizante de posición rápidamente para moverse hacia adelante o hacia atrás a través de la pista actual.

Repetir. Repite la cola de música después que finaliza la última pista



Aleatorio. Reproduce las pistas de la cola musical en orden aleatorio

Si pulsa en cualquier parte de la carátula del álbum en la pantalla **Ahora suena**, se muestran los controles de aleatorio y repetir, al igual que el control deslizante de posición de pista.

Control del volumen



Control deslizante del volumen

Aumenta (+) o disminuye (-) el volumen en cualquier zona o a través de un grupo de zonas.

Deslice el control del volumen hacia la derecha para subir el volumen y hacia la izquierda para bajarlo.

El volumen se puede controlar en una zona individual o en grupo de zonas.



Si se agruparon zonas, puede ajustar el volumen en todo el grupo con el control deslizante *volumen de grupo* o ajustar una zona individual con el control deslizante que aparece junto a la zona.



Silencio

Silencia de forma temporal la música en una zona (en un grupo de zonas, el botón de silencio silencia automáticamente la última habitación en la

cual se ajustaron los controles de volumen). Pulse el botón de **Silencio** para silenciar y púlselo de nuevo para anular el silencio.

Sleep/Wake (Reposo/Despertar)

Pulse el botón **Sleep** (Reposo) en la parte superior del iPhone para colocarlo en *reposo ligero*.

Para *reanimar* el iPhone, pulse el botón **Sleep** (Reposo) o el botón **Home** (Inicio) y luego deslice el dedo para desbloquearlo. Si el iPhone se coloca en reposo con el Sonos Controller abierto, volverá a visualizar la misma pantalla que tenía al momento de colocarse en reposo.

Reloj y alarmas

Definición de fecha y hora

1. En el **Menú Música**, pulse **Alarmas**.
2. Pulse **Ajustes de fecha y hora**.
3. Elija una de las opciones siguientes:
 - Pulse **Huso horario** y luego seleccione el huso horario en la lista.
 - Pulse **Tomar de Internet** y luego seleccione **Activo** o **Inactivo**. Si se *activa* esta opción, el sistema Sonos actualiza de forma periódica la fecha y hora con información obtenida de Internet.
 - O bien, defina la hora y fecha de forma manual. Pulse **Fecha**, escriba la fecha y pulse **Listo**. Siga el mismo proceso para definir la fecha y seleccione **Hora** en el menú **Ajustes de fecha y hora**.

Para cambiar el formato de visualización de fecha, seleccione **Formato de fecha**.

Para cambiar el formato de visualización de hora, seleccione **Formato de hora**.

Adición de una alarma

1. En el **Menú Música**, pulse **Alarmas**>**Alarmas**.
2. Pulse **Alarma nueva**.

3. Elija los ajustes deseados para esta alarma, incluso la hora de la alarma, la zona en la cual desee que suene la alarma, la fuente de música de la cual desee reproducir, la frecuencia de la alarma y el ajuste de volumen.

Nota: Si la música que ha seleccionado no está disponible cuando se active la alarma (tal como una estación de radio de Internet que se ha desconectado), la alarma reproducirá una campanilla de Sonos en su lugar.

4. Pulse **Avanzado** para seleccionar otras preferencias de alarma:
 - **Duración:** seleccione la cantidad de tiempo que desee que se reproduzca la alarma
 - **Incluir zonas enlazadas:** si selecciona **Sí**, la alarma se reproduce en las zonas que están enlazadas cuando se active la alarma (no en las zonas que estaban enlazadas al momento de definir la alarma).
 - **Música aleatoria:** seleccione **Sí** si desea definir el modo de reproducción de la música de alarma seleccionada en aleatorio.
5. Pulse **Guardar** cuando termine de elegir los ajustes de alarma.

Eliminación de una alarma

1. En el **Menú Música**, pulse **Alarmas>Alarmas**.
2. Seleccione la alarma que desee eliminar y pulse **Eliminar**.

Definición de un temporizador de reposo

1. En el **Menú Música**, pulse **Alarmas>Temporizador de reposo**.
2. Seleccione la duración del temporizador de reposo.

Desactivación de la alarma

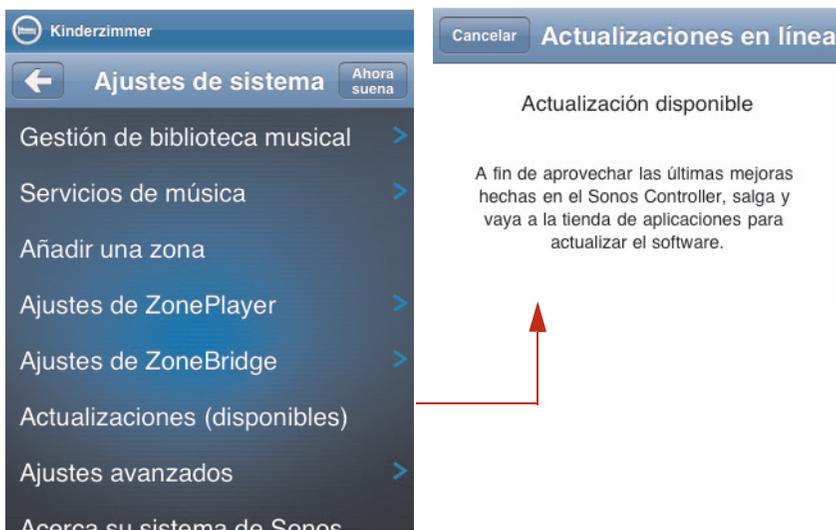
Una vez que la alarma se active, pulse **Pausar** en la pantalla **Ahora suena** para desactivar la alarma.

Actualizaciones en línea

Sonos proporciona actualizaciones de software de forma periódica para mejorar el desempeño o añadir nuevas funciones. Su sistema de música debe estar registrado a fin de recibir actualizaciones. Si aún no ha realizado el registro, consulte "Registro del sistema" en la página 1-4.

Búsqueda de actualizaciones

- Si hay una actualización disponible, verá el mensaje (**disponible**) cuando seleccione **Ajustes de sistema** > **Actualizaciones en línea** en el menú **Música**. Vaya a App Store para descargar la nueva actualización de software.



- Si ya ha actualizado el sistema de Sonos con otro Controller, se muestra un icono de actualización junto a los ZonePlayers del **Menú Zona**, junto con el mensaje, "**Pulse para actualizar**". Pulse una zona para empezar la actualización.

Se actualizarán sus **ZonePlayers y Controllers**, debido a que los componentes de Sonos deben portar el mismo número de versión de software. Este proceso podría tomar varios minutos en cada dispositivo, en función de la conexión de red.

Precaución: No desconecte la alimentación de los ZonePlayers, ya que podría desactivar el Sistema de música multi-room de Sonos mientras el proceso esté en ejecución. Comuníquese con la asistencia al cliente de Sonos si se produce un error.

Sugerencias y resolución de problemas

Resolución básica de problemas

Advertencia: *Bajo ninguna circunstancia el producto debe ser reparado por ninguna persona que no sea un técnico de un centro de reparación autorizado por Sonos, ya que de hacerlo se invalidará la garantía. Comuníquese con el centro de servicio al cliente de Sonos para obtener información sobre los centros de reparación autorizados en su localidad. No abra el sistema ya que existe el riesgo de sufrir un choque eléctrico.*

Si se presenta un problema, pruebe las soluciones mencionadas en la sección de resolución de problemas. Si no logra corregir el problema:

- Visite el sitio Web de servicio al cliente de Sonos en www.sonos.com/support.
- Llámenos por teléfono. Visite www.sonos.com/support/phone_support para obtener el número de teléfono correspondiente a su localidad.
- Envíenos sus preguntas a <http://faq.sonos.com/ask>.

Después de realizar la actualización a Windows Vista, la música no se reproduce

Tras la actualización de Windows XP a Windows Vista, es probable que se produzcan problemas al reproducir la música almacenada en el ordenador que se ha actualizado. A fin de garantizar la reproducción ininterrumpida, debe volver a añadir las carpetas de música almacenadas en *dicho* ordenador al sistema de Sonos.



Con el Desktop Controller:

1. En el menú **Música**, seleccione **Configurar biblioteca musical**.
2. Seleccione las carpetas de música almacenadas en el ordenador y haga clic en **Eliminar**.
3. A continuación, seleccione **Añadir** para volver a añadir el recurso compartido.
4. Seleccione **Añadir música almacenada en este ordenador** y haga clic en **Siguiente**.
5. Seleccione la carpeta de música recién eliminada y haga clic en **Siguiente**.
6. Haga clic en **Finalizar**.

No se detectó el componente de Sonos conectado con cable durante la configuración

Es probable que un problema en la red o en el servidor de seguridad esté evitando que el componente de Sonos que está conectado al enrutador se una al sistema de Sonos. Intente los pasos siguientes para resolver el problema.

(Si se trata de un ZonePlayer inalámbrico, intente colocar los ZonePlayers a menor distancia uno del otro o conecte el ZonePlayer con cable de forma temporal para ver si el problema tiene que ver con una interferencia inalámbrica).

Si aún se presentan problemas, comuníquese con el centro de servicio al cliente de Sonos.

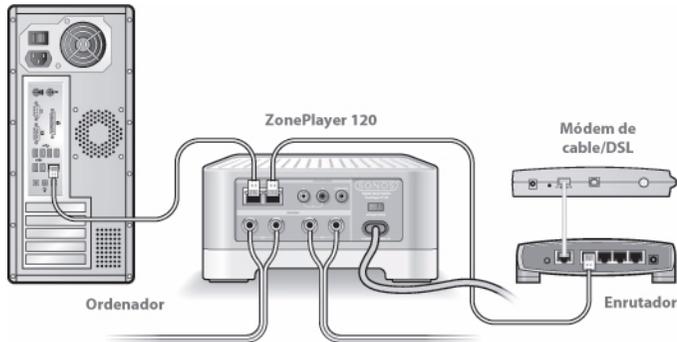
1. Verifique el servidor de seguridad

El software de servidor de seguridad instalado en el ordenador podría estar bloqueando los puertos que Sonos utiliza para operar. Primero, desactive todos los servidores de seguridad e intente la conexión de nuevo. Si se resuelve el problema, debe configurar el servidor de seguridad a fin de que funcione con el software de Sonos Desktop Controller. Haga clic en "Información de servidor de seguridad" en la página 6-10 (Macintosh) o "Información de servidor de seguridad" en la página 5-9 (PC) para obtener ayuda con este paso. Si no se resuelve el problema, intente el paso 2 siguiente.

2. Verifique el enrutador

Pase por encima del conmutador del enrutador para determinar si existen problemas en la configuración del enrutador. Para ello, establezca conexión con Sonos como se

muestra a continuación (observe que el ZonePlayer y el ordenador aún tendrán acceso a Internet con esta configuración):



- Asegúrese de que el módem de cable o DSL esté conectado al puerto WAN (Internet) del enrutador.
- Quite de forma temporal cualquier otro componente que esté conectado a la red mediante cable.
- Conecte un cable Ethernet del ordenador directamente a la parte posterior del ZonePlayer (o ZoneBridge) y luego conecte otro cable Ethernet del ZonePlayer directamente a uno de los puertos de red local (LAN) del enrutador.
- Cuando realice un cambio en la configuración de red, es probable que deba efectuar un ciclo de alimentación en el ZonePlayer. Para ello, desenchufe el cable de alimentación y vuelva a enchufarlo.
- Si no está utilizando un enrutador, consulte <http://faq.sonos.com/norouter>.

3. Verifique los cables

Compruebe las luces de enlace y actividad tanto en el enrutador como en el componente de Sonos. Las luces de enlace deben encenderse de forma sólida y las luces de actividad deben parpadear.

- Si las luces de enlace no están encendidas, intente la conexión en otro puerto.
- Si las luces de enlace aún no se encienden, intente la conexión con otro cable Ethernet.

Al agregar el Controller, no se detectan los ZonePlayers

1. Verifique que no se trate de un problema de DHCP o de red.

- Desconecte el cable Ethernet de la parte posterior del componente de Sonos que se encuentre conectado al enrutador con cable.
- Desenchufe el cable de alimentación del ZonePlayer y vuelva a enchufarlo.
- Cuando la luz de indicación de estado del panel frontal del ZonePlayer deje de parpadear en blanco, intente añadir el Controller otra vez.

Si funciona, es probable que el servidor DHCP del enrutador ya no tenga direcciones IP disponibles para asignar al Controller. En la mayoría de los casos, puede iniciar sesión en el enrutador si escribe

<http://192.168.1.1> en la línea de dirección del explorador (la dirección IP del enrutador podría ser distinta). Verifique los ajustes de DHCP y aumente la cantidad de direcciones IP disponibles en el ámbito DHCP.

Si el Controller aún no reconoce el ZonePlayer tras completar este paso, intente el paso 2 siguiente.

2. Apague todos los teléfonos inalámbricos de 2,4 GHz que tenga

Algunos teléfonos inalámbricos de 2,4 GHz podrían ocasionar interferencias inalámbricas. Si al apagar los teléfonos inalámbricos de 2,4 GHz se resuelve el problema, considere utilizar teléfonos de 5,8 Ghz o 900Mhz (o cambie el canal inalámbrico en el cual opera el sistema Sonos, consulte "Selección de otro canal inalámbrico" en la página 5-8).

3. Defina los enrutadores inalámbricos de 108 Mbps en el modo de 54 Mbps

Sonos no puede funcionar de forma debida si un enrutador opera en el modo turbo. Para duplicar la velocidad de 54 Mbps a 108 Mbps, el enrutador se coloca en el modo de ancho de banda amplio, el cual utiliza la mayoría del espectro de 2,4 GHz que FCC ha designado para los servicios 802.11b/g. Esto significa que la interferencia (ruido de RF) se produce con cualquier otro dispositivo de 2,4 que no esté operando en el mismo canal que el dispositivo de 108 Mbps (habitualmente en el canal 6). Aunque es posible colocar todos los dispositivos inalámbricos en el canal 6, no es recomendable que lo haga. Los dispositivos tendrían que competir por el ancho de banda disponible y toda la red inalámbrica se torna lenta.

4. Cambie el canal inalámbrico en el cual opera el sistema Sonos

- En el software Desktop Controller para Windows, seleccione **Preferencias** en el menú **Archivo**. Haga clic en la ficha **Avanzado** y seleccione otro canal inalámbrico en la lista **Canal inalámbrico**.
- En el software del Desktop Controller para Macintosh, seleccione **Preferencias** en el menú **Sonos**. Haga clic en la ficha **Avanzado** y seleccione otro canal inalámbrico en la lista **Canal inalámbrico**.
- Con el Sonos Controller 100, seleccione **Ajustes de sistema>Ajustes avanzados>Canal inalámbrico**.

Podría tomar varios segundos para que el cambio tenga efecto. Si está reproduciendo música, se producirá una pequeña pérdida de la música durante el cambio del canal inalámbrico.

El ZonePlayer no funciona debidamente

- Si el indicador de estado del ZonePlayer no está encendido y no se produce ningún sonido cuando se enchufa la unidad, verifique que el cable de alimentación se haya insertado correctamente.
- Compruebe que el indicador de estado del ZonePlayer en la parte frontal del mismo esté encendido en blanco y sin parpadear. Si está parpadearo o es de color amarillo, consulte "El ZonePlayer ha dejado de reproducir música" en la página A-6.
- Verifique que esté encendida la luz de enlace verde en el conmutador Ethernet del panel posterior del ZonePlayer que está conectado a la red con cable.
- Coloque el Controller más cerca de la unidad.
- Compruebe que no hayan obstáculos que impidan la operación inalámbrica.
- Verifique las conexiones de red.
- Quizá sea necesario **restablecer** el ZonePlayer. Desconecte el cable de alimentación durante 5 segundos y vuelva a conectarlo. Espere que se reinicie el ZonePlayer.
- Si estos pasos no corrigen el problema, es probable que el **ZonePlayer necesite un restablecimiento de valores de fábrica**. Desconecte la alimentación y vuelva a conectar el enchufe mientras mantiene pulsado el botón **Silencio** hasta que la luz de *indicación de silencio* empiece a parpadear

en amarillo. Utilice el software del Controller o del Desktop Controller para volver a añadirlo al sistema de Sonos. (Esto podría ser necesario si por ejemplo, le ha comprado un ZonePlayer de segunda mano a un amigo).

Nota importante: No debe realizar un restablecimiento de valores de fábrica en todos los ZonePlayers a la vez debido a que se perderán todas las preferencias y las listas de reproducción de Sonos que haya establecido.

La luz de indicación de estado del ZonePlayer se enciende pero no se produce sonido

- Asegúrese de que los altavoces estén conectados con firmeza.
- Cerciórese de que el volumen esté ajustado en un nivel adecuado.
- Compruebe que no esté activado el silencio.

Se reduce el nivel de volumen del ZonePlayer

Si la luz de indicación de estado del ZonePlayer cambia a amarillo sin parpadear y el volumen se reduce a un 75%, quiere decir que el ZonePlayer se encuentra en una condición de error.

- Verifique que no estén bloqueadas las rejillas de ventilación del ZonePlayer.
- Compruebe que no haya un cortocircuito en el ZonePlayer.
- Active el silencio en el ZonePlayer o desenchúfelo durante varios minutos para permitir que se enfríe.

El ZonePlayer ha dejado de reproducir música

Si uno de los ZonePlayers deja de reproducir música y las luces de indicación de estado del ZonePlayer están parpadearando (amarillo largo y blanco corto repetidamente), quiere decir que el ZonePlayer ha sufrido una condición de error y se ha silenciado automáticamente para evitar daños en el ZonePlayer.

- Verifique que no estén bloqueadas las rejillas de ventilación del ZonePlayer.
- Compruebe que no haya un cortocircuito en el ZonePlayer.
- Desenchufe el ZonePlayer durante varios minutos para permitir que se enfríe.
- Active y anule el silencio en el ZonePlayer.

Consulte "Explicaciones de los indicadores de estado de ZonePlayer" en la página A-12 para obtener más información en cuanto a las luces LED.

Se produce sonido solamente en un altavoz

- Asegúrese de que el altavoz esté conectados con firmeza.
- Compruebe que se haya definido correctamente el control de balance.

No se logra el acceso a la radio, a las actualizaciones en línea o al registro

- Es probable que el servidor de seguridad esté bloqueando las conexiones salientes a Internet. Cerciórese de que el servidor de seguridad permita el acceso a Internet para las direcciones Ethernet de los componentes de Sonos.
- Es probable que el servidor de seguridad esté configurado de modo que los componentes de Sonos no logren obtener una dirección IP. De ser así, los ZonePlayers y Controllers visualizarán una dirección IP en el intervalo 169.254.xxx.yyy, aunque exista un enrutador o un servidor DHCP en la red. Para verificar las direcciones IP asignadas a los ZonePlayers, seleccione **Música > Ajustes de sistema > Acerca del Sistema de música multi-room**). El servidor DHCP integrado en algunos enrutadores podría estar configurado de modo que suministre direcciones IP solamente a los dispositivos con direcciones MAC Ethernet indicadas de forma específica. Si ha configurado el enrutador de este modo, debe otorgar permiso a la dirección MAC Ethernet de cada uno de los componentes de Sonos (incluso el Controller) antes de configurar el sistema. Visite <http://faq.sonos.com/dhcp> para obtener más información.

Se produce una demora cuando reproduzco música de una fuente externa

Si se ha seleccionado **Comprimido** como método de codificación de la fuente de música de entrada de línea, se producirá una demora antes de que la música se empiece a reproducir. Si se ha seleccionado **Sin comprimir**, la demora se reduce de forma considerable.

Se congela la pantalla del Controller

Si se congela la pantalla del Controller, mantenga pulsados los botones de **Silencio** y **Music** de forma simultánea en el Controller durante aproximadamente 3 segundos. El Controller se restablece de forma momentánea.

Las zonas no se visualizan de forma debida

Si el Controller no visualiza las zonas de forma debida o muestra el mensaje, “Buscando ZonePlayers...”

- Asegúrese de que al menos un ZonePlayer esté enchufado y que el indicador de estado esté encendido en blanco y sin parpadear.
- Es probable que los ZonePlayers estén realizando una actualización o un reinicio, y las zonas volverán a aparecer una vez que se reinicien.
- Coloque el Controller más cerca del ZonePlayer.
- Es probable que se haya configurado el Controller para que funcione con otro Sistema de música multi-room de Sonos. **Desconecte el Controller** (véase abajo) del Sistema de música multi-room de Sonos y vuelva a añadirlo. (Esto podría ser necesario si ha comprado un sistema de Sonos de segunda mano o si ha configurado sin querer dos redes de malla distintas durante el proceso de configuración).

Para desconectar el Controller:

- Seleccione **Ajustes de sistema>Ajustes de Controller>Ajustes avanzados>Restablecimiento de valores de fábrica** en el menú **Música**.

O bien,

- Si se muestra el mensaje “Buscando ZonePlayers”, seleccione **Ajustes>Restablecimiento de valores de fábrica**.

Controlador lento

Si el Controller está lento o no están visibles todas las zonas, es probable que haya alguna interferencia inalámbrica.

- Cambie el canal inalámbrico del Sistema de música multi-room de Sonos. Para ello, seleccione **Ajustes de sistema>Ajustes avanzados>Canal inalámbrico**.

El Controller no funciona en algunas partes de la casa

- Coloque el Controller más cerca de un ZonePlayer.
- Para cambiar el canal inalámbrico en el que opera el sistema Sonos, seleccione **Ajustes de sistema>Ajustes avanzados>Canal inalámbrico**.

- Si esto no resuelve el problema, compre e instale un Sonos ZoneBridge para ampliar el ámbito inalámbrico del sistema de música.

La música se detiene cuando utilizo el teléfono inalámbrico de 2,4 GHz

Cambie el canal inalámbrico del Sistema de música multi-room de Sonos. Para ello, seleccione **Ajustes de sistema > Ajustes avanzados > Canal inalámbrico**.

Se visualiza la carátula errónea

Si se muestra la carátula indebida o no aparece ninguna carátula, visite nuestro sitio Web en <http://faq.sonos.com/art> para obtener detalles sobre cómo ubicar y visualizar las carátulas.

Faltan algunas estaciones de radio

La guía de radio de Sonos está equipada con RadioTime. Si no encuentra su estación de radio o programa favorito, vaya al sitio Web de RadioTime en <http://radiotime.com/index.aspx> y busque la estación o programa de radio que falte.

- Si no aparece la estación o el programa, haga clic en el botón **Tell us to Fix-It** (Pídanos que lo arreglemos) de color naranja y escriba la información de la estación para pedir a RadioTime que la agregue. Deje la estación de correo electrónico si desea recibir respuesta.
- Si no se ve la estación de radio o el programa, es probable que no se esté transmitiendo en ese momento o que no sea compatible con Sonos. Haga clic en el nombre del elemento para ver los detalles de la estación y luego haga clic en el botón **Tell us to Fix-It** de color naranja para pedir que se agregue una transmisión compatible. Deje la estación de correo electrónico si desea recibir respuesta.
- Si desea que se agregue el horario de un programa o un podcast, envíe un mensaje de correo electrónico a RadioTime a través del formulario de contacto que se proporciona. Asegúrese de incluir la mayor cantidad de información posible, incluso la dirección URL del horario del programa o del podcast.
- De forma alterna, envíe un mensaje de correo electrónico a support@radiotime.com.

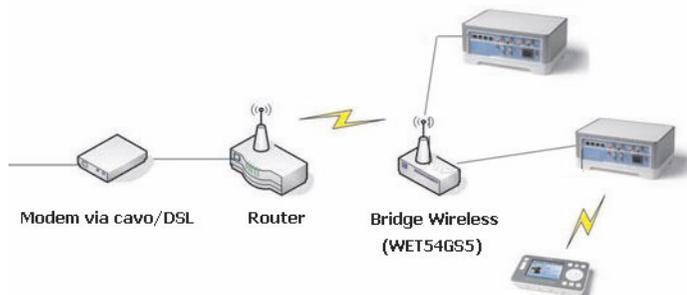


¿Puedo eliminar First Wire?

Si no desea reproducir música en el sitio donde se encuentra el enrutador, una solución fácil y de bajo costo es comprar e instalar un Sonos ZoneBridge. (Si está reemplazando un ZonePlayer que ya se encuentre conectado al enrutador, asegúrese de aplicar la alimentación y primero añada el ZoneBridge al sistema de música antes de desconectar el ZonePlayer del enrutador. A continuación, desconecte el ZonePlayer del enrutador, conecte el ZoneBridge y coloque el ZonePlayer en otra ubicación).

Es posible utilizar otro puente inalámbrico a fin de eliminar el primer cable del Sistema de música multi-room de Sonos. Sin embargo, **no se proporciona asistencia para esta configuración** y por lo tanto, las preguntas técnicas deben dirigirse a los foros de Sonos, (<http://forums.sonos.com/>) y no a la asistencia técnica de Sonos.

Ejemplo de configuración de puente inalámbrico



Hardware compatible probado

- Linksys WET54GS5

Hardware no compatible probado

- D-Link DWL-G810

Restablecimiento del Desktop Controller

Si desea unir el ordenador a otro Sistema de música multi-room de Sonos, primero debe restablecer el Desktop Controller a los *valores de fábrica*. (Esto podría ser necesario si ha configurado sin querer dos redes de malla distintas durante el proceso de configuración o si ha comprado un sistema de Sonos de segunda mano).

Con el Desktop Controller para Windows

1. Seleccione **Restablecer Desktop Controller** en el menú **Ayuda**.
2. Haga clic en **Sí**.

Con el Desktop Controller para Macintosh

1. Seleccione **Restablecer Desktop Controller** en el menú **Sonos**.
2. Haga clic en **Restablecer**.
3. Seleccione **Salir**.

La ventana del Desktop Controller se cierra automáticamente. La siguiente vez que inicie el software del Desktop Controller, se abre el Asistente de configuración para guiarle a través del proceso de configuración. Si está uniendo el ordenador a un Sistema de música multi-room de Sonos que ya se haya configurado, no tiene que volver a pulsar los botones de **Silencio** y **Subir volumen** en cada ZonePlayer y solamente lo tiene que hacer en el que esté conectado al sistema de Sonos.

Explicaciones de los indicadores de estado de ZonePlayer

Indicador de estado de ZonePlayer	Indicador del botón de silencio	Estado	Información adicional
Blanco sin parpadear	Desactivar	Encendido y conectado a la red	Puede apagar la luz blanca para que no se encienda cuando el ZonePlayer se encuentre en operación normal.
Blanco sin parpadear	Verde sin parpadear	Silencio en habitación	
Blanco sin parpadear	Verde parpadeante a verde sin parpadear	Silencio en toda la casa	
Blanco parpadeante	Desactivar	Encendiéndose (o iniciándose)	
Blanco parpadeante	Verde parpadeante	Encendido y no conectado a un sistema Sonos	Parpadeo unísono
Blanco parpadeante	Verde parpadeante	Buscando un Sistema de música multi-room de Sonos	Parpadeo alterno
Amarillo parpadeante	Desactivar	Encendiéndose en modo de restablecimiento	

Amarillo sin parpadear

Advertencia de error en ZonePlayer

El ZonePlayer está empezando a sufrir una condición de error y reducirá el volumen a un 75%.

- Verifique las rejillas de ventilación para un enfriamiento debido.
- Compruebe que no haya un cortocircuito en el ZonePlayer
- Active y luego anule el silencio en el ZonePlayer
- Desenchufe el ZonePlayer durante varios minutos para permitir que se enfríe

Amarillo largo y blanco corto repetidamente

Apagado por error del ZonePlayer (en silencio)

Si no se corrige la condición de error anterior, el ZonePlayer se silencia automáticamente para evitar daños en el ZonePlayer.

Rojo parpadeante o sin parpadear

Modo de diagnóstico

Un técnico podría indicarle que utilice el modo de diagnóstico al llamar a la asistencia al cliente para informar de un problema.

Si inicia el modo de diagnóstico de forma accidental, pulse el botón **Silencio** para salir.

Acerca del sistema de música

Si llama a la asistencia al cliente de Sonos, es probable que le pidan detalles específicos sobre su Sistema de música multi-room de Sonos. Para encontrar dicha información, elija una de las opciones siguientes:

- En el menú **Música** del Sonos Controller, seleccione **Ajustes de sistema** > **Acerca del Sistema de música multi-room**.

O bien,

- En la barra de menú Sonos Desktop Controller para Windows, seleccione **Ayuda** > **Acerca del Sonos Desktop Controller**.

O bien,

- En la barra de menú Sonos Desktop Controller para Macintosh, haga clic en **Sonos** > **Acerca de Sonos**.

Diagnósticos de asistencia

Los diagnósticos de asistencia solamente deben utilizarse cuando esté en el teléfono con un representante de asistencia de Sonos. Visite www.sonos.com/support/phone_support para obtener el número de teléfono correspondiente a su localidad. Para obtener información general de asistencia de Sonos, visite www.sonos.com/support.

Con el Desktop Controller

1. En el menú **Archivo (o Sonos)**, haga clic en **Preferencias**.
2. Haga clic en la ficha **Diagnósticos**.
3. Haga clic en **Enviar diagnósticos** si se lo indica un representante de asistencia de Sonos.

¿No encuentra lo que busca?

Si no encuentra la respuesta a su pregunta en nuestra documentación, visite las páginas de preguntas más frecuentes en www.sonos.com/support o bien, envíenos una pregunta a <http://faq.sonos.com/ask>.

Especificaciones de dispositivos de Sonos

Sonos ZonePlayer 120/100

Función	Descripción
Sonido	
Capacidad de salida	RMS mínimo de 55W (ZP120) / 50W (ZP100) por canal (8 ohmios, 20-20kHz, THD+N<0,02%)
Conexiones de los altavoces	Bornes de conexión de resorte (en América del Norte, el ZP120 tiene una combinación de conectores de bornes de conexión de resorte y de enchufe con punta cónica)
Entrada de línea	Tipo RCA con detección automática
Salida de bafle de bajos	Tipo RCA de detección automática con cruce de 80 Hz
Acceso a música	

B

Formatos de sonido compatibles	<p>Compatibilidad con archivos de música comprimidos de formato MP3, WMA (incluso canciones compradas de Windows Media), AAC (MPEG4), Ogg Vorbis, archivos .AA de Audible (formato 4), Apple Lossless, FLAC (sin pérdida), al igual que archivos sin comprimir de formato WAV y AIFF.</p> <p>Compatibilidad nativa para las velocidades de muestra de 44,1 kHz. Se ofrece compatibilidad adicional con las velocidades de muestra de 48 kHz, 32 kHz, 24 kHz, 22 kHz, 16 kHz, 11 kHz y 8 kHz.</p> <p><i>En este momento no se admiten los formatos Apple "FairPlay" y WMA Lossless. El firmware se puede actualizar para admitir formatos de sonido futuros.</i></p>
Servicios de sonido compatibles	<p>Napster®, Rhapsody®, SIRIUS®, Pandora®, Last.fm™ y las descargas de: AOL® Music Now, Audible.com®, eMusic®, URGE™, Wal-Mart®, Yahoo! Music™ Unlimited, RadioTime y Zune™ Marketplace.</p>
Sistemas operativos (para archivos almacenados)	<p>Windows XP y superior; Macintosh OS X; dispositivos NAS (almacenamiento conectado a red) compatibles con CIFS</p>
Radio de Internet	<p>Transmisión de MP3 o WMA</p>
Conexión Ethernet	<p>Conmutador de 2 ó 4 puertos, 10/100 Mbps, MDI/MDIX automático</p>
Conectividad inalámbrica	<p>Sonosnet™, que es una red segura de malla inalámbrica con codificación AES y de igual a igual</p>
Puentes de red	<p>El conmutador de 2 ó 4 puertos permite que los dispositivos Ethernet se conecten a través de SonosNet™</p>
Conectividad de Internet	<p>Se requiere una conexión a Internet de alta velocidad a través de módem de DSL o cable o bien, basada en una red local (LAN). <i>La funcionalidad de Internet podría requerir el pago de una cuota adicional a un proveedor de servicios.</i></p>
General	
Fuente de alimentación	<p>CA 120/240, 50-60 Hz, que el usuario puede cambiar</p>

Botones del panel frontal	Volumen y silencio
Indicadores LED del panel frontal	Estado del ZonePlayer y estado del silencio
Dimensiones	
ZP100	10,2" x 8,2" x 4,4" (260 x 209,5 x 113 mm)
ZP120	8,15" x 7,3" x 3,5" (207 x 185 x 89 mm)
Peso	
ZP100	10 lbs. (4,5 kg)
ZP120	5,1 lbs. (2,3 kg)
Temperatura de operación	32 ° a 104° F (0° a 40° C)
Temperatura de almacenamiento	De 4 ° a 158° F (de -20° a 70° C)
Acabado	Encapsulado de aluminio mate fundido en una base gris

* Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Sonos ZonePlayer 90/80

Función	Descripción
Sonido	
Calidad de sonido	THD+N<0,009%, 20-20 kHz
Entrada de línea	Análoga (RCA) con detección automática
Salida de línea	Análoga (RCA), digital (óptica y coaxial)
Acceso a música	
Formatos de sonido compatibles	<p>Compatibilidad con archivos de música comprimidos de formato MP3, WMA (incluso canciones compradas de Windows Media), AAC (MPEG4), Ogg Vorbis, archivos .AA de Audible (formato 4), Apple Lossless, FLAC (sin pérdida), al igual que archivos sin comprimir de formato WAV y AIFF.</p> <p>Compatibilidad nativa para las velocidades de muestra de 44,1 kHz. Se ofrece compatibilidad adicional con las velocidades de muestra de 48 kHz, 32 kHz, 24 kHz, 22 kHz, 16 kHz, 11 kHz y 8 kHz.</p> <p><i>En este momento no se admiten los formatos Apple "FairPlay" y WMA Lossless. El firmware se puede actualizar para admitir formatos de sonido futuros.</i></p>
Servicios de sonido compatibles	<p>Napster®, Rhapsody®, SIRIUS®, Pandora®, Last.fm™ y las descargas de: AOL® Music Now, Audible.com®, eMusic®, URGE™, Wal-Mart®, Yahoo! Music™ Unlimited, RadioTime y Zune™ Marketplace.</p>
Sistemas operativos (para archivos almacenados)	<p>Windows XP y superior; Macintosh OS X; dispositivos NAS (almacenamiento conectado a red) compatibles con CIFS</p>
Radio de Internet	Transmisión de MP3 o WMA
Conexión Ethernet	Conmutador de 2 puertos, 10/100 Mbps, MDI/MDIX automático

Conectividad inalámbrica	Sonosnet™, que es una red segura de malla inalámbrica con codificación AES y de igual a igual.
Puentes de red	El conmutador de 2 puertos permite que los dispositivos Ethernet se conecten a través de SonosNet™
Conectividad de Internet	Se requiere una conexión a Internet de alta velocidad a través de módem de DSL o cable o bien, basada en una red local (LAN). La funcionalidad de Internet podría requerir el pago de una cuota adicional a un proveedor de servicios.

General

Fuente de alimentación	CA 100/240, 50-60 Hz
Botones del panel frontal	Volumen y silencio
Indicadores LED del panel frontal	Estado del ZonePlayer y estado del silencio
Dimensiones	5,4" x 5,5" x 2,9" (136,0 x 139,7 x 74,0 mm)
Peso	1,5 lbs. (.69 kg)
Temperatura de operación	32 ° a 104° F (0° a 40° C)
Temperatura de almacenamiento	De 4 ° a 158° F (de -20° a 70° C)
Acabado	Gris claro de nivel de ordenador de alta calidad

* Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Sonos Controller 100

Función	Descripción
Pantalla e interfaz de usuario	
Tipo de pantalla	Pantalla LCD de transmisión y reflexión, con luz de fondo ajustable
Resolución de pantalla	LCD a color de 3,5" (diagonal), 240 x 320 (QVGA)
Control de navegación	Rueda de desplazamiento sensible al tacto con botón selector montado al centro
Botones de función	9 botones con luz de fondo y 3 botones suaves debajo de la pantalla
Indicadores	Indicador de intensidad de la señal inalámbrica y de carga de la batería (en pantalla) y LED de indicación de estado de la batería

Alimentación y conexiones

Tipo de batería	Batería recargable de polímero de ión de litio,
Tiempo de carga de la batería	reemplazable en fábrica 2 horas para cargarse totalmente
Cargador de CC	Entrada de 100-240 VAC, 50/60 HZ, salida de 6 VDC, 3,8 A
Conexión auxiliar de alimentación	Contactos de cargador de montaje inferior
Conectividad inalámbrica	SonosNet™, que es una red segura de malla inalámbrica con codificación AES y de igual a igual

General

Dimensiones	6,5"x 3,8" x 0,95" (165mm x 97mm x 24,5mm)
--------------------	--

Peso 12,5 oz. (360 g)

Acabado Revestimiento de metal en un encapsulado gris claro, a prueba de salpicaduras de agua

* Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Sonos ZoneBridge

Función	Descripción
Alimentación y conexiones	
Conexión Ethernet	Conmutador de 2 puertos, 10/100 Mbps, MDI/MDIX automático
Conectividad inalámbrica	Sonosnet™, que es una red segura de malla inalámbrica con codificación AES y de igual a igual
Puentes de red	<p>El conmutador de 2 puertos permite que los dispositivos Ethernet se conecten a través de SonosNet™</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fácil conectividad a Internet para otros productos de la casa: SonosNet transmite cualquier tipo de datos entre sus nodos. El ZoneBridge tiene dos enchufes Ethernet en la parte trasera para llevar la conectividad de Internet a su decodificador de señal digital, PVR, PC, consola de juego o unidad NAS • Amplíe el ámbito del sistema de Sonos: transmita la música de forma inalámbrica a una ubicación remota mediante la colocación de un ZoneBridge entre el ZonePlayer de la ubicación remota y el resto del sistema de Sonos • Amplíe el alcance inalámbrico del Controller: mejore el acceso del Controller a SonosNet mediante la colocación de un ZoneBridge en áreas donde se desee aumentar la cobertura inalámbrica. Ideal para la retroalimentación, donde todos los ZonePlayers están en una ubicación en lugar de estar en distintos lugares de la casa.
Conectividad de Internet	Se requiere una conexión a Internet de alta velocidad a través de módem de DSL o cable o bien, basada en una red local (LAN). La funcionalidad de Internet podría requerir el pago de una cuota adicional a un proveedor de servicios.

Botón Conectar	Configuración automática cableada o inalámbrica del Sistema de música multi-room de Sonos
LED de indicación	estado de ZoneBridge
Fuente de alimentación	adaptador delgado de alimentación externa, salida: CC 5V, 2A
Dimensiones	4,33" x 4,33" x 1,61" (110mm de ancho x 110mm de profundidad x 41mm de altura)
Peso	0,59 lbs (270 gr)
Temperatura de operación	32°F a 104°F (0°C a 40°C)
Acabado	Gris claro de nivel de ordenador de alta calidad

* Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Sonos Loudspeaker

Función	Descripción
Sonido	
Ancho de banda	75 Hz-20 kHz \pm 3 dB
Sensibilidad	85 dB @ 2,83 voltios/1 metro
Impedancia nominal	8 ohm
Frecuencia de cruce	1,850 kHz
Manejo de la alimentación	75 vatios (máximo de 125 vatios)
Componentes de unidad	Sistema de dos vías que utiliza una válvula preamplificadora de cúpula Teteron de 1" (2,5 cm) de protección magnética con altavoz de baja frecuencia central de copolímero polipropileno de protección magnética.
General	
Dimensiones	11,3 x 6,4 x 7,6 pulgadas (288 mm de alto x 163 mm de ancho x 194 mm de grosor)
Peso	10,5 lbs (4,7 kg)
Acabado	Gris oscuro o gris carbón
Cable de altavoz	Cable de 10 pies de número 14 proporcionado para cada altavoz

* Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Configuración alterna del sistema de Sonos

Si no utiliza los sistemas operativos Windows® o Macintosh OS X®, puede guardar el CD de configuración de sistemas Sonos en un lugar seguro y utilizar el Controller de mano para configurar el Sistema de música multi-room de Sonos.

Para recibir ayuda, vaya directamente a:

- - Configuración del sistema con el Sonos Controller CR100
- - Configuración del sistema para un dispositivo NAS (que no sea un enrutador)
- - Configuración del sistema con iPhone o iPod touch

Si necesita más ayuda con la configuración, también puede ir a nuestro sitio Web: **<http://faq.sonos.com/nodcr>**.

Si tiene almacenados archivos de música digital en un ordenador o en un dispositivo conectado a una red (NAS), los directorios o las carpetas del ordenador que contienen los archivos de música deben ser *compartidos* para que el Sistema de música multi-room de Sonos pueda tener acceso a ellos. Antes de empezar, active el *uso compartido de archivos* en cada ordenador que contenga los archivos de música a los que desee tener acceso. El Sistema de música multi-room de Sonos reconoce varias carpetas compartidas estándar en el ordenador o en el dispositivo conectado a una red (NAS). Para obtener información adicional, visite nuestro sitio Web en **<http://faq.sonos.com/sharing>**.



Configuración del sistema con el Sonos Controller CR100

Nota: Si ha comprado recientemente un nuevo Sonos Controller CR100, debe cargar la batería. Conecte el Sonos Controller al adaptador de alimentación mediante el cable del adaptador. **Puede utilizar el Controller mientras se esté cargando.**

Paso 1: Conecte un componente de Sonos al enrutador

Conecte un ZonePlayer o ZoneBridge al enrutador con un cable Ethernet estándar (incluido) y aplique la alimentación.

- Si posee cableado estructurado (integrado) que se conecta a un enrutador ubicado en otra parte de la casa, puede conectar el cable Ethernet de un disco de pared bajo tensión a uno de los conectores de conmutación Ethernet en la parte posterior del componente de Sonos.

Paso 2: Coloque los otros ZonePlayers o ZoneBridges en las habitaciones de su elección

- Si está añadiendo un ZonePlayer 120/100, conecte los altavoces al ZonePlayer (consulte Si está conectando un ZonePlayer 120/100).
- Si está añadiendo un ZonePlayer 90/80, conéctelo a un dispositivo amplificado externo (consulte - Uso de la salida de línea).
- Si está conectando un ZoneBridge, sencillamente aplique la alimentación.

Paso 3: Configure el sistema de Sonos con el Sonos Controller

1. En la pantalla de **Bienvenida** del Sonos Controller, pulse el botón **Aceptar** situado en el centro de la rueda de desplazamiento.
2. Siga las instrucciones que se presentan en la pantalla del Controller para conectar el ZonePlayer o ZoneBridge.



Configuración de ZoneBridge

•Se le pedirá que pulse y suelte el botón **Conectar** situado en la parte superior del ZoneBridge. Las luces de indicación parpadean en verde y en blanco cuando el ZoneBridge se está conectando.



Configuración de ZonePlayer

•Se le indicará que pulse y suelte los botones de **Silencio** y de **Subir volumen** al mismo tiempo en el ZonePlayer.

•Las luces de indicación de **Silencio** y de **Estado del ZonePlayer** parpadean en verde y blanco mientras se está conectando el ZonePlayer. Suelte los botones tan pronto como empiecen a parpadear (tras aproximadamente 1 segundo).

•Una vez que el ZonePlayer se haya añadido de forma satisfactoria al sistema de música, el indicador de **Silencio** se apagará y el **indicador de estado del ZonePlayer** se encenderá en blanco sin parpadear.



3. Durante el proceso de configuración, se le pedirá que registre el Sistema de música multi-room de Sonos. Debe registrarse para recibir asistencia técnica de Sonos y actualizaciones gratuitas de software, así como para activar suscripciones gratuitas de evaluación de servicios de música, tales como Rhapsody y Napster.
4. Cuando vea el mensaje **Se completó la configuración**, pulse **Aceptar**.

Paso 4: Reproduzca música

1. Pulse el botón **Music** para visualizar el menú **Música**.



2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Para activar una evaluación gratuita de servicio de música, seleccione **Pruebas de servicio de música**. (El sistema de música debe registrarse a fin de activar la evaluación. De modo que si aún no lo ha registrado, seleccione **Ajustes de sistema** > **Ajustes avanzados** > **Registro de sistema**).
 - Para añadir un servicio de música que sea compatible con Sonos y en el cual se encuentre suscrito, seleccione **Ajustes de sistema** > **Servicios de música** y seleccione **Añadir**.
 - Para seleccionar una estación de Internet, un programa de radio o un podcast, seleccione **Radio**.
 - Si tiene carpetas de música almacenadas en el ordenador, pulse el botón **Music** y luego seleccione **Ajustes de sistema** > **Gestión de biblioteca musical** > **Configuración de biblioteca musical** para configurar el acceso de Sonos en ellas.
 - Seleccione **Añadir nuevo**. El sistema de Sonos podría detectar las carpetas compartidas de música de forma automática. Si las detecta, resalte la carpeta compartida y pulse **Aceptar**. Si no las detecta, seleccione **Escribir nuevo**.
 - Pulse **Escribir...** para escribir la ruta a la carpeta. Escriba `\\nombre\nombre_de_recurso_compartido`, donde *nombre* es el nombre

de red del ordenador o dispositivo NAS y *nombre_de_recurso_compartido* es el nombre de la carpeta compartida de nivel superior (por ejemplo: \\enlace\recurso_compartido_de_música), y pulse **Aceptar**.

- Pulse **Aceptar**.
- Si la carpeta no se comparte de forma anónima, se le pedirá que escriba un nombre de usuario y una contraseña. Cuando sea necesario:
- Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Usuario** y pulse **Escribir**.
- Escriba el nombre de un usuario con permiso de acceso en esta carpeta y pulse **Aceptar**.
- Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Contraseña** y pulse **Escribir**.
- Escriba la contraseña asociada con el usuario y pulse **Aceptar**.
- Seleccione **Biblioteca musical** en el menú **Música** para reproducir la música que se encuentra almacenada en el ordenador.

Configuración del sistema para un dispositivo NAS (que no sea un enrutador)

Paso 1: Aplique la alimentación al componente de Sonos

Conecte el cable de alimentación a un ZonePlayer o ZoneBridge y enchúfelo al tomacorriente de pared.

Paso 2: Configure el sistema de Sonos con el Sonos Controller

1. En la pantalla de **Bienvenida** del Sonos Controller, pulse el botón **Aceptar** situado en el centro de la rueda de desplazamiento.
2. Siga las instrucciones que se presentan en la pantalla del Controller para conectar el ZonePlayer o ZoneBridge.



Configuración de ZoneBridge

- Se le pedirá que pulse y suelte el botón **Conectar** situado en la parte superior del ZoneBridge. Las luces de indicación parpadean en verde y en blanco cuando el ZoneBridge se está conectando.



Configuración de ZonePlayer

- Se le indicará que pulse y suelte los botones de **Silencio** y de **Subir volumen** al mismo tiempo en el ZonePlayer.
- Las luces de indicación de **Silencio** y de **Estado del ZonePlayer** parpadean en verde y blanco mientras se está conectando el ZonePlayer. Suelte los botones tan pronto como empiecen a parpadear (tras aproximadamente 1 segundo).
- Una vez que el ZonePlayer se haya añadido de forma satisfactoria al sistema de música, el indicador de **Silencio** se apagará y el **indicador de estado del ZonePlayer** se encenderá en blanco sin parpadear.



3. Durante el proceso de configuración, se le pedirá que registre el Sistema de música multi-room de Sonos. Debe registrarse para recibir asistencia técnica de Sonos y actualizaciones gratuitas de software, así como para activar suscripciones gratuitas de evaluación de servicios de música, tales como Rhapsody y Napster.
4. Cuando vea el mensaje **Se completó la configuración**, pulse **Aceptar**.
5. Conecte el dispositivo NAS al ordenador y luego vaya a la utilidad de configuración en Internet (consulte la documentación del producto a fin de obtener instrucciones para la definición de una dirección IP estática). A través de esta interfaz, especifique una dirección IP estática para el NAS de 169.254.x.x (por ejemplo: 169.254.10.100) y una máscara de subred de 255.255.0.0.
6. Una vez que haya guardado estos ajustes, desconecte la caja del NAS del ordenador y conéctela a uno de los 4 puertos Ethernet de la parte posterior del ZonePlayer o ZoneBridge.
7. Pulse dos veces el botón **Music** del Sonos Controller para visualizar el menú **Música**.
8. Seleccione **Ajustes de sistema**>**Gestión de biblioteca musical** >**Configuración de biblioteca musical**.
9. Seleccione **Añadir nuevo**. En este momento, el sistema de Sonos podría detectar el recurso compartido de forma automática. Si no lo hace, seleccione **Escribir nuevo**>**Escribir...**

10. Escriba la ruta a la carpeta,
||*nombre_de_NAS*|*nombre_de_recurso_compartido*, donde *nombre_de_NAS* es el nombre de red del dispositivo NAS y *nombre_de_recurso_compartido* es el nombre de la carpeta compartida de nivel superior, y luego pulse **Aceptar**.
11. Pulse **Aceptar**.
12. Si la carpeta no se comparte de forma anónima, se le pedirá que escriba un nombre de usuario y una contraseña. Cuando sea necesario:
 - Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Usuario** y pulse **Escribir**.
 - Escriba el nombre de un usuario con permiso de acceso en esta carpeta y pulse **Aceptar**.
 - Utilice la rueda de desplazamiento para resaltar el campo **Contraseña** y pulse **Escribir**.
 - Escriba la contraseña asociada con el usuario y pulse **Aceptar**.

Paso 3: Coloque los otros ZonePlayers o ZoneBridges en las habitaciones de su elección

1. Elija una de las opciones siguientes:
 - Si está añadiendo un ZonePlayer 120/100, conecte los altavoces al ZonePlayer (consulte Si está conectando un ZonePlayer 120/100) y luego aplique la alimentación.
 - Si está añadiendo un ZonePlayer 90/80, conéctelo a un dispositivo amplificado externo (consulte - Uso de la salida de línea) y luego aplique la alimentación.
 - Si está conectando un ZoneBridge, sencillamente aplique la alimentación.
2. En el menú **Música**, seleccione **Ajustes de sistema**>**Añadir un ZonePlayer o ZoneBridge** y pulse **Aceptar**. Siga las indicaciones para añadir más componentes de Sonos al sistema de música.

Paso 4: Reproduzca música

1. Pulse el botón **Music** para visualizar el menú **Música**.



2. Elija una de las opciones siguientes:
 - Para reproducir música almacenada en la unidad NAS, seleccione **Biblioteca musical**.
 - Para activar una evaluación gratuita de servicio de música, seleccione **Pruebas de servicio de música**. (El sistema de música debe registrarse a fin de activar la evaluación. De modo que si aún no lo ha registrado, seleccione **Ajustes de sistema**>**Ajustes avanzados**>**Registro de sistema**).
 - Para añadir un servicio de música que sea compatible con Sonos y en el cual se encuentre suscrito, seleccione **Ajustes de sistema**>**Servicios de música** y seleccione **Añadir**.
 - Para reproducir una estación de Internet, un programa de radio o un podcast, seleccione **Radio**.

Configuración del sistema con iPhone o iPod touch

Paso 1: Conecte un componente de Sonos al enrutador

Conecte un ZonePlayer o ZoneBridge al enrutador con un cable Ethernet estándar (incluido) y aplique la alimentación.

- Si posee cableado estructurado (integrado) que se conecta a un enrutador ubicado en otra parte de la casa, puede conectar el cable Ethernet de un disco de pared bajo tensión a uno de los conectores de conmutación Ethernet en la parte posterior del componente de Sonos.

Paso 2: Coloque los otros ZonePlayers o ZoneBridges en las habitaciones de su elección

- Elija una de las opciones siguientes:
 - Si está añadiendo un ZonePlayer 120/100, conecte los altavoces al ZonePlayer (consulte "Si está conectando un ZonePlayer 120/100" en la página 2-6).
 - Si está añadiendo un ZonePlayer 90/80, conéctelo a un dispositivo amplificado externo (consulte "Uso de la salida de línea" en la página 2-19).
 - Si está conectando un ZoneBridge, sencillamente aplique la alimentación.

Paso 3: Configure el sistema de Sonos con un iPhone o iPod touch

1. Pulse el botón **App Store** del iPhone o iPod a fin de descargar el Sonos Controller para iPhone, o bien, descárguelo a través de iTunes. Si ha descargado el Sonos Controller de iTunes, debe sincronizarlo para ver la pantalla del logotipo de Sonos en el iPhone.
2. Pulse el icono de Sonos  en el iPhone o iPod touch.
3. En la pantalla de **bienvenida**, pulse **Siguiente**.
4. Siga las instrucciones que se presentan en la pantalla del Controller para conectar el ZonePlayer o ZoneBridge.



Añadir un ZonePlayer o ZoneBridge

Pulse y libere los botones de SILENCIO y VOL+ de forma simultánea en el ZonePlayer nuevo o bien, pulse el botón Conectar en el ZoneBridge nuevo.



Realice esto en los próximos 2 minutos.



Configuración de ZoneBridge

Pulse y suelte el botón **Conectar** de la parte superior del ZoneBridge. Las luces de indicación parpadean en verde y en blanco cuando el ZoneBridge se está conectando.

Configuración de ZonePlayer

Pulse y suelte los botones **Silencio** y **Subir volumen** de forma simultánea en el ZonePlayer.

Las luces de indicación de Silencio y de Estado del ZonePlayer parpadean en verde y blanco mientras se está conectando el ZonePlayer. Suelte los botones tan pronto como empiecen a parpadear (tras aproximadamente 1 segundo).

Una vez que el ZonePlayer se haya añadido de forma satisfactoria al sistema de música, el indicador de Silencio se apagará y el indicador de estado del ZonePlayer se encenderá en blanco sin parpadear.

1. Resalte para seleccionar un nombre de habitación para el ZonePlayer y pulse **Siguiente**.
2. Si desea agregar más ZonePlayers, pulse **Sí**. Caso contrario, pulse **No**.
3. Elija una de las opciones siguientes:

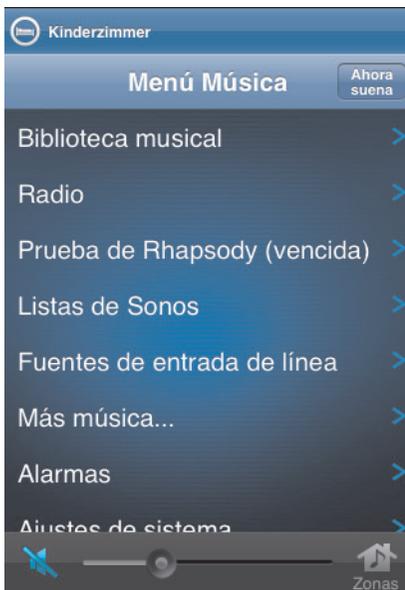
- Seleccione **Sí, realizar el registro ahora** para registrar el sistema de música. Pulse **Dirección de correo electrónico**, tras lo cual se abre el teclado, en el cual puede escribir la dirección de correo electrónico.
- Seleccione **No** si desea omitir este paso.

Nota: El sistema de música debe estar registrado a fin de recibir actualizaciones de software, asistencia técnica y acceso a evaluaciones gratuitas de servicios de música en el futuro. Puede realizar el registro ya sea durante el proceso de configuración o después que el mismo haya finalizado. No compartiremos su dirección de correo electrónico con otras empresas.

4. Cuando vea el mensaje **Se completó la configuración**, pulse **Siguiente**.

Paso 4: Reproduzca música

1. Pulse la zona en la que desee reproducir música. Se abre el menú **Música**.



2. Elija una de las opciones siguientes:

- Para activar una evaluación gratuita de servicio de música, pulse **Evaluaciones de servicios de música**. (El sistema de música debe registrarse a fin de activar la evaluación. De modo que si aún no lo ha registrado, seleccione **Ajustes de sistema>Ajustes avanzados>Registro de sistema**).
- Para añadir un servicio de música que sea compatible con Sonos y en el cual se encuentre suscrito, pulse **Ajustes de sistema>Servicios de música** y pulse el botón **Añadir** en la parte inferior de la pantalla.
- Para seleccionar una estación de Internet, un programa de radio o un podcast, pulse **Radio**.
- Si ha guardado carpetas de música en el ordenador o en una unidad de almacenamiento conectado a red (NAD), puede utilizar el software de Desktop Controller para localizarlas.
 - Instale el software de Desktop Controller y se le pedirá que agregue carpetas de música durante el proceso de configuración. Si ya se ha instalado el software de Desktop Controller, seleccione **Música** en la barra de menú y luego seleccione **Configurar biblioteca musical>Añadir**.

Índice

Numerics

100 más populares (Napster) 4-53, 4-55

A

acceso a música, especificaciones B-1, B-4, B-8

acerca del sistema de música A-14

activar evaluación de música 4-32

actualización de la cuenta de SIRIUS 4-86, 4-90

actualizaciones automáticas, índice de música 4-10

actualizaciones de software 5-6, 6-7, 7-11, 8-7

actualizar a Windows Vista A-1

actualizar canal inalámbrico 5-8, 6-8, 7-17

actualizar el índice de música 4-4, 4-5, 4-7

actualizar software 5-6, 6-7, 7-11, 8-7

advertencia de sobrecalentamiento en ZonePlayer A-13

agrupar recopilaciones 4-20

agrupar recopilaciones de iTunes 4-21

agudos 6-4

ajustar sonido 2-21

ajuste de sonido de clic 7-14

ajustes avanzados, Controller 7-15

ajustes de fecha y hora 6-4

ajustes de sonido 6-4

Ajustes de UPnP 4-75, 4-78

ajustes del Controller A-8

alarma nueva 5-5, 6-5, 7-9, 8-5

alarma, añadir 6-5, 7-9, 8-5

alarma, eliminación 7-10, 8-6



alarmas 5-4
aleatorio 4-28, 4-29, 4-30, 5-3, 6-3
aleatorio/repetir 4-29
alimentación de ZonePlayer 2-37
alimentación, ZP100 2-33
alimentación, ZP120 2-32
almacenamiento de archivos admitido B-2, B-4
altavoces con alimentación, conectar 2-25
añadir a estación de Pandora 4-59, 4-66, 4-69
añadir a favoritos, radio 4-103
añadir alarma 5-5, 6-5, 7-9, 8-5
añadir carpeta compartida 4-3, 4-6
añadir cuenta de Pandora 4-61
Añadir cuenta de Rhapsody 4-77
añadir estación de Pandora 4-58, 4-66, 4-68
añadir evaluación de Napster 4-44, 4-48, 4-51, 4-54, 4-81
Añadir evaluación de Rhapsody 4-76
añadir evaluación de Rhapsody 4-71, 4-79
añadir evaluación de SIRIUS 4-84, 4-91, 4-94
añadir información de cuenta de Audible 4-40
Añadir lista de reproducción de Sonos 4-99
añadir más música, Pandora 4-63
añadir música 4-3, 4-7
añadir música, no se visualiza 4-5
añadir pistas a biblioteca de Napster 4-47, 4-50, 4-53, 4-56
añadir pistas a biblioteca de Rhapsody 4-75, 4-81, 4-83
añadir un servicio de música compatible 4-32
añadir ZonePlayer 2-15
anterior 5-3, 6-3, 7-5, 8-3
AOL Music Now 4-97
Apagado por sobrecalentamiento del ZonePlayer A-13
apagar Controller 7-8
apagar el indicador blanco 2-19
apagar el sistema de música 2-22
apagar la alarma 7-11
arrastrar y soltar 4-13, 4-14, 4-74
artista de álbum 4-21

artistas colaboradores 4-22
asignar clasificación a pista de Pandora 4-60, 4-64, 4-67, 4-70
asistencia técnica 1-3
Audible 4-37
avanzar 5-3, 6-3, 7-5
ayuda adicional A-14

B

bafle de bajos 2-32, 2-33
biblioteca de Napster, añadir a 4-50
biblioteca de Napster, añadir pistas 4-47, 4-53, 4-56
biblioteca de Rhapsody, añadir pistas 4-75, 4-81, 4-83
biblioteca musical 4-1
blanco, apagar 2-19
borrar cola 4-27
Botón Aceptar 7-14
botón atrás 7-4, 8-2
botón conectar, ZoneBridge B-9
botón de ecualizador 2-21, 6-4
botón de silencio, ZonePlayer 2-30
botón música 7-4, 8-2
botón zonas 7-4, 8-2
botones del Controller 7-4
brillo de botón del Controller 7-14
brillo de pantalla del Controller 7-14
buscar 4-12, 4-13, 4-16, 4-18
buscar automáticamente actualizaciones de software 7-12
buscar en Rhapsody 4-73, 4-81, 4-83

C

Cable Ethernet C-3, C-7, C-11
cables RCA 2-25
cambiar canal inalámbrico 5-8, 6-8, 7-17
cambiar contraseña de servicio de música 4-36
cambiar el orden de la cola 4-26
cambiar idioma 1-4
cambiar modo de operación 2-20

cambiar modo de reproducción 4-28
cambiar nombre de estación de Pandora 4-60, 4-63, 4-67, 4-69
cambiar nombre de lista de reproducción de Sonos 4-101
cambiar nombre de ZonePlayer 2-18
canal inalámbrico 5-8, 7-17
capacidad de salida B-1, B-4
carátula errónea A-9
carátula grande 4-30
carga de la batería del Controller 7-3, C-2
cargador B-6
carpetas compartidas C-1
carpetas, ordenar por 4-19
centro de entretenimiento doméstico, ajuste de codificación 6-9
centro de entretenimiento doméstico, conectar 2-22
codificación comprimida 6-9, 7-16
codificación de entrada de línea 5-8, 7-16
codificación descomprimida 6-9, 7-16
cola 4-2
cola de música 4-2
comprimido 5-8
Con Windows Media Player 4-97
condición de sobrecalentamiento A-6
conectar a fuente externa 2-25
conectar al Controller 7-1
conectar dispositivo a salida de línea 2-22
conectividad inalámbrica B-2, B-5, B-8
conectores de conmutación Ethernet 2-37
conectores de conmutación Ethernet, ZP100 2-33
conectores de conmutación Ethernet, ZP120 2-31
conectores de conmutación Ethernet, ZP90 2-34
conectores del panel posterior de ZonePlayer 2-37
conectores del panel posterior de ZP100 2-32
conectores del panel posterior de ZP120 2-31
conectores del panel posterior de ZP90 2-34
conexión a un centro de entretenimiento doméstico 2-23
conexión de los altavoces 2-7
Conexión Ethernet B-2, B-4, B-8

conexiones de los altavoces B-1
configuración con dispositivo NAS sin enrutador C-6
configuración con el Controller C-1
configuración con Windows 3-1
configuración del sistema 6-1
configuración inalámbrica A-10
configuración sin enrutador C-6
configuración sin software C-1
configuración y operación alterna C-2
congelar, Controller A-7
contenido explícito, Napster 4-46, 4-50, 4-53, 4-56
contenido explícito, Pandora 4-59, 4-62, 4-66, 4-68
contenido explícito, SIRIUS 4-87, 4-91, 4-94, 4-96
contraseña de servicio de música 4-36
control de navegación, especificaciones B-6
control de volumen 6-4
control de volumen, centro de entretenimiento doméstico 2-24
control de volumen, salida de línea 2-24
control del balance 2-21
control del volumen 5-3, 6-3
control del volumen, Controller 8-4
controles de reproducción 6-3
controles de reproducción, DCR 5-2
Controller con pantalla intermitente A-8
Controller lento A-8
Controller no funciona A-8
Controller, ajustes 7-13
Controller, apagar 7-8
Controller, conexión 7-1
Controller, especificaciones B-6, B-10
Controller, modos de reposo 7-8
Controller, restablecer A-7
crear lista de reproducción de Sonos 4-99
crear marcador de pista de Pandora 4-61, 4-64, 4-67, 4-70

D

Deezer 4-41

definición de fecha y hora 5-4, 7-9, 8-5
definir el temporizador de reposo 7-10, 8-6
definir hora 6-4
definir permisos 4-5
demora 5-9, 6-9
demora en música A-7
desactivar actualizaciones automáticas del índice de música 4-10
desactivar visualización de botón suave 7-11
descargar actualizaciones de software 5-7, 6-7, 7-11, 8-7
descripción de la pantalla B-6, B-10
desplazamiento 4-16, 8-2
detener alarma 7-11
detener la música 2-22
diagnósticos A-14
diagnósticos de asistencia A-14
dimensiones del ZonePlayer B-3, B-5, B-9
dispositivo NAS, configuración sin enrutador C-6

E

ecualización 2-21
ecualizador 5-3, 6-3
editar alarma 5-5, 6-5
El ZoneBridge no se visualiza 2-14
eliminar alarma 5-5, 6-6
eliminar carpeta compartida 4-3, 4-6
eliminar cuenta de Napster 4-47, 4-51
eliminar cuenta de Rhapsody 4-75, 4-79
eliminar estación de Pandora 4-60, 4-63, 4-67, 4-69
eliminar evaluación de servicio de música 4-37
eliminar lista de reproducción de Sonos 4-100
eliminar pista 4-25
enlazar todas las zonas 3-2, 3-3
enlazar zonas 3-2
entrada de alimentación eléctrica de ZonePlayer 2-37
entrada de línea B-4
entrada de línea, cambiar nombre 2-25
entrada de sonido análoga, ZP100 2-33

entrada de sonido análoga, ZP120 2-32
entrada de sonido análoga, ZP90 2-34
entrada de sonido, ZP100 2-33
entrada de sonido, ZP120 2-32
entrada principal 2-32, 2-33
enviar preguntas A-14
error buscando ZonePlayers A-8
error de documentación A-14
especificaciones de Controller B-6
especificaciones de la temperatura de operación B-3, B-5, B-9
especificaciones de ZoneBridge B-8
especificaciones, loudspeaker B-10
especificaciones, ZP90 B-4
estación de radio, buscar 4-103
evaluación de música, activar 4-32
evaluación de Napster 4-44, 4-48, 4-51, 4-54, 4-81
Evaluación de Rhapsody 4-71, 4-76, 4-79
evaluación de servicio de música, eliminar 4-37
evaluación de SIRIUS 4-87
evaluación de SIRIUS vencida 4-84
evaluación vencida, eliminar 4-37
explicaciones de LED A-12
explorar la biblioteca musical 4-11

F

fecha, definir 5-4, 7-9, 8-5
ficha Servicios música 4-35
formatos de lista de reproducción 1-2
formatos de reproducción 1-2
formatos de sonido B-2
formatos de sonido compatibles B-2
fuente de alimentación, especificaciones B-2, B-5, B-9
fuente de música de entrada de línea 2-25
fuente de sonido externa 2-25

G

gestionar cola de música 4-25

gestionar de carpetas de música 4-3
grande, carátula 4-30
graves 6-4
grupos de zonas 3-1
Guía de música de Rhapsody 4-74

H

hora, definir 5-4, 7-9, 8-5

I

incluir zonas enlazadas 5-5, 6-5, 7-10, 8-6
indexar música 4-9, 4-11
indicador de carga de la batería 7-7
indicador de estado de la batería 7-7
indicador de estado de ZonePlayer 2-30, 2-36
indicador de estado en amarillo sin parpadear A-6
indicador de estado, apagar 2-19
indicador de intensidad de señal inalámbrica 7-7
indicador del botón de silencio 2-30
índice de música 4-4, 4-7
información de servidor de seguridad 5-9, 6-10
interferencia 7-17, A-8
interferencia inalámbrica 5-8, 6-8, 7-17, A-8, A-9
iPod, conectar a ZonePlayer 2-25
ISS Black Ice 5-12
iTunes 4-23

L

la música no se ejecuta A-1
la musica se detiene A-6
last.FM 4-32
lento, Controller A-8
liberar todas las zonas 3-4, 3-5
liberar zonas 3-4
listas de reproducción importadas 4-23
loudspeaker B-10
luz amarilla parpadeante A-6, A-13

luz anaranjada A-6, A-13
luz de ZonePlayer amarilla sin parpadear A-13
luz roja parpadeante A-13
luz roja sin parpadear A-13

M

M3U 4-24
metadatos 4-16, 4-17
mezcla automática, Napster 4-46, 4-50, 4-53, 4-56
modo de ampliación 2-20
modo de ampliación de Sonos 2-20
modo de diagnóstico A-13
modo de operación, ZonePlayer 2-20
modo de reproducción 4-28
modo fiesta 3-2
modos de reposo 7-8
mostrar la ficha Servicios música 4-35
mostrar la hora 7-11
mostrar menú 7-14
mostrar reloj 7-11
mover pista 4-26
MP3 B-2, B-4

N

Napster 4-43
Napster, mezcla automática 4-46, 4-50, 4-53, 4-56
Napster, selección de música 4-46, 4-49
necesita ayuda A-14
nivel de salida de línea 2-23, 2-24
no hay sonido en un altavoz A-7
no se produce sonido A-5
no se ve el ZoneBridge 2-14
no se ve la ficha Servicios música 4-35
Norton Personal Firewall 5-11

O

ocultar la ficha Servicios música 4-35

oculto, ZonePlayer 2-20
opciones avanzadas 4-78
ordenador, conectar a salida de línea 2-25
ordenar carpetas por 7-16
ordenar por preferencia 4-19

P

Pandora 4-57
Pandora, añadir cuenta 4-61
Pandora, añadir más música 4-63
Pandora, asignar clasificación a pista 4-64
Pandora, cambiar nombre de estación 4-63
Pandora, contenido explícito 4-66, 4-68
Pandora, crear marcador de pista 4-64
Pandora, eliminar estación 4-63
Pandora, seleccionar estación de radio 4-63
panel posterior de ZonePlayer, conectores 2-37
panel posterior de ZP100, conectores 2-32
panel posterior de ZP120, conectores 2-31
panel posterior de ZP90, conectores 2-34
pantalla del Controller congelada A-7
pantalla Reproduciendo, carátula grande 4-30
pausar 5-3, 6-3
pausar todos 2-22
permisos de la biblioteca musical 4-5
permitir nuevos dispositivos y equipos 4-98
peso de los altavoces B-10
peso del Controller B-7
peso del Zone Player B-3, B-5, B-9
PLS 4-24
por qué se está reproduciendo esta pista 4-61, 4-65, 4-67, 4-70
preferencia de idioma 1-4
programar actualizaciones del índice de música 4-5, 4-7, 4-10
puertos de red B-2
puertos de red, ZoneBridge B-8

R

radio 4-101
Radio de Internet 4-101
Radio de Napster 4-47, 4-50, 4-54, 4-57
rebobinar 5-3, 6-3, 7-6
recopilaciones 4-20
recopilaciones de iTunes 4-21
reemplazo de la batería del Controller 7-3
registro del sistema 1-4
registro, no hay acceso A-7
reloj de alarma 5-5, 6-5
reloj, ver 7-11
repetir 4-28, 4-29, 4-30, 5-3, 6-3
repetir alarma 7-11
reposo ligero 7-8, 8-5
reposo profundo 7-8
reproducir 5-3, 6-3, 7-5, 8-3
reproducir siguiente 4-12
reproducir, reemplazar cola 4-12, 4-15
reproductor de MP3, conectar a ZonePlayer 2-25
requisitos de sistema 1-1
resolución de pantalla B-6
resolución de problemas A-1
resolución de problemas del Controller A-8
resolución de problemas del ZonePlayer A-5
restablecer el Controller A-7
restablecer el Desktop Controller A-11
restablecer el ZonePlayer A-5
restablecer permisos 4-5
restablecimiento de valores de fábrica A-8
restablecimiento de valores de fábrica del Controller A-8
restablecimiento de valores de fábrica del ZonePlayer A-5
Rhapsody 4-70
Rhapsody Radio 4-74, 4-81, 4-83
Rhapsody, buscar 4-73, 4-80, 4-82
rueda de desplazamiento 7-5

S

salida de baffle de bajos B-1
salida de línea 2-22, B-4
salida de sonido análoga, ZP100 2-33
salida de sonido análoga, ZP90 2-35
salida de sonido digital coaxial, ZP90 2-35
salida de sonido, ZP100 2-33
salida digital, ZP90 2-35
scrobbling 4-43
selección de música en Napster 4-46, 4-49
selección de música, Rhapsody 4-73, 4-81, 4-83
selección de voltaje 2-32, 2-33
seleccionar canal inalámbrico 5-8, 6-8, 7-17
seleccionar estación de radio de Pandora 4-59, 4-63, 4-66, 4-69
seleccionar estación de SIRIUS 4-87, 4-91
seleccionar música, Rhapsody 4-77
seleccionar música, Windows Media Player 4-98
seleccionar una estación de radio de Napster 4-54, 4-57
seleccionar una estación de radio de Rhapsody 4-81, 4-83
sensor de luz 7-7
sensor de movimiento 7-8, 7-15
servicio de descarga de música 4-97
servicio de música 4-30
servicio de música, añadir 4-32
servicios de sonido compatibles B-2
Servidor de seguridad de Windows 5-9
siguiente 5-3, 6-3, 7-5, 8-3
silenciar todas las zonas 2-30, 5-4, 6-4, 7-7
silenciar zona 2-30
silencio 7-7, 8-4
sin comprimir 5-8
SIRIUS 4-83
SIRIUS, actualizar cuenta 4-86, 4-93, 4-95
SIRIUS, evaluación gratuita 4-84, 4-91, 4-94
SIRIUS, reproducción 4-87, 4-94, 4-96
SIRIUS, seleccionar estación 4-87, 4-94, 4-96
sistemas operativos 1-2, B-2

sistemas operativos, otros C-1
sonido vibrante 7-8
suscribirse a Napster 4-44, 4-48
suscribirse a Rhapsody 4-72
suscribirse a SIRIUS 4-84, 4-92

T

teclas de acceso rápido 1-5, 1-6
teléfono inalámbrico, interferencia A-9
televisor, conectar con la entrada de línea 2-25
temporizador de reposo 5-6, 7-10, 8-6
temporizador de reposo profundo 7-15
temporizador de reposo, acoplado 7-14
temporizador de reposo, desacoplado 7-14
terminales de altavoz derecho 2-31, 2-33
terminales de altavoz izquierdo 2-31, 2-33
tiempo de carga de la batería B-6
tipo de batería B-6
tipos de archivos admitidos B-2, B-4
todas las zonas, liberar 3-4
TOSLINK 2-35
transmitir sonido externo 2-25

U

Urge 4-97
uso compartido automático de multimedia 4-98
uso compartido de archivos, activación 6-12
uso compartido de multimedia 4-97
uso compartido de multimedia de Windows 4-97
uso de Audible 4-37
uso de Rhapsody 4-70
uso de SIRIUS 4-83
usuario nuevo de SIRIUS 4-84, 4-87

V

ver álbumes de recopilaciones 4-20
ver el reloj 5-4, 7-11

Vista A-1

W

Wal-Mart 4-97

WAV, metadatos 4-16, 4-17

Windows Media Player 4-97

Windows Vista, actualización A-1

Windows, configuración 5-1

Windows, uso compartido de archivos 6-12

WPL 4-24

Y

Yahoo Music Unlimited 4-97

Z

Zone Player, peso B-3, B-5

ZoneAlarm (gratuito) 5-10

ZoneAlarm (Pro) 5-10

ZoneBridge, no se visualiza 2-14

ZonePlayer no autorizado 4-97

ZonePlayer no funciona A-5

ZonePlayer oculto 2-20

ZonePlayer, añadir 2-15

ZonePlayer, cambiar nombre 2-18

ZonePlayer, especificaciones B-1, B-4

ZonePlayer, indicador de estado 2-30, 2-36

Zoneplayer, restablecimiento de valores de fábrica A-5

ZonePlayers no autorizados por el uso compartido de multimedia de Windows 4-97

Zune Marketplace 4-97